

(PL) INSTRUKCJA OBSŁUGI - WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE OBSŁUGI I BEZPIECZEŃSTWA
ZGRZEWARKA DO FOLII SYMBOL: 01639 EAN/GTIN: 5907451330548

(EN) USER MANUAL - OPERATING AND SAFETY INSTRUCTIONS
HEAT SEALER FOR FOIL / FOIL SEALER SYMBOL: 01639 EAN/GTIN: 5907451330548

(DE) BEDIENUNGSANLEITUNG - BEDIENUNGS- UND SICHERHEITSHINWEISE
FOLIENSCHWEIßGERÄT SYMBOL: 01639 EAN/GTIN: 5907451330548

(CZ) NÁVOD K OBSLUZE - PROVOZNÍ A BEZPEČNOSTNÍ RADY
SVÁŘEČKA FÓLIÍ SYMBOL: 01639 EAN/GTIN: 5907451330548

(FR) MANUEL D'UTILISATION - CONSEILS D'UTILISATION ET DE SÉCURITÉ
SOUDEUSE POUR FILM PLASTIQUE SYMBOLE: 1SYMBOL: 01639 EAN/GTIN: 5907451330548

(IT) MANUALE OPERATIVO - CONSIGLI OPERATIVI E DI SICUREZZA
SALDATRICE PER FOGLI DI PLASTICA SIMBOLO: 1SYMBOL: 01639 EAN/GTIN: 5907451330548

(ES) MANUAL DE OPERACIÓN - CONSEJOS DE OPERACIÓN Y SEGURIDAD
SELLADORA DE BOLSAS / SELLADORA DE FILM SÍMBOLO: 1SYMBOL: 01639 EAN/GTIN: 5907451330548

(NL) BEDIENINGSHANDLEIDING - BEDIENINGS- EN VEILIGHEIDTIPS
FOLIESEALAPPARAAT SYMBOOL: 1SYMBOL: 01639 EAN/GTIN: 5907451330548

(SE) BRUKSANVISNING - DRIFT- OCH SÄKERHETSTIPS
ΣΥΓΚΟΛΛΗΤΗΣ ΜΕΜΒΡΑΝΩΝ SYMBOL: 01639 EAN/GTIN: 5907451330548

(GR) ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ - ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ ΚΑΙ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ
ΠΡΟΒΟΛΕΑΣ ΑΣΤΕΡΙΩΝ ΣΥΜΒΟΛΟ: 1SYMBOL: 01639 EAN/GTIN: 5907451330548

(RO) MANUAL DE OPERARE - SFATURI DE OPERAREA SI SIGURANTA
APARAT DE SIGILAT FOLIE SIMBOL: 1SYMBOL: 01639 EAN/GTIN: 5907451330548

(PT) MANUAL DE OPERAÇÃO - DICAS DE OPERAÇÃO E SEGURANÇA
SELADORA DE FILME PLÁSTICO SÍMBOLO: 1SYMBOL: 01639 EAN/GTIN: 5907451330548

(BG) РЪКОВОДСТВО ЗА ЕКСПЛОАТАЦИЯ - СЪВЕТИ ЗА ЕКСПЛОАТАЦИЯ И БЕЗОПАСНОСТ
УСТРОЙСТВО ЗА ЗАПЕЧАТВАНЕ НА ФОЛИО СИМВОЛ: 1SYMBOL: 01639 EAN/GTIN: 5907451330548

(HU) HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ – HASZNÁLATI ÉS BIZTONSÁGI TIPP EK
FÓLIAHEGESZTŐ SZIMBÓLUM: 1SYMBOL: 01639 EAN/GTIN: 5907451330548

(DK) BETJENINGSVEJLEDNING - BETJENINGS- OG SIKKERHEDSTIPS
FOLIEFORSEGLER SYMBOL: 01639 EAN/GTIN: 5907451330548

(SK) NÁVOD NA OBSLUHU - RADY NA PREVÁDZKU A BEZPEČNOSŤ
ZVÁRAČKA FÓLIÍ SYMBOL: 01639 EAN/GTIN: 5907451330548

(FI) KÄYTTÖOHJE - KÄYTTÖ- JA TURVALLISUUSVINKKEJÄ
KALVON SULKIJÄ SYMBOLI: 1SYMBOL: 01639 EAN/GTIN: 5907451330548

(LT) NAUDOJIMO VADOVAS – NAUDOJIMO IR SAUGOS PATARIMAI
PLĖVES AS IMBOLIS: 1SYMBOL: 01639 EAN/GTIN: 5907451330548

(LV) LIETOŠANAS ROKASGRĀMATA – LIETOŠANAS UN DROŠĪBAS PADOMI
PLĖVES AIZZĪMOGOTĀJS S SIMBOLS: 1SYMBOL: 01639 EAN/GTIN: 5907451330548

(EE) KASUTUSJUHEND – KASUTUS- JA OHUTUSJUHEND
KILEKEEVITUSMASIN SŪMBOL: 1SYMBOL: 01639 EAN/GTIN: 5907451330548

(SI) PRIROČNIK ZA UPORABO - NASVETI ZA UPORABO IN VARNOST
VARILNIK ZA FOLIJO SIMBOL: 1SYMBOL: 01639 EAN/GTIN: 5907451330548

(IE) LÁMHLEABHAR OIBRIÚCHÁIN - TIPS OIBRIÚCHÁIN AGUS SÁBHÁILTEACHTA
SÉALÁN FOILÉADACH SIMBOOL: 1SYMBOL: 01639 EAN/GTIN: 5907451330548

(MT) MANWAL OPERAT - OPERAZZJONI U GHAJR TAS-SIGURTÀ
SĠGILLATRICI TAL-FOLJA SIMBOLU: 1SYMBOL: 01639 EAN/GTIN: 5907451330548

(HR) PRIRUČNIK ZA UPORABU - SAVJETI ZA UPOTREBU I SIGURNOST
APARAT ZA ZAVARIVANJE FOLIJE SIMBOL: 1SYMBOL: 01639 EAN/GTIN: 5907451330548

(RU) РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ – СОВЕТЫ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ И БЕЗОПАСНОСТИ
АППАРАТ ДЛЯ ЗАПАЙКИ ПЛЁНКИ СИМВОЛ: 1SYMBOL: 01639 EAN/GTIN: 5907451330548

Importer / Importeur / Importateur / Importatore / Importador / Importör / Εισαγωγέας / Importator / Dovožce / Importador / Вносител / Importör / Importør / Dovožca / Maahantuojaja / Importuotojas / Importētājs / Maaletooja / Uvoznik / Allmhaireoir / Importatur / Uvoznik / Импортёр:

VERK GROUP SIKORSKI SP.K.

WYGODY 16

05-090 PODOLSZYN NOWY

POLAND

info@verkgroup.pl

+48 888055550 / +48 22 670 90 10

internetowa-hurtownia.pl

verk.store

verk.pl



Szanowni Państwo, dziękujemy za zakup naszego produktu!

Przed przystąpieniem do używania produktu, prosimy zapoznać się z poniższą instrukcją w celu prawidłowego użytkowania produktu.

Prosimy o zachowanie niniejszej instrukcji na przyszłość oraz zastosowanie się do jej zaleceń, ponieważ jej nieprzestrzeganie może zagrażać życiu lub zdrowiu.

ZASTOSOWANIE I OPIS URZĄDZENIA

Zgrzewarka impulsowa to praktyczne i łatwe w obsłudze urządzenie do szybkiego i trwałego zamykania foliowych woreczków. Doskonale sprawdza się w domu, sklepie, magazynie czy gastronomii – idealna do pakowania żywności, produktów sypkich, biżuterii czy części elektronicznych. Regulacja mocy pozwala na dopasowanie parametrów do różnych rodzajów folii, w tym folii PE, PP, aluminiowych czy papierowych z wkładką PE

Ze względów bezpieczeństwa oraz certyfikacji CE nie można w żaden sposób przebudowywać ani modyfikować produktu. W przypadku korzystania z produktu w celach innych niż wcześniej opisane, produkt może zostać uszkodzony. Niewłaściwe użytkowanie może ponadto spowodować zagrożenia, takie jak zwarcia, pożar, porażenie prądem itp.

URUCHOMIENIE/INSTRUKCJA MONTAŻU

- Przygotowanie urządzenia:
 - Podłącz zgrzewarkę do gniazdka zasilania (220–240V).
- Ustawienie czasu zgrzewania:
 - Pokręć na panelu urządzenia wybierz odpowiedni poziom (od 1 do 8), w zależności od rodzaju i grubości folii. Im grubszy materiał, tym wyższy poziom.
- Zgrzewanie folii:
 - Otwórz ramiona zgrzewarki.
 - Umieść krawędź foliowego woreczka na powierzchni grzewczej.
 - Dociśnij ramię na kilka sekund, aż lampka kontrolna zgaśnie – to znak, że zgrzewanie się zakończyło.
 - Otwórz urządzenie i wyjmij zgrzany woreczek.
- Urządzenia: Po zakończeniu pracy odłącz urządzenie od zasilania

WSKAZÓWKA

- Urządzenie należy sprawdzić pod kątem kompletności dostawy i występowania widocznych uszkodzeń.
- W przypadku niekompletnej dostawy bądź stwierdzenia uszkodzeń wskutek wadliwego opakowania lub transportu należy skontaktować się z infolinią serwisową.

DANE TECHNICZNE

- Model: Zgrzewarka impulsowa FS-300
- Moc: 400W
- Zasilanie: 220–240V / 50–60Hz
- Maksymalna grubość folii: 0,4 mm
- Długość zgrzewu: ok. 30 cm
- Regulacja mocy zgrzewu: 8-stopniowa
- Typ pracy: impulsowy (działa tylko po dociśnięciu ramienia)

WSKAZÓWKI BEZPIECZEŃSTWA

- Niniejszy produkt może być używany przez dzieci od lat 8 oraz przez osoby z obniżonymi zdolnościami fizycznymi, sensorycznymi lub mentalnymi lub brakiem doświadczenia lub wiedzy, jeśli są pod nadzorem lub zostały pouczone w kwestii bezpiecznego użycia produktu i rozumieją wynikające z niego zagrożenia.
- Dzieci nie mogą bawić się produktem
- Czyszczenie i konserwacja nie mogą być wykonywane przez dzieci bez nadzoru..
- Nie pozostawiaj urządzenia podłączonego do prądu bez nadzoru.
- Nigdy nie zanurzać urządzenia w wodzie.
- Przechowuj w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Po zakończeniu pracy zawsze odłącz urządzenie od prądu.
- Unikaj kontaktu z wodą lub wilgocią.
- Nie dotykaj taśmy grzewczej ani elementu zgrzewającego podczas pracy urządzenia – grozi poparzeniem.
- Do czyszczenia używać wilgotnej ściereczki, ewentualnie łagodnego detergentu.
- Nie używać uszkodzonego urządzenia.
- Dopilnować, aby materiały opakowaniowe nie zostały pozostawione bez nadzoru. Dzieci mogą się zacząć nimi bawić, co jest niebezpieczne.

- Chronić produkt przed ekstremalnymi temperaturami, bezpośrednim światłem słonecznym, silnymi wibracjami, wysoką wilgotnością, wilgocią, palnymi gazami, oparami i rozpuszczalnikami.
- Nie narażać produktu na obciążenia mechaniczne.
- Jeśli bezpieczna praca nie jest dłużej możliwa, należy przerwać użytkowanie i zabezpieczyć produkt przed ponownym użyciem. Bezpieczna praca nie jest możliwa, jeśli produkt: - został uszkodzony, - nie działa prawidłowo, - był przechowywany przez dłuższy okres czasu w niekorzystnych warunkach lub - został nadmiernie obciążony podczas transportu.
- Zabrania się używania produktu w przypadku uszkodzenia jakiegokolwiek jej części. W przypadku uszkodzenia przewodu zabrania się dokonywania samodzielnych napraw.
- Nie demontuj urządzenia samodzielnie.
- Chronić produkt przed wilgocią.
- Elementów świetlnych nie można wymieniać. Jeśli elementy świetlne przestały działać z powodu zużycia, należy wymienić cały produkt.
- Upewnić się, aby nie uszkodzić kabla ostrymi krawędziami lub gorącymi przedmiotami. Przed użyciem należy całkowicie rozwinąć kabel .
- Dołączony kabel nadaje się wyłącznie do tego produktu.
- Natychmiast wyłączyć produkt i usunąć kabel z produktu, jeśli pachnie spalenizną lub widać dym. Zlecić sprawdzenie produktu wykwalifikowanemu technikowi przed ponownym użyciem.
- Nie patrzeć w strumień światła.
- Z powodu ekstremalnie szybkiej prędkości zmiany światła u dzieci lub u szczególnie podatnych osób (np. z chorobami psychicznymi) może dojść do zaburzeń wzrokowych.
- Produkt należy zawsze używać zgodnie z przeznaczeniem.



WSKAZÓWKI I INFORMACJE DOTYCZĄCE GOSPODARKI ZUŻYTYM OPAKOWANIEM

Opakowanie wykonane jest z materiałów przyjaznych dla środowiska, które można przekazać do utylizacji w lokalnym punkcie przetwarzania surowców wtórnych.

Zużyty materiał opakowaniowy należy dostarczyć do punktu przeznaczonego do składowania odpadu, wyznaczonego przez urzędy lokalne. Informacji na temat możliwości utylizacji wyeksploatowanego produktu udziela urząd gminy lub miasta.



UTYLIZACJA ZUŻYTYCH URZĄDZEŃ ELEKTRYCZNYCH I ELEKTRONICZNYCH

Zużytych wyrobów elektrycznych i elektronicznych z uwagi na ochronę środowiska, nie wolno wyrzucać wraz ze zwykłym odpadem komunalnym do odpadów domowych, lecz prawidłowo zutylizować. Informacji o punktach zbiorczych i ich godzinach otwarcia udziela odpowiedni urząd.



Ten produkt jest zgodny z wymaganiami odpowiednich dyrektyw europejskich i krajowych, które go dotyczą. Produkt spełnia europejskie oraz krajowe wymagania o bezpieczeństwie urządzeń i produktów.



Ten produkt jest zgodny z wymaganiami odpowiednich dyrektyw europejskich i krajowych, które go dotyczą RoHS.



Uwaga! Gorąca powierzchnia! Grozi poparzeniem



Niewłaściwa utylizacja baterii / akumulatorów stwarza zagrożenie dla środowiska naturalnego!

Baterii / akumulatorów nie należy wyrzucać razem z odpadami domowymi. Mogą one zawierać szkodliwe metale ciężkie i należy je traktować jak odpady specjalne. Symbole chemiczne metali ciężkich są następujące: Cd = kadm, Hg = rtęć, Pb = ołów. Dlatego też zużyte baterie / akumulatory należy przekazywać do komunalnych punktów gromadzenia odpadów niebezpiecznych. Wbudowany akumulator nie może być rozmontowywany w celu utylizacji. Produkt należy przekazać w całości w punkcie zbiórki zużytej elektroniki.

Zastrzegamy sobie możliwość dokonywania zmian tekstu, designu i danych technicznych wyrobu bez uprzedzenia

Dear Sir or Madam, thank you for purchasing our product!

Before using the product, please read the following instructions to ensure proper use of the product.

Please keep this manual for future reference and follow its recommendations, as failure to follow its instructions may pose a threat to life or health.

APPLICATION AND DESCRIPTION OF THE DEVICE

The impulse sealer is a practical and easy-to-use device for fast and durable sealing of foil bags. It works perfectly at home, in a shop, warehouse or catering - ideal for packing food, loose products, jewellery or electronic parts. Power regulation allows you to adjust the parameters to different types of foils, including PE, PP, aluminium or paper foils with a PE insert

For safety and CE certification reasons, the product may not be rebuilt or modified in any way. If the product is used for purposes other than those previously described, the product may be damaged. Improper use may also cause hazards such as short circuits, fire, electric shock, etc.

COMMISSIONING/INSTALLATION INSTRUCTIONS

- Preparing the device:
 - Connect the welding machine to a power outlet (220–240V).
- Setting the welding time:
 - Use the knob on the device panel to select the appropriate level (from 1 to 8), depending on the type and thickness of the film. The thicker the material, the higher the level.
- Foil welding:
 - Open the welding arms.
 - Place the edge of the foil bag on the heating surface.
 - Press the arm for a few seconds until the indicator light goes out – this indicates that welding is complete.
 - Open the device and remove the sealed bag.
- Devices: After finishing work, disconnect the device from the power supply

TIP

- The device must be checked for completeness of delivery and any visible damage.
- In the event of an incomplete delivery or if you notice damage due to faulty packaging or transport, please contact the service hotline.

TECHNICAL DATA

- Model: Impulse welder FS-300
- Power: 400W
- Power supply: 220-240V / 50-60Hz
- Maximum foil thickness: 0.4 mm
- Seam length: approx. 30 cm
- Welding power adjustment: 8-step
- Type of operation: pulse (works only when the arm is pressed)

SAFETY INSTRUCTIONS

- This product may be used by children aged 8 years and over and by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience or knowledge, provided they are supervised or have been instructed on the safe use of the product and understand the resulting risks.
- Children are not allowed to play with the product.
- Cleaning and maintenance may not be performed by children without supervision.
- Do not leave the device plugged in unattended.
- Never immerse the device in water.
- Keep out of the reach of children.
- Always unplug the device after use.
- Avoid contact with water or moisture.
- Do not touch the heating tape or the welding element while the device is operating – risk of burns.
- For cleaning, use a damp cloth or a mild detergent.
- Do not use a damaged device.
- Make sure that packaging materials are not left unattended. Children may start playing with them, which is dangerous.
- Protect the product from extreme temperatures, direct sunlight, strong vibrations, high humidity, moisture, flammable gases, vapors and solvents.
- Do not expose the product to mechanical stress.

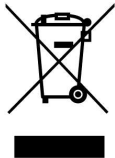
- If safe operation is no longer possible, discontinue use and secure the product against further use. Safe operation is no longer possible if the product: - has been damaged, - does not function properly, - has been stored for an extended period under unfavourable conditions or - has been excessively stressed during transport.
- It is forbidden to use the product if any of its parts are damaged. In the event of damage to the cable, it is forbidden to make repairs yourself.
- Do not disassemble the device yourself.
- Protect the product from moisture.
- The light elements cannot be replaced. If the light elements have stopped working due to wear, the entire product must be replaced.
- Make sure not to damage the cable with sharp edges or hot objects. Unwind the cable completely before use.
- The included cable is only suitable for this product.
- Immediately turn off the product and remove the cable from the product if it smells burning or smoke is visible. Have the product checked by a qualified technician before using it again.
- Do not look into the beam of light.
- Due to the extremely rapid speed of light change, visual disturbances may occur in children or particularly susceptible individuals (e.g. those with mental illnesses).
- Always use the product as intended.



TIPS AND INFORMATION ON THE MANAGEMENT OF USED PACKAGING

The packaging is made of environmentally friendly materials that can be disposed of at your local recycling center.

Used packaging material should be delivered to a waste disposal point designated by local authorities. Information on the possibilities of recycling the used product is provided by the municipal or city office.



DISPOSAL OF USED ELECTRICAL AND ELECTRONIC EQUIPMENT

Used electrical and electronic products, due to environmental protection, must not be thrown into household waste with regular municipal waste, but disposed of properly. Information on collection points and their opening hours is provided by the relevant office.



This product complies with the requirements of the relevant European and national directives that apply to it. The product meets European and national requirements on the safety of devices and products.



This product complies with the requirements of the relevant European and national directives that apply to it, RoHS.



Warning! Hot surface! Burn hazard!



Improper disposal of batteries/accumulators poses a risk to the environment!

Batteries/accumulators should not be disposed of with household waste. They may contain harmful heavy metals and should be treated as special waste. The chemical symbols for heavy metals are as follows: Cd = cadmium, Hg = mercury, Pb = lead.

Therefore, used batteries / accumulators should be taken to municipal hazardous waste collection points.

The built-in battery must not be disassembled for disposal. The product must be handed over in its entirety to a collection point for used electronics.

We reserve the right to make changes to the text, design and technical data of the product without notice.

Sehr geehrte Damen und Herren, vielen Dank für den Kauf unseres Produkts!

Lesen Sie vor der Verwendung des Produkts die folgenden Anweisungen, um eine ordnungsgemäße Verwendung des Produkts sicherzustellen.

Bitte bewahren Sie dieses Handbuch zum späteren Nachschlagen auf und befolgen Sie die darin enthaltenen Empfehlungen, da die Nichtbefolgung der Anweisungen eine Gefahr für Leben oder Gesundheit darstellen kann.

ANWENDUNG UND BESCHREIBUNG DES GERÄTS

Der Impulsschweißer ist ein praktisches und einfach zu bedienendes Gerät zum schnellen und dauerhaften Verschließen von Folienbeuteln. Es eignet sich perfekt für den Einsatz zu Hause, in Geschäften, Lagern oder Restaurants – ideal zum Verpacken von Lebensmitteln, losen Produkten, Schmuck oder elektronischen Teilen. Durch die Leistungsregulierung können Sie die Parameter an verschiedene Folienarten anpassen, darunter PE-, PP-, Aluminium- oder Papierfolien mit PE-Einlage

Aus Sicherheitsgründen und zur CE-Zertifizierung darf das Produkt nicht umgebaut oder in irgendeiner Weise verändert werden. Wenn Sie das Produkt für andere als die zuvor beschriebenen Zwecke verwenden, kann es zu Schäden am Produkt kommen. Darüber hinaus können bei unsachgemäßer Verwendung Gefahren wie Kurzschlüsse, Feuer, Stromschläge usw. entstehen.

INBETRIEBNAHME-/INSTALLATIONSANLEITUNG

- Vorbereitung des Geräts:
 - Schließen Sie das Schweißgerät an eine Steckdose (220–240 V) an.
- Einstellen der Schweißzeit:
 - Wählen Sie mit dem Drehknopf auf der Geräteblende die passende Stufe (1 bis 8), je nach Folienart und -dicke. Je dicker das Material, desto höher die Stufe.
- Folienschweißen:
 - Öffnen Sie die Schweißarme.
 - Legen Sie den Rand des Folienbeutels auf die Heizfläche.
 - Drücken Sie den Arm einige Sekunden lang, bis die Kontrollleuchte erlischt – dies zeigt an, dass der Schweißvorgang abgeschlossen ist.
 - Öffnen Sie das Gerät und entnehmen Sie den versiegelten Beutel.
- Geräte: Nach Beendigung der Arbeiten das Gerät vom Stromnetz trennen

TIPP

- Das Gerät ist auf Vollständigkeit der Lieferung und etwaige sichtbare Schäden zu prüfen.
- Im Falle einer unvollständigen Lieferung oder wenn Sie Schäden aufgrund mangelhafter Verpackung oder Transport feststellen, wenden Sie sich bitte an die Service-Hotline.

TECHNISCHE DATEN

- Modell: Impulsschweißgerät FS-300
- Leistung: 400W
- Stromversorgung: 220-240 V / 50-60 Hz
- Maximale Foliendicke: 0,4 mm
- Nahtlänge: ca. 30 cm
- Schweißleistungseinstellung: 8-stufig
- Betriebsart: Impuls (funktioniert nur bei Druck auf den Arm)

SICHERHEITSHINWEISE

- Dieses Produkt kann von Kindern ab 8 Jahren und von Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung oder Wissen verwendet werden, sofern sie beaufsichtigt werden oder in die sichere Verwendung des Produkts eingewiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen.
- Kinder dürfen nicht mit dem Produkt spielen.
- Reinigung und Wartung dürfen nicht von Kindern ohne Aufsicht durchgeführt werden.
- Lassen Sie das Gerät nicht unbeaufsichtigt eingesteckt.
- Tauchen Sie das Gerät niemals in Wasser.
- Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.
- Ziehen Sie nach Gebrauch immer den Netzstecker des Geräts.
- Kontakt mit Wasser oder Feuchtigkeit vermeiden.
- Berühren Sie während des Gerätebetriebs nicht das Heizband oder das Schweißelement – Verbrennungsgefahr.
- Verwenden Sie zur Reinigung ein feuchtes Tuch oder ein mildes Reinigungsmittel.
- Verwenden Sie kein beschädigtes Gerät.
- Achten Sie darauf, dass Verpackungsmaterialien nicht unbeaufsichtigt bleiben. Kinder könnten anfangen, damit zu spielen, was gefährlich ist.

- Schützen Sie das Produkt vor extremen Temperaturen, direkter Sonneneinstrahlung, starken Vibrationen, hoher Luftfeuchtigkeit, Nässe, brennbaren Gasen, Dämpfen und Lösungsmitteln.
- Setzen Sie das Produkt keinen mechanischen Belastungen aus.
- Wenn ein sicherer Betrieb nicht mehr möglich ist, stellen Sie die Nutzung ein und sichern Sie das Produkt gegen Wiederverwendung. Ein sicherer Betrieb ist nicht mehr möglich, wenn das Produkt: - beschädigt wurde, - nicht ordnungsgemäß funktioniert, - über einen längeren Zeitraum unter ungünstigen Bedingungen gelagert wurde oder - beim Transport übermäßig belastet wurde.
- Die Verwendung des Produkts ist verboten, wenn ein Teil beschädigt ist. Bei einer Beschädigung des Kabels ist eine eigenständige Reparatur untersagt.
- Zerlegen Sie das Gerät nicht selbst.
- Schützen Sie das Produkt vor Feuchtigkeit.
- Ein Austausch der Beleuchtungselemente ist nicht möglich. Sollten die Leuchtelemente durch Verschleiß ihre Funktionsfähigkeit verlieren, muss das gesamte Produkt ausgetauscht werden.
- Achten Sie darauf, das Kabel nicht durch scharfe Kanten oder heiße Gegenstände zu beschädigen. Bitte wickeln Sie das Kabel vor der Verwendung vollständig ab.
- Das mitgelieferte Kabel ist nur für dieses Produkt geeignet.
- Schalten Sie das Produkt sofort aus und entfernen Sie das Kabel vom Produkt, wenn es Brandgeruch oder Rauch sichtbar ist. Lassen Sie das Produkt vor der erneuten Verwendung von einem qualifizierten Techniker überprüfen.
- Nicht in den Lichtstrahl blicken.
- Aufgrund der extrem schnellen Lichtänderungsgeschwindigkeit kann es bei Kindern oder besonders anfälligen Personen (z. B. psychisch Kranken) zu Sehstörungen kommen.
- Verwenden Sie das Produkt immer bestimmungsgemäß.



Tipps und Hinweise zum Umgang mit gebrauchten Verpackungen

Die Verpackung besteht aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie bei Ihrem örtlichen Recyclinghof entsorgen können.

Gebrauchtes Verpackungsmaterial sollte bei der von den örtlichen Behörden dafür vorgesehenen Müllentsorgungsstelle abgegeben werden. Informationen zu den Entsorgungsmöglichkeiten des Altproduktes erteilt das Gemeinde- bzw. Stadtamt.



ENTSORGUNG VON GEBRAUCHTEN ELEKTRISCHEN UND ELEKTRONISCHEN GERÄTEN

Aus Gründen des Umweltschutzes dürfen verbrauchte Elektro- und Elektronikprodukte nicht mit dem normalen Siedlungsabfall im Hausmüll entsorgt werden, sondern müssen einer fachgerechten Entsorgung zugeführt werden. Informationen zu den Sammelstellen und deren Öffnungszeiten erhalten Sie bei der jeweiligen Geschäftsstelle.



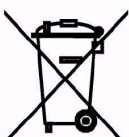
Dieses Produkt erfüllt die Anforderungen der einschlägigen europäischen und nationalen Richtlinien, die für es gelten. Das Produkt erfüllt die europäischen und nationalen Anforderungen an die Geräte- und Produktsicherheit.



Dieses Produkt erfüllt die Anforderungen der einschlägigen europäischen und nationalen Richtlinien, RoHS.



Aufmerksamkeit! Heiße Oberfläche! Es besteht Verbrennungsgefahr



Durch unsachgemäße Entsorgung von Batterien/Akkus besteht eine Gefahr für die Umwelt!

Batterien/Akkus dürfen nicht im Hausmüll entsorgt werden. Sie können schädliche Schwermetalle enthalten und sollten Behandeln Sie sie als Sondermüll. Die chemischen Symbole für Schwermetalle sind: Cd = Cadmium, Hg = Quecksilber, Pb = Blei.

Deshalb sollten verbrauchte Batterien/Akkus bei den kommunalen Sondermüllsammelstellen abgegeben werden.

Der eingebaute Akku darf zur Entsorgung nicht zerlegt werden. Das Produkt muss vollständig bei einer Sammelstelle für Altelektronik abgegeben werden.

Wir behalten uns das Recht vor, Text, Design und technische Daten des Produkts ohne vorherige Ankündigung zu ändern.

Vážený pane/paní, děkujeme, že jste si zakoupili náš výrobek!

Před použitím produktu si přečtěte níže uvedené pokyny pro správné použití produktu.

Uschovejte si prosím tento návod pro budoucí použití a dodržujte jeho doporučení, protože nedodržení může představovat ohrožení života nebo zdraví.

APLIKACE A POPIS ZAŘÍZENÍ

Impulzní zatavovač je praktické a snadno použitelné zařízení pro rychlé a trvalé uzavření plastových sáčků. Perfektní pro domácnost, obchod, sklad nebo catering - ideální pro balení potravin, sypkých produktů, šperků nebo elektronických součástek. Regulace výkonu umožňuje nastavení parametrů na různé typy fólií včetně PE, PP, hliníkové nebo papírové fólie s PE vložkou.

Z důvodu bezpečnosti a certifikace CE nelze výrobek žádným způsobem přestavovat ani upravovat. Pokud produkt používáte k jiným účelům, než jsou výše popsané, může dojít k poškození produktu. Nesprávné použití může také způsobit nebezpečí, jako je zkrat, požár, úraz elektrickým proudem atd.

POKYNY PRO SPUŠTĚNÍ/INSTALACI

- Příprava zařízení:
 - Zapojte svářečku do elektrické zásuvky (220-240V).
- Nastavení doby lepení:
 - Pomocí knoflíku na panelu zařízení vyberte vhodnou úroveň (od 1 do 8) v závislosti na typu a tloušťce fólie. Čím silnější materiál, tím vyšší úroveň.
- Svařování fólie:
 - Otevřete svářecí ramena.
 - Položte okraj fóliového sáčku na topnou plochu.
 - Stiskněte rameno na několik sekund, dokud kontrolka nezhasne - to znamená, že svařování je dokončeno.
 - Otevřete zařízení a vyjměte tepelně zatavený sáček.
- Zařízení: Po ukončení práce odpojte zařízení od napájení

TIP

- Zařízení by mělo být zkontrolováno z hlediska úplnosti dodávky a viditelného poškození.
- V případě nekompletní dodávky nebo poškození v důsledku špatného balení nebo přepravy kontaktujte servisní horkou linku.

TECHNICKÉ ÚDAJE

- Model: Impulzní svářečka FS-300
- Výkon: 400W
- Napájení: 220-240V / 50-60Hz
- Maximální tloušťka fólie: 0,4 mm
- Délka těsnění: cca. 30 cm
- Nastavení síly těsnění: 8 úrovní
- Typ provozu: impulsní (funguje pouze při stlačení ramene)

BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

- Tento výrobek mohou používat děti od 8 let a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo nedostatkem zkušeností nebo znalostí, pokud byly pod dohledem nebo byly poučeny o bezpečném používání výrobku a rozumí souvisejícím nebezpečím.
- Děti si s výrobkem nesmí hrát
- Čištění a údržbu nesmějí provádět děti bez dozoru.
- Nenechávejte zařízení připojené ke zdroji napájení bez dozoru.
- Nikdy neponořujte přístroj do vody.
- Uchovávejte mimo dosah dětí.
- Po ukončení práce vždy odpojte zařízení od napájení.
- Zabraňte kontaktu s vodou nebo vlhkostí.
- Nedotýkejte se topné pásky nebo svařovacího prvku, když je zařízení v provozu - hrozí nebezpečí popálení.
- K čištění použijte vlhký hadřík nebo jemný čisticí prostředek.
- Nepoužívejte poškozené zařízení.
- Ujistěte se, že obalové materiály nezůstaly bez dozoru. Děti si s nimi mohou začít hrát, což je nebezpečné.
- Chraňte výrobek před extrémními teplotami, přímým slunečním zářením, silnými vibracemi, vysokou vlhkostí, vlhkostí, hořlavými plyny, výpary a rozpouštědly.
- Nevystavujte výrobek mechanickému namáhání.

- Pokud bezpečný provoz již není možný, přestaňte jej používat a před opětovným použitím produkt zajistěte. Bezpečný provoz není možný, pokud výrobek: - byl poškozen, - nefunguje správně, - byl skladován po dlouhou dobu v nepříznivých podmínkách nebo - byl během přepravy vystaven nadměrnému zatížení.
- Je zakázáno používat výrobek, pokud je jakákoliv jeho část poškozena. V případě poškození kabelu je zakázáno provádět opravy svépomocí.
- Nerozebírejte zařízení sami.
- Chraňte výrobek před vlhkostí.
- Světelné prvky nelze vyměnit. Pokud světelné prvky přestaly fungovat kvůli opotřebení, je nutné vyměnit celý výrobek.
- Dbejte na to, abyste kabel nepoškodili ostrými hranami nebo horkými předměty. Před použitím kabel zcela odviňte.
- Příložený kabel je vhodný pouze pro tento produkt.
- Okamžitě vypněte produkt a odpojte kabel od produktu, pokud je cítit spáleninou nebo je vidět kouř. Před opětovným použitím nechte výrobek zkontrolovat kvalifikovaným technikem.
- Nedívejte se do paprsku světla.
- Vzhledem k extrémně rychlé rychlosti změn světla se mohou u dětí nebo zvláště náchylných osob (např. s duševními chorobami) objevit poruchy vidění.
- Výrobek by měl být vždy používán tak, jak je určen.



TIPY A INFORMACE TÝKAJÍCÍ SE NAKLÁDÁNÍ S POUŽITÝMI OBALY

Obal je vyroben z ekologických materiálů, které lze zlikvidovat v místním recyklačním středisku.

Použitý obalový materiál je třeba odevzdat na sběrné místo určené místními úřady. Informace o likvidaci použitého výrobku poskytuje obecní nebo městský úřad.



LIKVIDACE POUŽITÝCH ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZAŘÍZENÍ

Z důvodu ochrany životního prostředí by se použité elektrické a elektronické výrobky neměly likvidovat jako domovní odpad, ale měly by být řádně zlikvidovány. Informace o odběrných místech a jejich otevírací době poskytuje příslušný úřad.



Tento výrobek splňuje požadavky příslušných evropských a národních směrnic, které se na něj vztahují. Výrobek splňuje evropské a národní požadavky na bezpečnost zařízení a výrobků.



Tento produkt splňuje požadavky příslušných evropských a národních směrnic RoHS, které se na něj vztahují.



Pozor! Horký povrch! Nebezpečí popálení

Nesprávná likvidace baterií/akumulátorů ohrožuje životní prostředí!

Baterie/nabíječky baterie by neměly být likvidovány s domovním odpadem. Mohou obsahovat škodlivé těžké kovy a je třeba se jim vyhnout

nakládat s nimi jako se speciálním odpadem. Chemické značky těžkých kovů jsou: Cd = kadmium, Hg = rtuť, Pb = olovo.

Použité baterie/akumulátory by proto měly být odevzdány do sběren komunálního nebezpečného odpadu.

Vestavěnou baterii nelze pro likvidaci rozebrat. Celý výrobek odevzdejte na sběrné místo elektroniky.



Vyhrazujeme si právo na změny textu, designu a technických údajů produktu bez předchozího upozornění

Cher Monsieur ou Madame, merci d'avoir acheté notre produit !

Avant d'utiliser le produit, veuillez lire les instructions suivantes pour garantir une utilisation correcte du produit.

Veuillez conserver ce manuel pour référence ultérieure et suivre ses recommandations, car le non-respect de ses instructions peut constituer une menace pour la vie ou la santé.

APPLICATION ET DESCRIPTION DE L'APPAREIL

La soudeuse à impulsion est un appareil pratique et facile à utiliser pour fermer rapidement et durablement des sacs en aluminium. Il est parfait pour une utilisation à la maison, dans les magasins, les entrepôts ou les restaurants – idéal pour emballer des aliments, des produits en vrac, des bijoux ou des pièces électroniques. La régulation de puissance permet d'ajuster les paramètres à différents types de feuilles, notamment les feuilles PE, PP, aluminium ou papier avec insert PE

Pour des raisons de sécurité et de certification CE, le produit ne peut être ni reconstruit ni modifié de quelque manière que ce soit. Si vous utilisez le produit à des fins autres que celles décrites précédemment, le produit risque d'être endommagé. De plus, une mauvaise utilisation peut entraîner des dangers tels que des courts-circuits, des incendies, des chocs électriques, etc.

INSTRUCTIONS DE MISE EN SERVICE/D'INSTALLATION

- Préparation de l'appareil :
 - Branchez le poste à souder sur une prise de courant (220–240 V).
- Réglage du temps de soudage :
 - Utilisez le bouton situé sur le panneau de l'appareil pour sélectionner le niveau approprié (1 à 8), en fonction du type et de l'épaisseur de la feuille. Plus le matériau est épais, plus le niveau est élevé.
- Soudage par feuille :
 - Ouvrez les bras de soudage.
 - Placez le bord du sachet en aluminium sur la surface chauffante.
 - Appuyez sur le bras pendant quelques secondes jusqu'à ce que le voyant s'éteigne – cela indique que le soudage est terminé.
 - Ouvrez l'appareil et retirez le sac scellé.
- Appareils : Une fois le travail terminé, débranchez l'appareil de l'alimentation électrique

CONSEIL

- L'appareil doit être vérifié quant à l'intégralité de la livraison et à tout dommage visible.
- En cas de livraison incomplète ou si vous constatez des dommages dus à un emballage ou à un transport défectueux, veuillez contacter la hotline du service.

DONNÉES TECHNIQUES

- Modèle : Soudeuse à impulsion FS-300
- Puissance : 400 W
- Alimentation : 220-240V / 50-60Hz
- Épaisseur maximale de la feuille : 0,4 mm
- Longueur de couture : environ 30 cm
- Réglage de la puissance de soudage : 8 niveaux
- Type de fonctionnement : impulsion (fonctionne uniquement lorsque le bras est pressé)

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

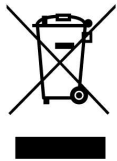
- Ce produit peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou manquant d'expérience ou de connaissances, à condition qu'elles soient supervisées ou qu'elles aient reçu des instructions sur l'utilisation sûre du produit et qu'elles comprennent les risques qui en découlent.
- Les enfants ne sont pas autorisés à jouer avec le produit.
- Le nettoyage et l'entretien ne peuvent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
- Ne laissez pas l'appareil branché sans surveillance.
- Ne jamais immerger l'appareil dans l'eau.
- Tenir hors de portée des enfants.
- Débranchez toujours l'appareil après utilisation.
- Éviter le contact avec l'eau ou l'humidité.
- Ne touchez pas le ruban chauffant ni l'élément de soudage pendant le fonctionnement de l'appareil – risque de brûlures.
- Pour le nettoyage, utilisez un chiffon humide ou un détergent doux.
- N'utilisez pas un appareil endommagé.
- Assurez-vous que les matériaux d'emballage ne sont pas laissés sans surveillance. Les enfants peuvent commencer à jouer avec eux, ce qui est dangereux.

- Protégez le produit des températures extrêmes, de la lumière directe du soleil, des fortes vibrations, de l'humidité élevée, de l'humidité, des gaz inflammables, des vapeurs et des solvants.
- Ne pas exposer le produit à des contraintes mécaniques.
- Si un fonctionnement sûr n'est plus possible, cessez l'utilisation et sécurisez le produit contre toute réutilisation. Un fonctionnement sûr n'est plus possible si le produit : - a été endommagé, - ne fonctionne pas correctement, - a été stocké pendant une période prolongée dans des conditions défavorables ou - a été surchargé pendant le transport.
- Il est interdit d'utiliser le produit si une pièce est endommagée. Si le câble est endommagé, il est interdit d'effectuer les réparations vous-même.
- Ne démontez pas l'appareil vous-même.
- Protéger le produit de l'humidité.
- Les éléments d'éclairage ne peuvent pas être remplacés. Si les éléments lumineux ont cessé de fonctionner en raison de l'usure, l'ensemble du produit doit être remplacé.
- Assurez-vous de ne pas endommager le câble avec des bords tranchants ou des objets chauds. Veuillez dérouler complètement le câble avant utilisation.
- Le câble fourni convient uniquement à ce produit.
- Éteignez immédiatement le produit et retirez le câble du produit s'il sent le brûlé ou si de la fumée est visible. Faites vérifier le produit par un technicien qualifié avant de le réutiliser.
- Ne regardez pas le faisceau lumineux.
- En raison de la vitesse extrêmement rapide du changement de lumière, des troubles visuels peuvent survenir chez les enfants ou les personnes particulièrement sensibles (par exemple celles souffrant de maladies mentales).
- Utilisez toujours le produit comme prévu.



CONSEILS ET INFORMATIONS SUR LA GESTION DES EMBALLAGES USAGÉS

L'emballage est composé de matériaux respectueux de l'environnement qui peuvent être éliminés dans votre centre de recyclage local. Les matériaux d'emballage usagés doivent être déposés au point de collecte des déchets désigné par les autorités locales. Des informations sur les possibilités d'élimination du produit usagé sont fournies par le bureau municipal ou de la ville.



ÉLIMINATION DES ÉQUIPEMENTS ÉLECTRIQUES ET ÉLECTRONIQUES USAGÉS

Pour des raisons de protection de l'environnement, les produits électriques et électroniques usagés ne doivent pas être jetés avec les déchets municipaux normaux dans les ordures ménagères, mais doivent être éliminés correctement. Les informations sur les points de collecte et leurs horaires d'ouverture sont fournies par le bureau concerné.



Ce produit est conforme aux exigences des directives européennes et nationales qui lui sont applicables. Le produit répond aux exigences européennes et nationales en matière de sécurité des appareils et des produits.



Ce produit est conforme aux exigences des directives européennes et nationales qui lui sont applicables, RoHS.



Attention! Surface chaude ! Il y a un risque de brûlures



L'élimination incorrecte des piles/accumulateurs présente un risque pour l'environnement !

Les piles/accumulateurs ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères. Ils peuvent contenir des métaux lourds nocifs et doivent être traités comme des déchets spéciaux. Les symboles chimiques des métaux lourds sont : Cd = cadmium, Hg = mercure, Pb = plomb.

Par conséquent, les piles/accumulateurs usagés doivent être déposés dans les points de collecte des déchets dangereux municipaux.

La batterie intégrée ne doit pas être démontée pour être éliminée. Le produit doit être remis dans son intégralité à un point de collecte pour appareils électroniques usagés.

Egregio Signore/a, grazie per aver acquistato il nostro prodotto!

Prima di utilizzare il prodotto, leggere le seguenti istruzioni per garantirne il corretto utilizzo.

Conservare il presente manuale per riferimento futuro e seguirne le raccomandazioni, poiché la mancata osservanza delle istruzioni può rappresentare un pericolo per la vita o la salute.

APPLICAZIONE E DESCRIZIONE DEL DISPOSITIVO

La sigillatrice a impulsi è un dispositivo pratico e facile da usare per chiudere in modo rapido e permanente i sacchetti in alluminio. È perfetto per l'uso in casa, nei negozi, nei magazzini o nei ristoranti: ideale per imballare alimenti, prodotti sfusi, gioielli o componenti elettronici. La regolazione della potenza consente di adattare i parametri a diversi tipi di fogli, tra cui fogli di PE, PP, alluminio o carta con inserto in PE

Per motivi di sicurezza e di certificazione CE, il prodotto non può essere ricostruito o modificato in alcun modo. Se si utilizza il prodotto per scopi diversi da quelli precedentemente descritti, il prodotto potrebbe danneggiarsi. Inoltre, un uso improprio può causare pericoli quali cortocircuiti, incendi, scosse elettriche, ecc.

ISTRUZIONI PER LA MESSA IN SERVIZIO/INSTALLAZIONE

- Preparazione del dispositivo:
 - Collegare la saldatrice a una presa di corrente (220–240 V).
- Impostazione del tempo di saldatura:
 - Utilizzare la manopola sul pannello del dispositivo per selezionare il livello appropriato (da 1 a 8), a seconda del tipo e dello spessore della pellicola. Più spesso è il materiale, più alto è il livello.
- Saldatura a lamina:
 - Aprire i bracci di saldatura.
 - Posizionare il bordo del sacchetto di alluminio sulla superficie riscaldante.
 - Premere il braccio per alcuni secondi fino allo spegnimento della spia luminosa: ciò indica che la saldatura è completata.
 - Aprire il dispositivo ed estrarre la busta sigillata.
- Dispositivi: Dopo aver terminato il lavoro, scollegare il dispositivo dall'alimentazione elettrica

MANCIA

- È necessario controllare l'apparecchio per verificare la completezza della fornitura e l'assenza di danni visibili.
- In caso di consegna incompleta o se si notano danni dovuti a imballaggio o trasporto difettosi, contattare la hotline del servizio clienti.

DATI TECNICI

- Modello: Saldatrice a impulsi FS-300
- Potenza: 400W
- Alimentazione: 220-240V / 50-60Hz
- Spessore massimo della lamina: 0,4 mm
- Lunghezza cucitura: ca. 30 centimetri
- Regolazione della potenza di saldatura: 8 livelli
- Tipo di funzionamento: a impulsi (funziona solo quando il braccio è premuto)

ISTRUZIONI DI SICUREZZA

- Questo prodotto può essere utilizzato da bambini di età pari o superiore a 8 anni e da persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte o prive di esperienza o conoscenza, a condizione che siano sorvegliati o abbiano ricevuto istruzioni sull'uso sicuro del prodotto e comprendano i rischi che ne derivano.
- Non è consentito ai bambini di giocare con il prodotto.
- La pulizia e la manutenzione non devono essere eseguite da bambini senza supervisione.
- Non lasciare il dispositivo collegato incustodito.
- Non immergere mai il dispositivo in acqua.
- Tenere fuori dalla portata dei bambini.
- Scollegare sempre il dispositivo dopo l'uso.
- Evitare il contatto con acqua o umidità.
- Non toccare il nastro riscaldante o l'elemento di saldatura mentre l'apparecchio è in funzione: rischio di ustioni.
- Per la pulizia, utilizzare un panno umido o un detergente delicato.
- Non utilizzare un dispositivo danneggiato.
- Assicurarsi che i materiali di imballaggio non vengano lasciati incustoditi. I bambini potrebbero iniziare a giocarci, il che è pericoloso.
- Proteggere il prodotto da temperature estreme, luce solare diretta, forti vibrazioni, elevata umidità, condensa, gas infiammabili, vapori e solventi.
- Non esporre il prodotto a sollecitazioni meccaniche.

- Se non è più possibile un funzionamento sicuro, interrompere l'uso del prodotto e proteggerlo dal riutilizzo. Il funzionamento sicuro non è più possibile se il prodotto: - è stato danneggiato, - non funziona correttamente, - è stato immagazzinato per un lungo periodo di tempo in condizioni sfavorevoli o - è stato caricato eccessivamente durante il trasporto.
- È vietato utilizzare il prodotto se anche una sola parte risulta danneggiata. Se il cavo è danneggiato, è vietato ripararlo autonomamente.
- Non smontare il dispositivo da soli.
- Proteggere il prodotto dall'umidità.
- Gli elementi di illuminazione non possono essere sostituiti. Se gli elementi luminosi hanno smesso di funzionare a causa dell'usura, è necessario sostituire l'intero prodotto.
- Fare attenzione a non danneggiare il cavo con bordi taglienti o oggetti caldi. Si prega di srotolare completamente il cavo prima dell'uso.
- Il cavo incluso è adatto solo per questo prodotto.
- Se si avverte odore di bruciato o è visibile del fumo, spegnere immediatamente il prodotto e rimuovere il cavo. Prima di riutilizzare il prodotto, farlo controllare da un tecnico qualificato.
- Non guardare il raggio di luce.
- A causa della velocità estremamente rapida con cui cambiano gli sguardi sulla luce, nei bambini o in soggetti particolarmente predisposti (ad esempio affetti da malattie mentali) potrebbero verificarsi disturbi visivi.
- Utilizzare il prodotto sempre come previsto.



SUGGERIMENTI E INFORMAZIONI SULLA GESTIONE DEGLI IMBALLAGGI USATI

L'imballaggio è realizzato con materiali ecocompatibili che possono essere smaltiti presso il centro di riciclaggio locale.

Il materiale di imballaggio usato deve essere consegnato al punto di smaltimento rifiuti designato dalle autorità locali. Le informazioni sulle possibilità di smaltimento del prodotto usato vengono fornite dall'ufficio comunale o comunale.



SMALTIMENTO DI APPARECCHIATURE ELETTRICHE ED ELETTRONICHE USATE

Per motivi di tutela ambientale, i prodotti elettrici ed elettronici usati non devono essere smaltiti insieme ai normali rifiuti urbani, ma devono essere smaltiti correttamente. Informazioni sui punti di raccolta e sui loro orari di apertura sono fornite dall'ufficio competente.



Questo prodotto è conforme ai requisiti delle direttive europee e nazionali pertinenti ad esso applicabili. Il prodotto soddisfa i requisiti europei e nazionali sulla sicurezza dei dispositivi e dei prodotti.



Questo prodotto è conforme ai requisiti delle direttive europee e nazionali pertinenti ad esso applicabili, RoHS.



Attenzione! Superficie calda! C'è il rischio di ustioni



Lo smaltimento improprio di batterie/accumulatori rappresenta un rischio per l'ambiente!

Le batterie/accumulatori non devono essere smaltiti insieme ai rifiuti domestici. Possono contenere metalli pesanti nocivi e dovrebbero essere

trattati come rifiuti speciali. I simboli chimici dei metalli pesanti sono: Cd = cadmio, Hg = mercurio, Pb = piombo.

Pertanto, le batterie/accumulatori usati devono essere consegnati ai punti di raccolta comunali dei rifiuti pericolosi.

La batteria integrata non deve essere smontata per essere smaltita. Il prodotto deve essere consegnato nella sua interezza a un punto di raccolta per apparecchiature elettroniche usate.

Ci riserviamo il diritto di apportare modifiche al testo, al design e ai dati tecnici del prodotto senza preavviso.

Estimado señor o señora, ¡gracias por adquirir nuestro producto!

Antes de utilizar el producto, lea las siguientes instrucciones para garantizar el uso adecuado del producto.

Conserve este manual para futuras consultas y siga sus recomendaciones, ya que no seguir sus instrucciones puede suponer una amenaza para la vida o la salud.

APLICACIÓN Y DESCRIPCIÓN DEL DISPOSITIVO

La selladora por impulsos es un dispositivo práctico y fácil de utilizar para cerrar bolsas de aluminio de forma rápida y permanente. Es perfecto para usar en casa, en tiendas, almacenes o restaurantes: ideal para envasar alimentos, productos sueltos, joyas o componentes electrónicos. La regulación de potencia permite ajustar los parámetros a diferentes tipos de láminas, incluidas láminas de PE, PP, aluminio o papel con inserto de PE.

Por razones de seguridad y certificación CE, el producto no puede reconstruirse ni modificarse de ninguna manera. Si utiliza el producto para fines distintos a los descritos anteriormente, éste podría resultar dañado. Además, el uso inadecuado puede provocar peligros como cortocircuitos, incendios, descargas eléctricas, etc.

INSTRUCCIONES DE PUESTA EN SERVICIO/INSTALACIÓN

- Preparación del dispositivo:
 - Conecte la máquina de soldar a una toma de corriente (220–240 V).
- Ajuste del tiempo de soldadura:
 - Utilice la perilla en el panel del dispositivo para seleccionar el nivel apropiado (1 a 8), dependiendo del tipo y grosor de la lámina. Cuanto más grueso sea el material, más alto será el nivel.
- Soldadura de láminas:
 - Abra los brazos de soldadura.
 - Coloque el borde de la bolsa de aluminio sobre la superficie de calentamiento.
 - Presione el brazo durante unos segundos hasta que la luz indicadora se apague: esto indica que la soldadura está completa.
 - Abra el dispositivo y retire la bolsa sellada.
- Dispositivos: Después de terminar el trabajo, desconecte el dispositivo de la fuente de alimentación.

CONSEJO

- Se debe comprobar que el dispositivo esté completo en el envío y que no presente daños visibles.
- En caso de entrega incompleta o si observa daños debidos a un embalaje o transporte defectuoso, póngase en contacto con la línea directa de servicio técnico.

DATOS TÉCNICOS

- Modelo: Soldadora de impulsos FS-300
- Potencia: 400W
- Alimentación: 220-240 V / 50-60 Hz
- Espesor máximo de la lámina: 0,4 mm
- Largo de costura: aprox. 30 centímetros
- Ajuste de potencia de soldadura: 8 pasos
- Tipo de funcionamiento: pulso (funciona solo cuando se presiona el brazo)

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

- Este producto puede ser utilizado por niños mayores de 8 años y por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o con falta de experiencia o conocimientos, siempre que estén supervisadas o hayan recibido instrucciones sobre el uso seguro del producto y comprendan los riesgos resultantes.
- No se permite que los niños jueguen con el producto.
- La limpieza y el mantenimiento no deben ser realizados por niños sin supervisión.
- No deje el dispositivo enchufado sin supervisión.
- Nunca sumerja el dispositivo en agua.
- Mantener fuera del alcance de los niños.
- Desenchufe siempre el dispositivo después de usarlo.
- Evite el contacto con el agua o la humedad.
- No toque la cinta calefactora ni el elemento de soldadura mientras el aparato esté en funcionamiento: riesgo de quemaduras.
- Para limpiar, utilice un paño húmedo o un detergente suave.
- No utilice un dispositivo dañado.
- Asegúrese de que los materiales de embalaje no queden desatendidos. Los niños pueden empezar a jugar con ellos, lo cual es peligroso.
- Proteger el producto de temperaturas extremas, luz solar directa, vibraciones fuertes, humedad alta, gases inflamables, vapores y disolventes.

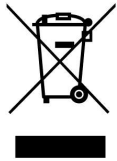
- No exponga el producto a tensiones mecánicas.
- Si ya no es posible realizar una operación segura, suspenda el uso y asegure el producto para evitar su reutilización. El funcionamiento seguro ya no será posible si el producto: - ha sufrido daños, - no funciona correctamente, - ha estado almacenado durante un periodo prolongado en condiciones desfavorables o - ha estado cargado excesivamente durante el transporte.
- Está prohibido utilizar el producto si alguna parte está dañada. Si el cable está dañado, está prohibido realizar reparaciones usted mismo.
- No desmonte el dispositivo usted mismo.
- Proteger el producto de la humedad.
- Los elementos de iluminación no se pueden reemplazar. Si los elementos de iluminación han dejado de funcionar debido al desgaste, se deberá sustituir todo el producto.
- Asegúrese de no dañar el cable con bordes afilados u objetos calientes. Desenrolle completamente el cable antes de usarlo.
- El cable incluido solo es adecuado para este producto.
- Apague el producto inmediatamente y retire el cable del producto si huele a quemado o ve humo. Haga que un técnico calificado revise el producto antes de volver a usarlo.
- No mire directamente el haz de luz.
- Debido a la velocidad extremadamente rápida de los cambios de luz, pueden producirse trastornos visuales en niños o individuos particularmente susceptibles (por ejemplo, aquellos con enfermedades mentales).
- Utilice siempre el producto según lo previsto.



CONSEJOS E INFORMACIÓN SOBRE LA GESTIÓN DE ENVASES USADOS

El embalaje está fabricado con materiales respetuosos con el medio ambiente que pueden desecharse en el centro de reciclaje local.

El material de embalaje usado deberá entregarse en el punto de eliminación de residuos designado por las autoridades locales. La información sobre las posibilidades de eliminación del producto usado la proporciona la oficina municipal o municipal.



ELIMINACIÓN DE EQUIPOS ELÉCTRICOS Y ELECTRÓNICOS USADOS

Por razones de protección del medio ambiente, los productos eléctricos y electrónicos usados no deben desecharse junto con los residuos municipales normales en la basura doméstica, sino que deben desecharse de forma adecuada. La información sobre los puntos de recogida y sus horarios de apertura la proporciona la oficina correspondiente.



Este producto cumple con los requisitos de las directivas europeas y nacionales pertinentes que le son aplicables. El producto cumple con los requisitos europeos y nacionales sobre seguridad de dispositivos y productos.



Este producto cumple con los requisitos de las directivas europeas y nacionales pertinentes que le son aplicables, RoHS.



¡Atención! ¡Superficie caliente! Existe riesgo de quemaduras.

¡La eliminación inadecuada de baterías/acumuladores supone un riesgo para el medio ambiente!



Las pilas/acumuladores no deben desecharse con la basura doméstica. Pueden contener metales pesados nocivos y deben desecharse.

Trátelos como residuos especiales. Los símbolos químicos de los metales pesados son: Cd = cadmio, Hg = mercurio, Pb = plomo.

Por lo tanto, las baterías/acumuladores usados deben llevarse a los puntos de recogida de residuos peligrosos municipales.

La batería incorporada no debe desmontarse para su eliminación. El producto deberá entregarse íntegramente en un punto de recogida de aparatos electrónicos usados.

Nos reservamos el derecho de realizar cambios en el texto, diseño y datos técnicos del producto sin previo aviso.

Geachte heer of mevrouw, bedankt voor de aankoop van ons product!

Lees de volgende instructies aandachtig door voordat u het product gebruikt, zodat u het product op de juiste manier kunt gebruiken.

Bewaar deze handleiding voor toekomstig gebruik en volg de aanbevelingen op. Het niet opvolgen van de instructies kan een gevaar vormen voor uw leven of gezondheid.

TOEPASSING EN BESCHRIJVING VAN HET APPARAAT

De impulssealer is een praktisch en eenvoudig te bedienen apparaat voor het snel en duurzaam sluiten van foliezakken. Ideaal voor gebruik thuis, in winkels, magazijnen of restaurants: ideaal voor het verpakken van voedsel, losse producten, sieraden of elektronische onderdelen. Met de vermogensregeling kunt u de parameters aanpassen aan verschillende soorten folies, waaronder PE-, PP-, aluminium- of papierfolies met een PE-inzetstuk

Om veiligheidsredenen en vanwege de CE-certificering mag het product op geen enkele wijze worden herbouwd of gewijzigd. Als u het product voor andere doeleinden gebruikt dan hierboven beschreven, kan het product beschadigd raken. Bovendien kan onjuist gebruik gevaren met zich meebrengen, zoals kortsluiting, brand, elektrische schokken, etc.

INBEDRIJFSTELLING/INSTALLATIE-INSTRUCTIES

- Het apparaat voorbereiden:
 - Sluit het lasapparaat aan op een stopcontact (220–240V).
- Lastijd instellen:
 - Gebruik de draaiknop op het bedieningspaneel om het juiste niveau (1 tot 8) te selecteren, afhankelijk van het type en de dikte van de folie. Hoe dikker het materiaal, hoe hoger het niveau.
- Folie lassen:
 - Open de lasarmen.
 - Plaats de rand van de aluminiumfolie op het verwarmingsoppervlak.
 - Houd de arm enkele seconden ingedrukt totdat het indicatielampje uitgaat. Dit geeft aan dat het lassen voltooid is.
 - Open het apparaat en verwijder de verzegelde zak.
- Apparaten: Koppel het apparaat na afloop van de werkzaamheden los van de stroomvoorziening

TIP

- Het apparaat dient gecontroleerd te worden op volledigheid en eventuele zichtbare schade.
- Indien de levering niet compleet is of indien u schade constateert die het gevolg is van gebrekkige verpakking of transport, neem dan contact op met de servicehotline.

TECHNISCHE GEGEVENS

- Model: Impulslasser FS-300
- Vermogen: 400W
- Voeding: 220-240V / 50-60Hz
- Maximale foliedikte: 0,4 mm
- Naadlengte: ca. 30cm
- Lasvermogensregeling: 8-staps
- Type werking: puls (werkt alleen als de arm wordt ingedrukt)

VEILIGHEIDSINSTRUCTIES

- Dit product mag worden gebruikt door kinderen van 8 jaar en ouder en door personen met beperkte fysieke, sensorische of mentale vermogens of met een gebrek aan ervaring of kennis, op voorwaarde dat zij onder toezicht staan of instructies hebben gekregen over het veilige gebruik van het product en de daaruit voortvloeiende risico's begrijpen.
- Kinderen mogen niet met het product spelen.
- Kinderen mogen de schoonmaak- en onderhoudswerkzaamheden niet zonder toezicht uitvoeren.
- Laat het apparaat niet onbeheerd aangesloten achter.
- Dompel het apparaat nooit onder in water.
- Buiten bereik van kinderen houden.
- Haal na gebruik altijd de stekker uit het stopcontact.
- Vermijd contact met water of vocht.
- Raak de verwarmingslint of het laselement niet aan terwijl het apparaat in werking is – er bestaat brandgevaar.
- Gebruik voor het schoonmaken een vochtige doek of een mild schoonmaakmiddel.
- Gebruik geen beschadigd apparaat.
- Zorg ervoor dat verpakkingsmaterialen niet onbeheerd worden achtergelaten. Kinderen kunnen ermee gaan spelen, wat gevaarlijk kan zijn.

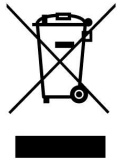
- Bescherm het product tegen extreme temperaturen, direct zonlicht, sterke trillingen, hoge luchtvochtigheid, vocht, brandbare gassen, dampen en oplosmiddelen.
- Stel het product niet bloot aan mechanische spanning.
- Indien veilig gebruik niet meer mogelijk is, stop dan met het gebruik en beveilig het product tegen hergebruik. Een veilige werking is niet meer mogelijk indien het product: - beschadigd is, - niet goed functioneert, - gedurende langere tijd onder ongunstige omstandigheden is opgeslagen of - tijdens het transport overmatig is beladen.
- Het is verboden het product te gebruiken indien een onderdeel beschadigd is. Indien de kabel beschadigd is, is het verboden om zelf reparaties uit te voeren.
- Haal het apparaat niet zelf uit elkaar.
- Bescherm het product tegen vocht.
- Verlichtingselementen kunnen niet vervangen worden. Als de lichtelementen door slijtage niet meer werken, moet het gehele product vervangen worden.
- Zorg ervoor dat u de kabel niet beschadigt met scherpe randen of hete voorwerpen. Rol de kabel volledig af voordat u hem gebruikt.
- De meegeleverde kabel is alleen geschikt voor dit product.
- Schakel het product onmiddellijk uit en verwijder de kabel uit het product als er een brandlucht of rook zichtbaar is. Laat het product door een gekwalificeerde technicus controleren voordat u het opnieuw gebruikt.
- Kijk niet in de lichtstraal.
- Door de extreem snelle verandering van het licht kunnen er visuele stoornissen optreden bij kinderen of bij personen die hier bijzonder gevoelig voor zijn (bijvoorbeeld mensen met psychische aandoeningen).
- Gebruik het product altijd zoals bedoeld.



TIPS EN INFORMATIE OVER HET BEHEER VAN GEBRUIKTE VERPAKKINGEN

De verpakking is gemaakt van milieuvriendelijke materialen die u bij uw plaatselijke recyclingcentrum kunt inleveren.

Gebruikt verpakkingsmateriaal dient te worden afgegeven bij de door de lokale overheid aangewezen afvalverwerkingsplaats. Informatie over de mogelijkheden om het gebruikte product af te voeren, wordt verstrekt door het gemeente- of stadskantoor.



VERWIJDERING VAN GEBRUIKTE ELEKTRISCHE EN ELEKTRONISCHE APPARATUUR

Om redenen van milieubescherming mogen gebruikte elektrische en elektronische producten niet met het normale huisvuil worden afgevoerd, maar moeten ze op de juiste wijze worden afgevoerd. Informatie over de ophaalpunten en de openingstijden ervan kunt u bij het betreffende kantoor krijgen.



Dit product voldoet aan de eisen van de relevante Europese en nationale richtlijnen die op het product van toepassing zijn. Het product voldoet aan de Europese en nationale eisen op het gebied van de veiligheid van apparaten en producten.



Dit product voldoet aan de eisen van de relevante Europese en nationale richtlijnen die hierop van toepassing zijn, RoHS.



Aandacht! Heet oppervlak! Er bestaat een risico op brandwonden



Het onjuist afvoeren van batterijen/accu's vormt een risico voor het milieu!

Batterijen/accu's mogen niet met het huisvuil worden weggegooid. Ze kunnen schadelijke zware metalen bevatten en moeten behandeld worden als speciaal afval. De chemische symbolen voor zware metalen zijn: Cd = cadmium, Hg = kwik, Pb = lood.

Gebruikte batterijen/accu's dienen daarom te worden ingeleverd bij de gemeentelijke inzamelpunten voor gevaarlijk afval.

De ingebouwde batterij mag niet uit elkaar worden gehaald om te worden afgevoerd. Het product dient in zijn geheel te worden afgegeven bij een inzamelpunt voor gebruikte elektronica.

Wij behouden ons het recht voor om zonder voorafgaande kennisgeving wijzigingen aan te brengen in de tekst, het ontwerp en de technische gegevens van het product.

Bästa herr/fru, tack för att du köpte vår produkt!

Innan du använder produkten, läs instruktionerna nedan för korrekt användning av produkten.

Vänligen spara denna handbok för framtida referens och följ dess rekommendationer, eftersom underlåtenhet att följa dem kan utgöra ett hot mot liv eller hälsa.

ANVÄNDNING OCH BESKRIVNING AV ENHETEN

Impulsförseglaren är en praktisk och lättanvänd anordning för att snabbt och permanent stänga plastpåsar. Perfekt för hem, butik, lager eller catering - perfekt för förpackning av mat, lösa produkter, smycken eller elektroniska delar. Effektregering gör att du kan anpassa parametrarna till olika typer av folier, inklusive PE, PP, aluminium eller pappersfolier med PE-insats.

Av säkerhetsskäl och CE-certifieringsskäl kan produkten inte byggas om eller modifieras på något sätt. Om du använder produkten för andra ändamål än de tidigare beskrivna kan produkten skadas. Felaktig användning kan också orsaka faror som kortslutning, brand, elektriska stötar etc.

UPPSTART/INSTALLATIONSANVISNINGAR

- Förbereda enheten:
 - Anslut svetsaren till ett eluttag (220-240V).
- Inställning av tätningstid:
 - Använd ratten på enhetens panel för att välja lämplig nivå (från 1 till 8), beroende på foliens typ och tjocklek. Ju tjockare material, desto högre nivå.
- Folietsvetsning:
 - Öppna svetsarmarna.
 - Placera kanten av foliepåsen på värmeytan.
 - Tryck på armen i några sekunder tills kontrollampen slocknar - det betyder att svetsningen är klar.
 - Öppna enheten och ta bort den värmeförseglade påsen.
- Enheter: Koppla bort enheten från strömförsörjningen efter avslutat arbete

DRICKS

- Enheten bör kontrolleras med avseende på leveransens fullständighet och synliga skador.
- Vid ofullständig leverans eller skada på grund av felaktig förpackning eller transport, vänligen kontakta servicejouren.

TEKNISKA DATA

- Modell: FS-300 impulssvets
- Effekt: 400W
- Strömförsörjning: 220-240V / 50-60Hz
- Maximal folietjocklek: 0,4 mm
- Tätningsslängd: ca. 30 cm
- Tätningseffektjustering: 8 nivåer
- Driftstyp: impuls (fungerar endast när man trycker på armen)

SÄKERHETSINSTRUKTIONER

- Denna produkt kan användas av barn från 8 års ålder och av personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga eller bristande erfarenhet eller kunskap om de har fått övervakning eller instruktioner angående användning av produkten på ett säkert sätt och förstår de risker som är involverade.
- Barn får inte leka med produkten
- Rengöring och underhåll får inte utföras av barn utan tillsyn.
- Lämna inte enheten ansluten till strömkällan utan uppsikt.
- Sänk aldrig ner enheten i vatten.
- Förvaras utom räckhåll för barn.
- Efter avslutat arbete, koppla alltid bort enheten från strömförsörjningen.
- Undvik kontakt med vatten eller fukt.
- Rör inte värmetejpen eller svetsselementet medan enheten är i drift - det finns risk för brännskador.
- För rengöring, använd en fuktig trasa eller ett mildt rengöringsmedel.
- Använd inte en skadad enhet.
- Se till att förpackningsmaterial inte lämnas utan tillsyn. Barn kan börja leka med dem, vilket är farligt.
- Skydda produkten från extrema temperaturer, direkt solljus, starka vibrationer, hög luftfuktighet, fukt, brandfarliga gaser, ångor och lösningsmedel.
- Utsätt inte produkten för mekanisk belastning.

- Om säker användning inte längre är möjlig, avbryt användningen och säkra produkten före återanvändning. Säker drift är inte möjlig om produkten: - har skadats, - inte fungerar som den ska, - har förvarats under en längre tid under ogynnsamma förhållanden, eller - har utsatts för alltför stor belastning under transporten.
- Det är förbjudet att använda produkten om någon del av den är skadad. Vid skada på kabeln är det förbjudet att göra reparationer själv.
- Ta inte isär enheten själv.
- Skydda produkten från fukt.
- Ljuselement kan inte bytas ut. Om ljuselementen har slutat fungera på grund av slitage måste hela produkten bytas ut.
- Se till att inte skada kabeln med vassa kanter eller heta föremål. Rulla av kabeln helt före användning.
- Den medföljande kabeln är endast lämplig för denna produkt.
- Stäng omedelbart av produkten och ta bort kabeln från produkten om den luktar brännande eller visar rök. Låt en kvalificerad tekniker kontrollera produkten innan den återanvänds.
- Titta inte in i ljusstrålen.
- På grund av den extremt snabba ljusförändringen kan synstörningar uppstå hos barn eller särskilt känsliga personer (t.ex. med psykiska sjukdomar).
- Produkten ska alltid användas på avsett sätt.



TIPS OCH INFORMATION OM HANTERING AV ANVÄNDA FÖRPACKNINGAR

Förpackningen är gjord av miljövänliga material som kan lämnas till din lokala återvinningscentral.

Använt förpackningsmaterial ska lämnas till en avfallsinsamlingsplats som utsetts av lokala myndigheter. Information om hur man gör sig av med en använd produkt tillhandahålls av kommunen eller stadskontoret.



KASSERING AV ANVÄNDA ELEKTRISKA OCH ELEKTRONISKA ENHETER

På grund av miljöskyddsskäl bör använda elektriska och elektroniska produkter inte slängas som hushållsavfall, utan kasseras på rätt sätt. Information om utlämningsställen och deras öppettider lämnas av berörd kansli.



Denna produkt uppfyller kraven i relevanta europeiska och nationella direktiv som gäller den. Produkten uppfyller europeiska och nationella krav för säkerhet för enheter och produkter.



Denna produkt uppfyller kraven i relevanta europeiska och nationella RoHS-direktiv som gäller den.



Uppmärksamhet! Varm yta! Risk för brännskador



Felaktig kassering av batterier/uppladdningsbara batterier utgör ett hot mot miljön!

Batterier/uppladdningsbara batterier ska inte slängas med hushållsavfallet. De kan innehålla skadliga tungmetaller och bör undvikas

behandla dem som specialavfall. De kemiska symbolerna för tungmetaller är: Cd = kadmium, Hg = kvicksilver, Pb = bly.

Därför ska använda batterier/ackumulatorer skickas till kommunala insamlingsställen för farligt avfall.

Det inbyggda batteriet kan inte tas isär för kassering. Hela produkten ska lämnas till en återvinningsstation för avfallselektronik.

Vi förbehåller oss rätten att göra ändringar i produktens text, design och tekniska data utan föregående meddelande

Αγαπητέ κύριε/κυρία, σας ευχαριστούμε που αγοράσατε το προϊόν μας!

Πριν χρησιμοποιήσετε το προϊόν, διαβάστε τις παρακάτω οδηγίες για τη σωστή χρήση του προϊόντος.

Φυλάξτε αυτό το εγχειρίδιο για μελλοντική αναφορά και ακολουθήστε τις συστάσεις του, καθώς η μη συμμόρφωση μπορεί να αποτελέσει απειλή για τη ζωή ή την υγεία.

ΕΦΑΡΜΟΓΗ ΚΑΙ ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ

Το impulse sealer είναι μια πρακτική και εύχρηστη συσκευή για γρήγορο και μόνιμο κλείσιμο πλαστικών σακουλών. Ιδανικό για σπίτι, κατάστημα, αποθήκη ή κέτερινγκ - ιδανικό για συσκευασία τροφίμων, χαλαρών προϊόντων, κοσμημάτων ή ηλεκτρονικών εξαρτημάτων. Η ρύθμιση ισχύος σας επιτρέπει να προσαρμόζετε τις παραμέτρους σε διάφορους τύπους φύλλου, συμπεριλαμβανομένων των PE, PP, αλουμινίου ή χαρτιού με ένθετο PE.

Για λόγους ασφάλειας και πιστοποίησης CE, το προϊόν δεν μπορεί να ανακατασκευαστεί ή να τροποποιηθεί με οποιονδήποτε τρόπο. Εάν χρησιμοποιείτε το προϊόν για σκοπούς άλλους από αυτούς που περιγράφηκαν προηγουμένως, το προϊόν μπορεί να καταστραφεί. Η ακατάλληλη χρήση μπορεί επίσης να προκαλέσει κινδύνους όπως βραχυκυκλώματα, πυρκαγιά, ηλεκτροπληξία κ.λπ.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΕΝΑΡΞΗΣ/ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ

- Προετοιμασία της συσκευής:
 - Συνδέστε το συγκολλητή σε μια πρίζα (220-240V).
- Ρύθμιση χρόνου σφράγισης:
 - Χρησιμοποιήστε το κουμπί στον πίνακα της συσκευής για να επιλέξετε το κατάλληλο επίπεδο (από 1 έως 8), ανάλογα με τον τύπο και το πάχος του φύλλου. Όσο πιο παχύ είναι το υλικό, τόσο υψηλότερο είναι το επίπεδο.
- Συγκόλληση με φύλλο αλουμινίου:
 - Ανοίξτε τους βραχίονες συγκόλλησης.
 - Τοποθετήστε την άκρη της σακούλας αλουμινίου στην επιφάνεια θέρμανσης.
 - Πιέστε τον βραχίονα για μερικά δευτερόλεπτα μέχρι να σβήσει η ενδεικτική λυχνία - αυτό σημαίνει ότι η συγκόλληση έχει ολοκληρωθεί.
 - Ανοίξτε τη συσκευή και αφαιρέστε τη θερμικά σφραγισμένη σακούλα.
- Συσκευές: Αφού ολοκληρώσετε τις εργασίες, αποσυνδέστε τη συσκευή από την παροχή ρεύματος

ΑΚΡΟ

- Η συσκευή θα πρέπει να ελεγχθεί για πληρότητα παράδοσης και ορατή ζημιά.
- Σε περίπτωση ατελούς παράδοσης ή ζημιάς λόγω ελαττωματικής συσκευασίας ή μεταφοράς, επικοινωνήστε με την τηλεφωνική γραμμή εξυπηρέτησης.

ΤΕΧΝΙΚΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ

- Μοντέλο: FS-300 impulse welder
- Ισχύς: 400W
- Τροφοδοσία: 220-240V / 50-60Hz
- Μέγιστο πάχος φύλλου: 0,4 mm
- Μήκος σφραγίδας: περίπου. 30 εκ
- Ρύθμιση ισχύος στεγανοποίησης: 8 επίπεδα
- Τύπος λειτουργίας: παλμική (λειτουργεί μόνο όταν πιέζετε τον βραχίονα)

ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

- Αυτό το προϊόν μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά ηλικίας από 8 ετών και από άτομα με μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή διανοητικές ικανότητες ή έλλειψη εμπειρίας ή γνώσης, εάν τους έχει δοθεί επίβλεψη ή οδηγίες σχετικά με την ασφαλή χρήση του προϊόντος και κατανοούν τους κινδύνους που εμπεριέχονται.
- Τα παιδιά δεν πρέπει να παίζουν με το προϊόν
- Ο καθαρισμός και η συντήρηση δεν πρέπει να εκτελούνται από παιδιά χωρίς επίβλεψη.
- Μην αφήνετε τη συσκευή συνδεδεμένη στο τροφοδοτικό χωρίς επίβλεψη.
- Μην βυθίζετε ποτέ τη συσκευή σε νερό.
- Να φυλάσσεται μακριά από παιδιά.
- Μετά την ολοκλήρωση της εργασίας, αποσυνδέετε πάντα τη συσκευή από την παροχή ρεύματος.
- Αποφύγετε την επαφή με νερό ή υγρασία.
- Μην αγγίζετε τη θερμαντική ταινία ή το στοιχείο συγκόλλησης ενώ η συσκευή λειτουργεί - υπάρχει κίνδυνος εγκαυμάτων.
- Για τον καθαρισμό, χρησιμοποιήστε ένα υγρό πανί ή ένα ήπιο απορρυπαντικό.
- Μην χρησιμοποιείτε κατεστραμμένη συσκευή.
- Βεβαιωθείτε ότι τα υλικά συσκευασίας δεν αφήνονται χωρίς επίβλεψη. Τα παιδιά μπορεί να αρχίσουν να παίζουν μαζί τους, κάτι που είναι επικίνδυνο.

- Προστατέψτε το προϊόν από ακραίες θερμοκρασίες, άμεσο ηλιακό φως, ισχυρούς κραδασμούς, υψηλή υγρασία, υγρασία, εύφλεκτα αέρια, ατμούς και διαλύτες.
- Μην εκθέτετε το προϊόν σε μηχανικά φορτία.
- Εάν δεν είναι πλέον δυνατή η ασφαλής λειτουργία, διακόψτε τη χρήση και ασφαλίστε το προϊόν πριν το ξαναχρησιμοποιήσετε. Η ασφαλής λειτουργία δεν είναι δυνατή εάν το προϊόν: - έχει υποστεί ζημιά, - δεν λειτουργεί σωστά, - έχει αποθηκευτεί για μεγάλο χρονικό διάστημα σε δυσμενείς συνθήκες ή - έχει υποβληθεί σε υπερβολικά φορτία κατά τη μεταφορά.
- Απαγορεύεται η χρήση του προϊόντος εάν κάποιο μέρος του είναι κατεστραμμένο. Σε περίπτωση ζημιάς στο καλώδιο, απαγορεύεται να κάνετε επισκευές μόνοι σας.
- Μην αποσυναρμολογείτε τη συσκευή μόνοι σας.
- Προστατέψτε το προϊόν από την υγρασία.
- Τα ελαφριά στοιχεία δεν μπορούν να αντικατασταθούν. Εάν τα φωτεινά στοιχεία έχουν σταματήσει να λειτουργούν λόγω φθοράς, πρέπει να αντικατασταθεί ολόκληρο το προϊόν.
- Φροντίστε να μην καταστρέψετε το καλώδιο με αιχμηρές άκρες ή ζεστά αντικείμενα. Ξετυλίξτε τελείως το καλώδιο πριν από τη χρήση.
- Το καλώδιο που περιλαμβάνεται είναι κατάλληλο μόνο για αυτό το προϊόν.
- Απενεργοποιήστε αμέσως το προϊόν και αφαιρέστε το καλώδιο από το προϊόν εάν μυρίζει καμένο ή δείχνει καπνό. Αναθέστε τον έλεγχο του προϊόντος σε εξειδικευμένο τεχνικό πριν από την επαναχρησιμοποίηση.
- Μην κοιτάτε στη δέσμη φωτός.
- Λόγω της εξαιρετικά γρήγορης ταχύτητας των αλλαγών του φωτός, μπορεί να εμφανιστούν διαταραχές της όρασης σε παιδιά ή ιδιαίτερα ευαίσθητα άτομα (π.χ. με ψυχικές ασθένειες).
- Το προϊόν πρέπει πάντα να χρησιμοποιείται όπως προορίζεται.



ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ ΚΑΙ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΓΙΑ ΤΗ ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΗ ΜΕΤΑΧΕΙΡΙΣΜΕΝΩΝ ΣΥΣΚΕΥΑΣΙΩΝ

Η συσκευασία είναι κατασκευασμένη από φιλικά προς το περιβάλλον υλικά που μπορούν να απορριφθούν στο τοπικό σας κέντρο ανακύκλωσης.

Το χρησιμοποιημένο υλικό συσκευασίας θα πρέπει να παραδίδεται σε σημείο συλλογής απορριμμάτων που ορίζεται από τις τοπικές αρχές. Πληροφορίες σχετικά με τον τρόπο απόρριψης ενός χρησιμοποιημένου προϊόντος παρέχονται από το γραφείο του δήμου ή της πόλης.



ΑΠΟΡΡΙΨΗ ΜΕΤΑΧΕΙΡΙΣΜΕΝΩΝ ΗΛΕΚΤΡΙΚΩΝ ΚΑΙ ΗΛΕΚΤΡΟΝΙΚΩΝ ΣΥΣΚΕΥΩΝ

Για λόγους προστασίας του περιβάλλοντος, τα χρησιμοποιημένα ηλεκτρικά και ηλεκτρονικά προϊόντα δεν πρέπει να απορρίπτονται ως οικιακά απορρίμματα, αλλά να απορρίπτονται σωστά. Πληροφορίες για τα σημεία συλλογής και τις ώρες λειτουργίας τους παρέχονται από το αρμόδιο γραφείο.



Αυτό το προϊόν συμμορφώνεται με τις απαιτήσεις των σχετικών ευρωπαϊκών και εθνικών οδηγιών που ισχύουν για αυτό. Το προϊόν πληροί τις ευρωπαϊκές και εθνικές απαιτήσεις για την ασφάλεια συσκευών και προϊόντων.



Αυτό το προϊόν συμμορφώνεται με τις απαιτήσεις των σχετικών ευρωπαϊκών και εθνικών οδηγιών RoHS που ισχύουν για αυτό.



Προσοχή! Καυτή επιφάνεια! Κίνδυνος εγκαυμάτων

Η ακατάλληλη απόρριψη των μπαταριών/επαναφορτιζόμενων μπαταριών αποτελεί απειλή για το περιβάλλον!

Οι μπαταρίες/επαναφορτιζόμενες μπαταρίες δεν πρέπει να απορρίπτονται μαζί με τα οικιακά απορρίμματα. Μπορεί να περιέχουν επιβλαβή βαρέα μέταλλα και πρέπει να αποφεύγονται αντιμετωπίζονται ως ειδικά απόβλητα. Τα χημικά σύμβολα των βαρέων μετάλλων είναι: Cd = κάδμιο, Hg = υδράργυρος, Pb = μόλυβδος.

Επομένως, οι χρησιμοποιημένες μπαταρίες / συσσωρευτές θα πρέπει να αποστέλλονται σε δημοτικά σημεία συλλογής επικίνδυνων απορριμμάτων.

Η ενσωματωμένη μπαταρία δεν μπορεί να αποσυναρμολογηθεί για απόρριψη. Ολόκληρο το προϊόν θα πρέπει να παραδοθεί σε σημείο συλλογής ηλεκτρονικών απορριμμάτων.

Stimate domnule/doamnă, vă mulțumim că ați achiziționat produsul nostru!

Înainte de a utiliza produsul, vă rugăm să citiți instrucțiunile de mai jos pentru utilizarea corectă a produsului.

Vă rugăm să păstrați acest manual pentru referințe viitoare și să urmați recomandările acestuia, deoarece nerespectarea poate reprezenta o amenințare pentru viață sau sănătate.

APLICAȚIA ȘI DESCRIEREA DISPOZITIVULUI

Sigilatorul impuls este un dispozitiv practic și ușor de utilizat pentru închiderea rapidă și permanentă a pungilor de plastic. Perfect pentru casă, magazin, depozit sau catering - ideal pentru ambalarea alimentelor, produselor vrac, bijuterii sau piese electronice. Reglarea puterii vă permite să ajustați parametrii la diferite tipuri de folii, inclusiv folii PE, PP, aluminiu sau hârtie cu o inserție PE.

Din motive de siguranță și certificare CE, produsul nu poate fi reconstruit sau modificat în niciun fel. Dacă utilizați produsul în alte scopuri decât cele descrise anterior, produsul se poate deteriora. Utilizarea necorespunzătoare poate provoca, de asemenea, pericole precum scurtcircuite, incendiu, electrocutare etc.

INSTRUCȚIUNI DE PORNIRE/INSTALARE

- Pregătirea dispozitivului:
 - Conectați sudorul la o priză (220-240V).
- Setarea timpului de etanșare:
 - Utilizați butonul de pe panoul dispozitivului pentru a selecta nivelul corespunzător (de la 1 la 8), în funcție de tipul și grosimea foliei. Cu cât materialul este mai gros, cu atât nivelul este mai mare.
- Sudarea foliei:
 - Deschideți brațele de sudură.
 - Așezați marginea pungii de folie pe suprafața de încălzire.
 - Apăsăți brațul timp de câteva secunde până când indicatorul luminos se stinge - asta înseamnă că sudarea este încheiată.
 - Deschideți dispozitivul și scoateți sacul termosigilat.
- Dispozitive: După terminarea lucrărilor, deconectați dispozitivul de la sursa de alimentare

SFAT

- Dispozitivul trebuie verificat pentru caracterul complet al livrării și deteriorarea vizibilă.
- În cazul unei livrări incomplete sau a unei deteriorări din cauza ambalajului sau transportului defectuos, vă rugăm să contactați linia telefonică de service.

DATE TEHNICE

- Model: sudor cu impuls FS-300
- Putere: 400W
- Alimentare: 220-240V / 50-60Hz
- Grosimea maximă a foliei: 0,4 mm
- Lungimea sigiliului: aprox. 30 cm
- Reglarea puterii etanșării: 8 nivele
- Tip de operare: impuls (funcționează numai la apăsarea brațului)

INSTRUCȚIUNI DE SIGURANȚĂ

- Acest produs poate fi utilizat de către copiii cu vârsta de la 8 ani și de către persoane cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau cu lipsă de experiență sau cunoștințe dacă au primit supraveghere sau instrucțiuni privind utilizarea în siguranță a produsului și înțeleg pericolele implicate.
- Copiii nu trebuie să se joace cu produsul
- Curățarea și întreținerea nu trebuie efectuate de copii fără supraveghere.
- Nu lăsați dispozitivul conectat la sursa de alimentare nesupravegheat.
- Nu scufundați niciodată dispozitivul în apă.
- A nu se lăsa la îndemâna copiilor.
- După terminarea lucrărilor, deconectați întotdeauna dispozitivul de la sursa de alimentare.
- Evitați contactul cu apa sau umezeala.
- Nu atingeți banda de încălzire sau elementul de sudură în timp ce dispozitivul funcționează - există riscul de arsuri.
- Pentru curățare, utilizați o cârpă umedă sau un detergent ușor.
- Nu utilizați un dispozitiv deteriorat.
- Asigurați-vă că materialele de ambalare nu sunt lăsate nesupravegheate. Copiii pot începe să se joace cu ei, ceea ce este periculos.
- Protejați produsul de temperaturi extreme, lumina directă a soarelui, vibrații puternice, umiditate ridicată, umiditate, gaze inflamabile, vapori și solvenți.

- Nu expuneți produsul la sarcini mecanice.
- Dacă nu mai este posibilă operarea în siguranță, întrerupeți utilizarea și asigurați produsul înainte de reutilizare. Funcționarea în siguranță nu este posibilă dacă produsul: - a fost deteriorat, - nu funcționează corespunzător, - a fost depozitat o perioadă lungă de timp în condiții nefavorabile sau - a fost supus unor sarcini excesive în timpul transportului.
- Este interzisă utilizarea produsului dacă orice parte a acestuia este deteriorată. În caz de deteriorare a cablului, este interzis să efectuați singur reparații.
- Nu dezamblați singur dispozitivul.
- Protejați produsul de umiditate.
- Elementele ușoare nu pot fi înlocuite. Dacă elementele de lumină au încetat să funcționeze din cauza uzurii, întregul produs trebuie înlocuit.
- Asigurați-vă că nu deteriorați cablul cu margini ascuțite sau obiecte fierbinți. Vă rugăm să derulați complet cablul înainte de utilizare.
- Cablul inclus este potrivit doar pentru acest produs.
- Opriți imediat produsul și scoateți cablul din produs dacă miroase a ars sau arată fum. Verificați produsul de către un tehnician calificat înainte de reutilizare.
- Nu privi în raza de lumină.
- Datorită vitezei extrem de rapide a schimbărilor luminii, pot apărea tulburări de vedere la copii sau la persoanele deosebit de predispușe (de exemplu, cu boli mintale).
- Produsul ar trebui să fie întotdeauna utilizat conform destinației.



SFATURI SI INFORMATII PRIVIND GESTIONAREA AMBALAJULUI UTILIZAT

Ambalajul este realizat din materiale ecologice care pot fi aruncate la centrul local de reciclare.

Materialul de ambalare folosit trebuie livrat la un punct de colectare a deșeurilor desemnat de autoritățile locale. Informațiile despre modul de eliminare a unui produs uzat sunt furnizate de către oficiul comunal sau al orașului.



ELIMINAREA DISPOZITIVELOR ELECTRICE ȘI ELECTRONICE UTILIZATE

Din motive de protecție a mediului, produsele electrice și electronice uzate nu trebuie aruncate ca deșeuri menajere, ci eliminate în mod corespunzător. Informațiile despre punctele de colectare și orele de funcționare ale acestora sunt furnizate de biroul relevant.



Acest produs respectă cerințele directivelor europene și naționale relevante care i se aplică. Produsul îndeplinește cerințele europene și naționale pentru siguranța dispozitivelor și produselor.



Acest produs respectă cerințele directivelor europene și naționale relevante RoHS care i se aplică.



Atenție! Suprafața fierbinte! Risc de arsuri



Aruncarea necorespunzătoare a bateriilor/a bateriilor reîncărcabile reprezintă o amenințare pentru mediu!

Bateriile/bateriile reîncărcabile nu trebuie aruncate împreună cu deșeurile menajere. Ele pot conține metale grele dăunătoare și ar trebui evitate

tratați-le ca deșeuri speciale. Simbolurile chimice ale metalelor grele sunt: Cd = cadmiu, Hg = mercur, Pb = plumb.

Prin urmare, bateriile/acumulatorii uzați trebuie trimise la punctele municipale de colectare a deșeurilor periculoase.

Bateria încorporată nu poate fi dezamblată pentru eliminare. Întregul produs trebuie predat la un punct de colectare a deșeurilor

electronice.

Ne rezervăm dreptul de a face modificări textului, designului și datelor tehnice ale produsului fără notificare

Caro senhor ou senhora, obrigado por adquirir nosso produto!

Antes de usar o produto, leia as seguintes instruções para garantir o uso correto do produto.

Guarde este manual para referência futura e siga suas recomendações, pois o não cumprimento de suas instruções pode representar uma ameaça à vida ou à saúde.

APLICAÇÃO E DESCRIÇÃO DO DISPOSITIVO

O selador de impulso é um dispositivo prático e fácil de usar para fechar sacos de alumínio de forma rápida e permanente. É perfeito para uso em casa, em lojas, armazéns ou restaurantes – ideal para embalar alimentos, produtos soltos, joias ou peças eletrônicas. A regulação de potência permite ajustar os parâmetros para diferentes tipos de folhas, incluindo folhas de PE, PP, alumínio ou papel com inserção de PE

Por razões de segurança e certificação CE, o produto não pode ser reconstruído ou modificado de nenhuma forma. Se você usar o produto para finalidades diferentes das descritas anteriormente, o produto poderá ser danificado. Além disso, o uso indevido pode causar perigos como curto-circuitos, incêndio, choque elétrico, etc.

INSTRUÇÕES DE COMISSONAMENTO/INSTALAÇÃO

- Preparando o dispositivo:
 - Conecte a máquina de solda a uma tomada elétrica (220–240 V).
- Definindo o tempo de soldagem:
 - Use o botão no painel do dispositivo para selecionar o nível apropriado (1 a 8), dependendo do tipo e da espessura da folha. Quanto mais espesso o material, maior o nível.
- Soldagem de folha:
 - Abra os braços de soldagem.
 - Coloque a borda do saco de papel alumínio na superfície de aquecimento.
 - Pressione o braço por alguns segundos até que a luz indicadora se apague – isso indica que a soldagem foi concluída.
 - Abra o dispositivo e retire o saco lacrado.
- Dispositivos: Após terminar o trabalho, desconecte o dispositivo da fonte de alimentação

DICA

- O dispositivo deve ser verificado quanto à integridade da entrega e a quaisquer danos visíveis.
- Em caso de entrega incompleta ou se você notar danos devido a embalagem ou transporte defeituosos, entre em contato com a linha direta de serviço.

DADOS TÉCNICOS

- Modelo: Soldador de impulso FS-300
- Potência: 400W
- Fonte de alimentação: 220-240V / 50-60Hz
- Espessura máxima da folha: 0,4 mm
- Comprimento da costura: aprox. 30 cm
- Ajuste de potência de soldagem: 8 etapas
- Tipo de operação: pulso (funciona somente quando o braço é pressionado)

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

- Este produto pode ser usado por crianças com 8 anos ou mais e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência ou conhecimento, desde que sejam supervisionadas ou tenham sido instruídas sobre o uso seguro do produto e compreendam os riscos resultantes.
- Não é permitido que crianças brinquem com o produto.
- A limpeza e a manutenção não podem ser realizadas por crianças sem supervisão.
- Não deixe o dispositivo conectado sem supervisão.
- Nunca mergulhe o dispositivo em água.
- Mantenha fora do alcance de crianças.
- Desligue sempre o dispositivo após o uso.
- Evite contato com água ou umidade.
- Não toque na fita de aquecimento ou no elemento de soldagem enquanto o dispositivo estiver em funcionamento – risco de queimaduras.
- Para limpeza, use um pano úmido ou um detergente suave.
- Não utilize um dispositivo danificado.
- Certifique-se de que os materiais de embalagem não sejam deixados sem vigilância. As crianças podem começar a brincar com eles, o que é perigoso.
- Proteja o produto de temperaturas extremas, luz solar direta, vibrações fortes, alta umidade, gases inflamáveis, vapores e solventes.

- Não exponha o produto a esforços mecânicos.
- Se a operação segura não for mais possível, interrompa o uso e proteja o produto contra reutilização. A operação segura não será mais possível se o produto: - tiver sido danificado, - não funcionar corretamente, - tiver sido armazenado por um longo período de tempo em condições desfavoráveis ou - tiver sido excessivamente carregado durante o transporte.
- É proibido utilizar o produto caso alguma parte esteja danificada. Se o cabo estiver danificado, é proibido fazer reparos por conta própria.
- Não desmonte o dispositivo você mesmo.
- Proteja o produto da umidade.
- Os elementos de iluminação não podem ser substituídos. Se os elementos de luz pararem de funcionar devido ao desgaste, todo o produto deverá ser substituído.
- Tenha cuidado para não danificar o cabo com bordas afiadas ou objetos quentes. Desenrole completamente o cabo antes de usar.
- O cabo incluído é adequado apenas para este produto.
- Desligue o produto imediatamente e remova o cabo do produto se sentir cheiro de queimado ou se houver fumaça visível. Leve o produto para ser verificado por um técnico qualificado antes de usá-lo novamente.
- Não olhe diretamente para o feixe de luz.
- Devido à velocidade extremamente rápida da mudança da luz, podem ocorrer distúrbios visuais em crianças ou indivíduos particularmente suscetíveis (por exemplo, aqueles com doenças mentais).
- Utilize sempre o produto conforme as instruções.



DICAS E INFORMAÇÕES SOBRE GERENCIAMENTO DE EMBALAGENS USADAS

A embalagem é feita de materiais ecológicos que podem ser descartados no centro de reciclagem local.

O material de embalagem usado deve ser entregue no ponto de descarte de resíduos designado pelas autoridades locais. Informações sobre as possibilidades de descarte do produto usado são fornecidas pela prefeitura ou secretaria municipal.



DESCARTE DE EQUIPAMENTOS ELÉTRICOS E ELETRÔNICOS USADOS

Por razões de proteção ambiental, produtos elétricos e eletrônicos usados não devem ser descartados junto com o lixo municipal comum, no lixo doméstico, mas devem ser descartados corretamente. Informações sobre pontos de coleta e seus horários de funcionamento são fornecidas pelo escritório relevante.



Este produto está em conformidade com os requisitos das diretivas europeias e nacionais relevantes que lhe são aplicáveis. O produto atende aos requisitos europeus e nacionais sobre segurança de dispositivos e produtos.



Este produto está em conformidade com os requisitos das diretivas europeias e nacionais relevantes que se aplicam a ele, RoHS.



Atenção! Superfície quente! Existe risco de queimaduras

O descarte inadequado de pilhas/acumuladores representa um risco ao meio ambiente!

Pilhas/acumuladores não devem ser descartados junto com o lixo doméstico. Eles podem conter metais pesados prejudiciais e devem ser

tratá-los como resíduos especiais. Os símbolos químicos dos metais pesados são: Cd = cádmio, Hg = mercúrio, Pb = chumbo.

Portanto, baterias/acumuladores usados devem ser levados aos pontos de coleta de resíduos perigosos municipais.

A bateria embutida não deve ser desmontada para descarte. O produto deve ser entregue integralmente em um ponto de coleta de eletrônicos usados.

Reservamo-nos o direito de fazer alterações no texto, design e dados técnicos do produto sem aviso prévio.

Уважаеми господине/госпожо, благодарим ви, че закупихте нашия продукт!

Преди да използвате продукта, моля, прочетете инструкциите по-долу за правилна употреба на продукта.

Моля, запазете това ръководство за бъдещи справки и следвайте неговите препоръки, тъй като неспазването може да представлява заплаха за живота или здравето.

ПРИЛОЖЕНИЕ И ОПИСАНИЕ НА УСТРОЙСТВОТО

Импулсният затварящ апарат е практично и лесно за използване устройство за бързо и трайно затваряне на найлонови торбички. Перфектен за дома, магазина, склада или кетъринга - идеален за опаковане на храна, насипни продукти, бижута или електронни части. Регулирането на мощността ви позволява да регулирате параметрите към различни видове фолия, включително PE, PP, алуминиеви или хартиени фолия с PE вложка.

От съображения за безопасност и CE сертифициране, продуктът не може да бъде реконструиран или модифициран по никакъв начин. Ако използвате продукта за цели, различни от описаните по-горе, продуктът може да се повреди. Неправилната употреба също може да причини опасности като късо съединение, пожар, токов удар и др.

ИНСТРУКЦИИ ЗА ПУСКАНЕ/ИНСТАЛИРАНЕ

- Подготовка на устройството:
 - Включете заварчика в електрически контакт (220-240V).
- Настройка на времето за запечатване:
 - Използвайте копчето на панела на устройството, за да изберете подходящото ниво (от 1 до 8), в зависимост от вида и дебелината на фолиото. Колкото по-дебел е материалът, толкова по-високо е нивото.
- Заваряване на фолио:
 - Отворете заваръчните рамена.
 - Поставете ръба на торбата от фолио върху нагревателната повърхност.
 - Натиснете рамото за няколко секунди, докато светлинният индикатор изгасне - това означава, че заваряването е завършено.
 - Отворете устройството и извадете термозапечатаната торба.
- Уреди: След приключване на работа изключете уреда от захранването

СЪВЕТ

- Устройството трябва да се провери за комплектност на доставката и видими повреди.
- В случай на непълна доставка или повреда поради дефектна опаковка или транспорт, моля, свържете се с горещата линия за обслужване.

ТЕХНИЧЕСКИ ДАННИ

- Модел: Импулсен заваръчен апарат FS-300
- Мощност: 400W
- Захранване: 220-240V / 50-60Hz
- Максимална дебелина на фолиото: 0,4 мм
- Дължина на уплътнението: припл. 30 см
- Регулиране на мощността на уплътнението: 8 нива
- Тип на работа: импулсен (работи само при натискане на рамото)

ИНСТРУКЦИИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

- Този продукт може да се използва от деца над 8-годишна възраст и от лица с намалени физически, сетивни или умствени способности или липса на опит или познания, ако са под наблюдение или са инструктирани относно безопасното използване на продукта и разбират свързаните с това опасности.
- Децата не трябва да си играят с продукта
- Почистването и поддръжката не трябва да се извършват от деца без надзор.
- Не оставяйте уреда включен към захранването без надзор.
- Никога не потапяйте устройството във вода.
- Да се пази от деца.
- След приключване на работа винаги изключвайте уреда от захранването.
- Избягвайте контакт с вода или влага.
- Не докосвайте нагревателната лента или заваръчния елемент, докато устройството работи - има опасност от изгаряне.
- За почистване използвайте влажна кърпа или мек почистващ препарат.
- Не използвайте повредено устройство.
- Уверете се, че опаковъчните материали не са оставени без надзор. Децата могат да започнат да си играят с тях, което е опасно.

- Пазете продукта от екстремни температури, пряка слънчева светлина, силни вибрации, висока влажност, влага, запалими газове, пари и разтворители.
- Не излагайте продукта на механични натоварвания.
- Ако безопасната работа вече не е възможна, прекратете употребата и закрепете продукта преди повторна употреба. Безопасната работа не е възможна, ако продуктът: - е бил повреден, - не функционира правилно, - е бил съхраняван за дълъг период от време при неблагоприятни условия или - е бил подложен на прекомерно натоварване по време на транспортиране.
- Забранено е използването на продукта, ако някоя част от него е повредена. В случай на повреда на кабела е забранено да правите ремонт сами.
- Не разглобявайте устройството сами.
- Пазете продукта от влага.
- Леките елементи не могат да бъдат заменени. Ако светлинните елементи са спрели да работят поради износване, целият продукт трябва да бъде сменен.
- Уверете се, че не повредите кабела с остри ръбове или горещи предмети. Моля, развийте напълно кабела преди употреба.
- Включеният кабел е подходящ само за този продукт.
- Незабавно изключете продукта и извадете кабела от продукта, ако мирише на изгоряло или показва дим. Продуктът трябва да бъде проверен от квалифициран техник преди повторна употреба.
- Не гледайте в лъча светлина.
- Поради изключително бързата скорост на промяна на светлината могат да възникнат зрителни смущения при деца или особено чувствителни хора (напр. с психични заболявания).
- Продуктът винаги трябва да се използва по предназначение.



СЪВЕТИ И ИНФОРМАЦИЯ ЗА УПРАВЛЕНИЕ НА ИЗПОЛЗВАНИ ОПАКОВКИ

Опаковката е направена от екологично чисти материали, които могат да бъдат изхвърлени в местния център за рециклиране. Използваният опаковъчен материал трябва да бъде предаден в пункт за събиране на отпадъци, определен от местните власти. Информация за това как да изхвърлите използван продукт се предоставя от общинската или градска служба.



ИЗХВЪРЛЯНЕ НА ИЗПОЛЗВАНИ ЕЛЕКТРИЧЕСКИ И ЕЛЕКТРОННИ УСТРОЙСТВА

Поради съображения за опазване на околната среда, използваните електрически и електронни продукти не трябва да се изхвърлят като битови отпадъци, а да се изхвърлят правилно. Информация за събирателните пунктове и тяхното работно време се предоставя от съответния офис.



Този продукт отговаря на изискванията на съответните европейски и национални директиви, които се отнасят за него. Продуктът отговаря на европейските и национални изисквания за безопасност на уредите и продуктите.



Този продукт отговаря на изискванията на съответните европейски и национални директиви RoHS, които се отнасят за него.



внимание! Гореща повърхност! Риск от изгаряне



Неправилното изхвърляне на батерии/акумулаторни батерии представлява заплаха за околната среда!

Батериите/акумулаторните батерии не трябва да се изхвърлят с битовите отпадъци. Те могат да съдържат вредни тежки метали и трябва да се избягват третирайте ги като специален отпадък. Химическите символи на тежките метали са: Cd = кадмий, Hg = живак, Pb = олово.

Поради това използваните батерии/акумулатори трябва да се предават в общинските пунктове за събиране на опасни отпадъци.

Вградената батерия не може да се разглобява за изхвърляне. Целият продукт трябва да бъде предаден в пункт за събиране на отпадъци от електроника.

Tisztelt Hölgyem/Uram! Köszönjük, hogy termékünket vásárolta!

A termék használata előtt kérjük, olvassa el az alábbi utasításokat a termék megfelelő használatához.

Kérjük, őrizze meg ezt a kézikönyvet későbbi használatra, és kövesse a benne foglalt ajánlásokat, mivel a be nem tartása veszélyt jelenthet az életre vagy az egészségre.

A KÉSZÜLÉK ALKALMAZÁSA ÉS LEÍRÁSA

Az impulzusár egy praktikus és könnyen használható eszköz a műanyag zacskók gyors és tartós lezárására. Tökéletes otthoni, bolti, raktári vagy vendéglátói használatra – ideális élelmiszerek, ömlesztett termékek, ékszerek vagy elektronikai alkatrészek csomagolására. A teljesítményszabályozás lehetővé teszi a paraméterek beállítását különféle típusú fóliákhoz, beleértve a PE, PP, alumínium vagy PE betéttel ellátott papírfóliákat.

Biztonsági és CE-tanúsítási okokból a terméket semmilyen módon nem lehet átépíteni vagy módosítani. Ha a terméket a korábban leírtaktól eltérő célokra használja, a termék megsérülhet. A nem megfelelő használat olyan veszélyeket is okozhat, mint például rövidzárlat, tüzet, áramütést stb.

ÜZEMBE HELYEZÉSI/TELEPÍTÉSI ÚTMUTATÓ

- A készülék előkészítése:
 - Csatlakoztassa a hegesztőgépet egy konnektorhoz (220-240 V).
- Lezárási idő beállítása:
 - A készülék paneljén található gombbal válassza ki a megfelelő szintet (1-től 8-ig), a fólia típusától és vastagságától függően. Minél vastagabb az anyag, annál magasabb a szint.
- Fólia hegesztés:
 - Nyissa ki a hegesztőkarokat.
 - Helyezze a fóliát a szélét a fűtőfelületre.
 - Nyomja meg a kart néhány másodpercig, amíg a jelzőfény kialszik - ez azt jelenti, hogy a hegesztés befejeződött.
 - Nyissa ki a készüléket, és vegye ki a hővel lezárt tasakot.
- Készülékek: A munka befejezése után húzza ki a készüléket az áramforrásból

TIPP

- A készüléket ellenőrizni kell a szállítás hiánytalansága és a látható sérülések szempontjából.
- Hibás szállítás vagy hibás csomagolásból vagy szállításból eredő sérülés esetén forduljon a szerviz forródróthoz.

MŰSZAKI ADATOK

- Modell: FS-300 impulzushegesztő
- Teljesítmény: 400W
- Tápellátás: 220-240V / 50-60Hz
- Maximális fóliavastagság: 0,4 mm
- Tömítés hossza: kb. 30 cm
- A tömítés teljesítményének beállítása: 8 fokozat
- Működési típus: impulzus (csak a kar megnyomásakor működik)

BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK

- Ezt a terméket 8 évesnél idősebb gyermekek, valamint csökkent fizikai, érzékszervi vagy mentális képességekkel rendelkező, illetve tapasztalattal vagy tudással nem rendelkező személyek használhatják, ha felügyeletet kaptak, vagy a termék biztonságos használatára vonatkozó utasításokat kaptak, és megértették az ezzel járó veszélyeket.
- Gyermekek nem játszhatnak a termékkel
- A tisztítást és a karbantartást gyermekek felügyelet nélkül nem végezhetik.
- Ne hagyja felügyelet nélkül a hálózatra csatlakoztatott készüléket.
- Soha ne merítse vízbe a készüléket.
- Gyermekek elől elzárva tartandó.
- A munka befejezése után mindig válassza le a készüléket az elektromos hálózatról.
- Kerülje a vízzel vagy nedvességgel való érintkezést.
- Ne érintse meg a fűtőszalagot vagy a hegesztőelemet a készülék működése közben - égési sérülések veszélye áll fenn.
- A tisztításhoz használjon nedves ruhát vagy enyhe tisztítószert.
- Ne használjon sérült készüléket.
- Ügyeljen arra, hogy a csomagolóanyagok ne maradjanak felügyelet nélkül. A gyerekek elkezdhetnek játszani velük, ami veszélyes.
- Óvja a terméket szélsőséges hőmérséklettől, közvetlen napfénytől, erős vibrációtól, magas páratartalomtól, nedvességtől, gyúlékony gázoktól, gőzöktől és oldószerektől.
- Ne tegye ki a terméket mechanikai terhelésnek.

- Ha a biztonságos működés már nem lehetséges, hagyja abba a használatát, és ismételt felhasználás előtt rögzítse a terméket. A biztonságos üzemeltetés nem lehetséges, ha a termék: - megsérült, - nem működik megfelelően, - hosszú ideig, kedvezőtlen körülmények között tárolták, vagy - szállítás közben túlzott terhelésnek volt kitéve.
- Tilos a terméket használni, ha annak bármely része sérült. A kábel sérülése esetén tilos saját kezűleg javítani.
- Ne szerelje szét a készüléket saját maga.
- Védje a terméket a nedvességtől.
- A könnyű elemek nem cserélhetők. Ha a világító elemek kopás miatt leálltak, a teljes terméket ki kell cserélni.
- Ügyeljen arra, hogy ne sértse meg a kábelt éles szélekkel vagy forró tárgyakkal. Kérjük, használat előtt teljesen tekerje le a kábelt.
- A mellékelt kábel csak ehhez a termékhez alkalmas.
- Azonnal kapcsolja ki a terméket, és húzza ki a kábelt a termékből, ha égett szagú vagy füst látható. Újrahasználat előtt ellenőriztesse a terméket egy képzett technikussal.
- Ne nézzen a fénysugárba.
- A rendkívül gyors fényváltozások miatt látászavarok léphetnek fel gyermekeknél vagy különösen fogékony (pl. mentális betegségekben) embereknél.
- A terméket mindig rendeltetésszerűen kell használni.



TIPPEK ÉS INFORMÁCIÓK A HASZNÁLT CSOMAGOLÁSOK KEZELÉSÉHEZ

A csomagolás környezetbarát anyagokból készült, amelyeket a helyi újrahasznosító központban lehet leadni.

A használt csomagolóanyagokat a helyi hatóságok által kijelölt hulladékgyűjtő helyre kell szállítani. A használt termék ártalmatlanítására vonatkozó információkat a település vagy a városi hivatal ad.



HASZNÁLT ELEKTROMOS ÉS ELEKTRONIKUS ESZKÖZÖK ÁRTALMATLANÍTÁSA

Környezetvédelmi okokból az elhasznált elektromos és elektronikus termékeket nem szabad háztartási hulladékként kezelni, hanem megfelelő módon kell megsemmisíteni. Az átvételi pontokról és azok nyitvatartási idejéről az illetékes iroda ad tájékoztatást.



Ez a termék megfelel a vonatkozó európai és nemzeti irányelvek rá vonatkozó követelményeinek. A termék megfelel a készülékek és termékek biztonságára vonatkozó európai és nemzeti követelményeknek.



Ez a termék megfelel a vonatkozó európai és nemzeti RoHS irányelvek rá vonatkozó követelményeinek.



Figyelem! Forró felület! Égési sérülés veszélye



Az elemek/akkumulátorok szakszerűtlen ártalmatlanítása veszélyt jelent a környezetre!

Az elemeket/újratölthető elemeket nem szabad a háztartási hulladékkal együtt kidobni. Káros nehézfémeket tartalmazhatnak, ezért kerülendő.

speciális hulladékként kezelje őket. A nehézfémek vegyjelei: Cd = kadmium, Hg = higany, Pb = ólom.

Ezért a használt elemeket/akkumulátorokat települési veszélyeshulladék-gyűjtőhelyekre kell eljuttatni.

A beépített akkumulátort nem lehet szétszedni ártalmatlanítás céljából. A teljes terméket egy elektronikai hulladékgyűjtő helyen

kell leadni.

Fenntartjuk a jogot a termék szövegének, kialakításának és műszaki adatainak előzetes értesítés nélküli megváltoztatására

Kære hr/fru, tak fordi du har købt vores produkt!

Før du bruger produktet, skal du læse instruktionerne nedenfor for korrekt brug af produktet.

Gem venligst denne vejledning til fremtidig reference og følg dens anbefalinger, da manglende overholdelse kan udgøre en trussel mod liv eller helbred.

ANVENDELSE OG BESKRIVELSE AF ENHEDEN

Impulsforsegleren er en praktisk og letanvendelig anordning til hurtig og permanent lukning af plastikposer. Perfekt til hjemmet, butikken, lageret eller catering - ideel til emballering af fødevarer, løse produkter, smykker eller elektroniske dele. Effektregulering giver dig mulighed for at justere parametrene til forskellige typer folier, herunder PE, PP, aluminium eller papirfolier med PE-indsats.

Af sikkerheds- og CE-certificeringsmæssige årsager kan produktet ikke genopbygges eller modificeres på nogen måde. Hvis du bruger produktet til andre formål end de tidligere beskrevne, kan produktet blive beskadiget. Forkert brug kan også forårsage farer såsom kortslutninger, brand, elektrisk stød osv.

OPSTART/INSTALLATIONSVEJLEDNING

- Forberedelse af enheden:
 - Sæt svejseren i en stikkontakt (220-240V).
- Indstilling af forseglingsstid:
 - Brug knappen på enhedspanelet til at vælge det passende niveau (fra 1 til 8), afhængigt af foliens type og tykkelse. Jo tykkere materialet er, jo højere niveau.
- Folie svejsning:
 - Åbn svejsearmene.
 - Læg kanten af folieposen på varmepladen.
 - Tryk på armen i et par sekunder, indtil kontrollampen slukker - det betyder, at svejsningen er afsluttet.
 - Åbn enheden og fjern den varmeforseglede pose.
- Enheder: Efter endt arbejde skal du afbryde enheden fra strømforsyningen

TIP

- Enheden skal kontrolleres for fuldstændig levering og synlige skader.
- I tilfælde af ufuldstændig levering eller skader på grund af defekt emballage eller transport, kontakt venligst servicehotline.

TEKNISKE DATA

- Model: FS-300 impulsvejser
- Effekt: 400W
- Strømforsyning: 220-240V / 50-60Hz
- Maksimal folietykkelse: 0,4 mm
- Forseglingslængde: ca. 30 cm
- Justering af tætningseffekt: 8 niveauer
- Driftstype: impuls (virker kun ved tryk på armen)

SIKKERHEDSINSTRUKTIONER

- Dette produkt kan bruges af børn fra 8 år og af personer med nedsatte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller manglende erfaring eller viden, hvis de har fået opsyn eller instruktion i sikker brug af produktet og forstår de involverede farer.
- Børn må ikke lege med produktet
- Rengøring og vedligeholdelse må ikke udføres af børn uden opsyn.
- Efterlad ikke enheden tilsluttet strømforsyningen uden opsyn.
- Nedsenk aldrig enheden i vand.
- Opbevares utilgængeligt for børn.
- Efter endt arbejde skal du altid afbryde enheden fra strømforsyningen.
- Undgå kontakt med vand eller fugt.
- Rør ikke ved varmetapen eller svejseelementet, mens apparatet er i drift - der er risiko for forbrændinger.
- Brug en fugtig klud eller et mildt rengøringsmiddel til rengøring.
- Brug ikke en beskadiget enhed.
- Sørg for, at emballagematerialer ikke efterlades uden opsyn. Børn kan begynde at lege med dem, hvilket er farligt.
- Beskyt produktet mod ekstreme temperaturer, direkte sollys, stærke vibrationer, høj luftfugtighed, fugt, brændbare gasser, dampe og opløsningsmidler.
- Udsæt ikke produktet for mekaniske belastninger.

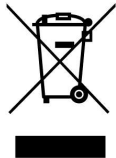
- Hvis sikker drift ikke længere er mulig, skal du afbryde brugen og sikre produktet før genbrug. Sikker drift er ikke mulig, hvis produktet: - er blevet beskadiget, - ikke fungerer korrekt, - har været opbevaret i længere tid under ugunstige forhold, eller - har været udsat for for store belastninger under transport.
- Det er forbudt at bruge produktet, hvis nogen del af det er beskadiget. I tilfælde af skader på kablet er det forbudt at foretage reparationer selv.
- Skil ikke enheden selv ad.
- Beskyt produktet mod fugt.
- Lyselementer kan ikke udskiftes. Hvis lyselementerne er holdt op med at virke på grund af slitage, skal hele produktet udskiftes.
- Sørg for ikke at beskadige kablet med skarpe kanter eller varme genstande. Rul venligst kablet helt ud før brug.
- Det medfølgende kabel er kun egnet til dette produkt.
- Sluk straks for produktet, og fjern kablet fra produktet, hvis det lugter brændende eller viser røg. Få produktet kontrolleret af en kvalificeret tekniker før genbrug.
- Se ikke ind i lysstrålen.
- På grund af den ekstremt hurtige lysændringer kan der opstå synsforstyrrelser hos børn eller særligt modtagelige personer (f.eks. med psykiske sygdomme).
- Produktet skal altid bruges efter hensigten.



TIPS OG INFORMATION OM HÅNTERING AF BRUGT EMBALLAGE

Emballagen er lavet af miljøvenlige materialer, som kan afleveres på din lokale genbrugsplads.

Brugt emballagemateriale skal afleveres til et affaldsindsamlingssted udpeget af lokale myndigheder. Oplysninger om, hvordan man bortskaffer et brugt produkt, gives af kommunen eller bykontoret.



BORTSKAFFELSE AF BRUGTE ELEKTRISKE OG ELEKTRONISKE ENHEDER

Af miljøbeskyttelsesmæssige årsager bør brugte elektriske og elektroniske produkter ikke bortskaffes som husholdningsaffald, men bortskaffes korrekt. Oplysninger om afhentningssteder og deres åbningstider gives af det relevante kontor.



Dette produkt overholder kravene i de relevante europæiske og nationale direktiver, der gælder for det. Produktet opfylder europæiske og nationale krav til sikkerhed for apparater og produkter.



Dette produkt overholder kravene i de relevante europæiske og nationale RoHS-direktiver, der gælder for det.



Opmærksomhed! Varm overflade! Risiko for forbrændinger



Ukorrekt bortskaffelse af batterier/genopladelige batterier udgør en trussel for miljøet!

Batterier/genopladelige batterier må ikke bortskaffes sammen med husholdningsaffald. De kan indeholde skadelige tungmetaller og bør undgås

behandle dem som specialaffald. De kemiske symboler for tungmetaller er: Cd = cadmium, Hg = kviksølv, Pb = bly.

Derfor skal brugte batterier/akkumulatorer sendes til kommunale indsamlingssteder for farligt affald.

Det indbyggede batteri kan ikke skilles ad til bortskaffelse. Hele produktet skal afleveres til et indsamlingssted for

affaldselektronik.

Vi forbeholder os retten til uden varsel at foretage ændringer af produktets tekst, design og tekniske data

Vážení pán/pani, ďakujeme, že ste si zakúpili náš produkt!

Pred použitím produktu si prečítajte nižšie uvedené pokyny pre správne používanie produktu.

Ušchovajte si tento návod pre budúce použitie a dodržujte jeho odporúčania, pretože nedodržanie môže predstavovať ohrozenie života alebo zdravia.

APLIKÁCIA A POPIS ZARIADENIA

Impulzný uzáver je praktické a ľahko použiteľné zariadenie na rýchle a trvalé uzatváranie plastových vriec. Ideálne pre domácnosť, obchod, sklad alebo catering - ideálne na balenie potravín, sypkých produktov, šperkov alebo elektronických súčiastok. Regulácia výkonu umožňuje prispôbiť parametre rôznym typom fólií vrátane PE, PP, hliníkovej alebo papierovej fólie s PE vložkou.

Z bezpečnostných dôvodov a z dôvodov certifikácie CE nie je možné výrobok prestavať ani nijako upravovať. Ak produkt používate na iné účely, ako sú vyššie uvedené, môže sa poškodiť. Nesprávne používanie môže tiež spôsobiť nebezpečenstvo, ako je skrat, požiar, zásah elektrickým prúdom atď.

NÁVOD NA SPUSTENIE/INŠTALÁCIU

- Príprava zariadenia:
 - Zapojte zväračku do elektrickej zásuvky (220-240V).
- Nastavenie doby pečatenia:
 - Pomocou otočného ovládača na paneli zariadenia vyberte vhodnú úroveň (od 1 do 8) v závislosti od typu a hrúbky fólie. Čím hrubší materiál, tým vyššia úroveň.
- Zváranie fólie:
 - Otvorte zväracie ramená.
 - Okraj fóliového vrečka položte na vyhrievaciu plochu.
 - Stlačte rameno na niekoľko sekúnd, kým kontrolka nezhasne - to znamená, že zváranie je dokončené.
 - Otvorte zariadenie a vyberte tepelne utesnené vrečko.
- Zariadenia: Po ukončení práce odpojte zariadenie od napájania

TIP

- Zariadenie je potrebné skontrolovať na kompletnosť dodávky a viditeľné poškodenia.
- V prípade nekompletnej dodávky alebo poškodenia v dôsledku nesprávneho balenia alebo prepravy kontaktujte prosím servisnú linku.

TECHNICKÉ ÚDAJE

- Model: impulzná zväračka FS-300
- Výkon: 400W
- Napájanie: 220-240V / 50-60Hz
- Maximálna hrúbka fólie: 0,4 mm
- Dĺžka tesnenia: cca. 30 cm
- Nastavenie výkonu tesnenia: 8 úrovní
- Typ prevádzky: impulzný (funguje len pri stlačení ramena)

BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

- Tento výrobok môžu používať deti vo veku od 8 rokov a osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami alebo s nedostatkom skúseností alebo znalostí, ak boli pod dohľadom alebo boli poučené o bezpečnom používaní výrobku a rozumejú možným rizikám.
- Deti sa s výrobkom nesmú hrať
- Čistenie a údržbu nesmú vykonávať deti bez dozoru.
- Nenechávajte zariadenie pripojené k zdroju napájania bez dozoru.
- Prístroj nikdy neponárajte do vody.
- Uchovávajte mimo dosahu detí.
- Po ukončení práce vždy odpojte zariadenie od napájania.
- Zabráňte kontaktu s vodou alebo vlhkosťou.
- Počas prevádzky zariadenia sa nedotýkajte vyhrievacej pásky ani zväracieho prvku - hrozí nebezpečenstvo popálenia.
- Na čistenie použite vlhkú handričku alebo jemný čistiaci prostriedok.
- Nepoužívajte poškodené zariadenie.
- Dbajte na to, aby obalové materiály nezostali bez dozoru. Deti sa s nimi môžu začať hrať, čo je nebezpečné.
- Chráňte výrobok pred extrémnymi teplotami, priamym slnečným žiarením, silnými vibráciami, vysokou vlhkosťou, vlhkosťou, horľavými plynmi, parami a rozpušťadlami.
- Nevystavujte výrobok mechanickému zaťaženiu.

- Ak už nie je možná bezpečná prevádzka, prerušte používanie a pred opätovným použitím produkt zaistite. Bezpečná prevádzka nie je možná, ak výrobok: - bol poškodený, - nefunguje správne, - bol dlhší čas skladovaný v nepriaznivých podmienkach alebo - bol počas prepravy nadmerne zaťažovaný.
- Je zakázané používať výrobok, ak je akákoľvek jeho časť poškodená. V prípade poškodenia kábla je zakázané vykonávať opravy sami.
- Zariadenie sami nerozoberajte.
- Chráňte výrobok pred vlhkosťou.
- Svetelné prvky nie je možné vymeniť. Ak svetelné prvky prestali fungovať v dôsledku opotrebovania, je potrebné vymeniť celý výrobok.
- Dávajte pozor, aby ste kábel nepoškodili ostrými hranami alebo horúcimi predmetmi. Pred použitím kábel úplne odviňte.
- Priložený kábel je vhodný len pre tento produkt.
- Okamžite vypnite produkt a odpojte kábel od produktu, ak zapácha spálenie alebo ukazuje dym. Pred opätovným použitím nechajte výrobok skontrolovať kvalifikovaným technikom.
- Nepozerajte sa do lúča svetla.
- V dôsledku extrémne rýchlej rýchlosti zmien svetla sa môžu vyskytnúť poruchy videnia u detí alebo obzvlášť náchylných ľudí (napríklad s duševnými chorobami).
- Výrobok by sa mal vždy používať podľa určenia.



TIPY A INFORMÁCIE TÝKAJÚCE SA NAKLADANIA S POUŽITÝMI OBALMI

Obal je vyrobený z ekologických materiálov, ktoré je možné zlikvidovať v miestnom recyklačnom stredisku.

Použitý obalový materiál odovzdajte na zberné miesto určené miestnymi úradmi. Informácie o likvidácii použitého výrobku poskytuje obec alebo mestský úrad.



LIKVIDÁCIA POUŽITÝCH ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZARIADENÍ

Z dôvodu ochrany životného prostredia by sa použité elektrické a elektronické výrobky nemali likvidovať ako domáci odpad, ale mali by sa zlikvidovať správnym spôsobom. Informácie o odborných miestach a ich otváracích hodinách poskytuje príslušný úrad.



Tento výrobok spĺňa požiadavky príslušných európskych a národných smerníc, ktoré sa naň vzťahujú. Výrobok spĺňa európske a národné požiadavky na bezpečnosť zariadení a produktov.



Tento produkt spĺňa požiadavky príslušných európskych a národných smerníc RoHS, ktoré sa naň vzťahujú.



Pozor! Horúci povrch! Nebezpečenstvo popálenia



Nesprávna likvidácia batérií/akumulátorov predstavuje hrozbu pre životné prostredie!

Batérie/nabíjateľné batérie by sa nemali likvidovať s domovým odpadom. Môžu obsahovať škodlivé ťažké kovy a je potrebné sa im vyhnúť

zaobchádzať s nimi ako so špeciálnym odpadom. Chemické značky ťažkých kovov sú: Cd = kadmium, Hg = ortuť, Pb = olovo.

Použité batérie/akumulátory by sa preto mali posielat' na zberné miesta komunálneho nebezpečného odpadu.

Vstavanú batériu nie je možné rozobrať za účelom likvidácie. Celý výrobok odovzdajte do zberne elektroodpadu.

Vyhradujeme si právo na zmeny v texte, dizajne a technických údajoch produktu bez upozornenia

Arvoisa vastaanottaja, kiitos tuotteemme ostamisesta!

Ennen kuin käytät tuotetta, lue alla olevat ohjeet tuotteen oikeasta käytöstä.

Säilytä tämä opas myöhempiä tarvetta varten ja noudata sen suosituksia, sillä ohjeiden noudattamatta jättäminen voi aiheuttaa hengenvaaran tai terveyden.

SOVELLUS JA LAITTEEN KUVAUS

Pulssitiiviste on käytännöllinen ja helppokäyttöinen laite muovipussien nopeaan ja pysyvään sulkemiseen. Täydellinen kotiin, myymälään, varastoon tai catering-käyttöön - ihanteellinen ruoan, irtonaisten tuotteiden, korujen tai elektronisten osien pakkaamiseen. Tehonsäätö mahdollistaa parametrien säätämisen erityyppisille kalvoille, mukaan lukien PE-, PP-, alumiini- tai paperikalvoille PE-sisäkkeellä.

Turvallisuus- ja CE-sertifiointisyistä tuotetta ei voi rakentaa uudelleen tai muokata millään tavalla. Jos käytät tuotetta muihin kuin aiemmin kuvattuihin tarkoituksiin, tuote voi vaurioitua. Väärä käyttö voi myös aiheuttaa vaaroja, kuten oikosulkuja, tulipaloa, sähköiskuja jne.

KÄYTTÖÖNOTTO/ASENNUSOHJEET

- Laitteen valmistelu:
 - Kytke hitsauskone pistorasiaan (220-240V).
- Sulkemisajan asetus:
 - Käytä laitteen paneelissa olevaa nuppia valitaksesi sopiva taso (1-8) kalvon tyypistä ja paksuudesta riippuen. Mitä paksumpi materiaali, sitä korkeampi taso.
- Foliohitsaus:
 - Avaa hitsausvarret.
 - Aseta foliopussin reuna lämmityspinnalle.
 - Paina vartta muutaman sekunnin ajan, kunnes merkkivalo sammuu - tämä tarkoittaa, että hitsaus on valmis.
 - Avaa laite ja poista kuumasaumattu pussi.
- Laitteet: Työn päätyttyä irrota laite virtalähteestä

KÄRKI

- Laite tulee tarkistaa toimituksen täydellisyyden ja näkyvien vaurioiden varalta.
- Jos toimitus on epätäydellinen tai viallisesta pakkauksesta tai kuljetuksesta johtuva vaurio, ota yhteyttä huoltopalveluun.

TEKNISET TIEDOT

- Malli: FS-300 impulssihitsauskone
- Teho: 400W
- Virtalähde: 220-240V / 50-60Hz
- Kalvon enimmäispaksuus: 0,4 mm
- Tiivisteen pituus: n. 30 cm
- Tiivisteen tehon säätö: 8 tasoa
- Toimintatapa: impulssi (toimii vain käsivartta painettaessa)

TURVALLISUUSOHJEET

- Tätä tuotetta voivat käyttää yli 8-vuotiaat lapset ja henkilöt, joiden fyysiset, aisti- tai henkiset kyvyt ovat heikentyneet tai joilla ei ole kokemusta tai tietoa, jos heitä valvotaan tai heille on annettu ohjeita tuotteen turvallisesta käytöstä ja he ymmärtävät siihen liittyvät vaarat.
- Lapset eivät saa leikkiä tuotteella
- Lapset eivät saa suorittaa puhdistusta ja huoltoa ilman valvontaa.
- Älä jätä virtalähteeseen kytkettyä laitetta ilman valvontaa.
- Älä koskaan upota laitetta veteen.
- Pidä poissa lasten ulottuvilta.
- Irrota laite aina työn päätyttyä verkkovirrasta.
- Vältä kosketusta veden tai kosteuden kanssa.
- Älä koske lämmitysteippiin tai hitsauselementtiin laitteen ollessa käynnissä - on olemassa palovammojen vaara.
- Käytä puhdistukseen kosteaa liinaa tai mietoa pesuainetta.
- Älä käytä vaurioitunutta laitetta.
- Varmista, että pakkausmateriaaleja ei jätetä ilman valvontaa. Lapset voivat alkaa leikkiä niillä, mikä on vaarallista.
- Suojaa tuotetta äärimmäisiltä lämpötiloilta, suoralta auringonvalolta, voimakkaalta värinältä, korkealta kosteudelta, kosteudelta, syttyviltä kaasuilta, höyryiltä ja liuottimilla.
- Älä altista tuotetta mekaaniselle kuormitukselle.

- Jos turvallinen käyttö ei ole enää mahdollista, lopeta käyttö ja varmista tuote ennen uudelleenkäyttöä. Turvallinen käyttö ei ole mahdollista, jos tuote: - on vaurioitunut, - ei toimi kunnolla, - on säilytetty pitkään epäsuotuisissa olosuhteissa tai - on kuljetuksen aikana altistunut liiallisille kuormituksille.
- Tuotteen käyttö on kiellettyä, jos jokin sen osa on vaurioitunut. Jos kaapeli vaurioituu, on kiellettyä tehdä korjauksia itse.
- Älä pura laitetta itse.
- Suojaa tuotetta kosteudelta.
- Valoelementtejä ei voi vaihtaa. Jos valoelementit ovat lakanneet toimimasta kulumisen vuoksi, koko tuote on vaihdettava.
- Varmista, ettet vahingoita kaapelia terävillä reunoilla tai kuumilla esineillä. Kela kaapeli kokonaan auki ennen käyttöä.
- Mukana toimitettu kaapeli sopii vain tälle tuotteelle.
- Sammuta tuote välittömästi ja irrota kaapeli tuotteesta, jos se haisee palamiselle tai näyttää savua. Anna pätevän teknikon tarkastaa tuote ennen uudelleenkäyttöä.
- Älä katso valonsäteeseen.
- Äärimmäisen nopeiden valonmuutosten vuoksi lapsilla tai erityisen herkillä (esim. mielisairailta) voi esiintyä näköhäiriöitä.
- Tuotetta tulee aina käyttää tarkoitetulla tavalla.



VINKKEJÄ JA TIETOA KÄYTETTYJEN PAKKAUSTEN HALLINTAAN

Pakkaus on valmistettu ympäristöystävällisistä materiaaleista, jotka voidaan hävittää paikallisessa kierrätyskeskuksessa.

Käytetty pakkausmateriaali tulee toimittaa paikallisten viranomaisten määräämään jätteenkeräyspisteeseen. Tietoja käytetyn tuotteen hävittämisestä antaa kunnan tai kaupungin virasto.



KÄYTETTYJEN SÄHKÖ- JA SÄHKÖLAITTEIDEN HÄVITTÄMINEN

Ympäristönsuojelusyistä käytettyjä sähkö- ja elektroniikkatuotteita ei tule hävittää kotitalousjätteen mukana, vaan ne on hävitettävä asianmukaisesti. Tietoja keräyspisteistä ja niiden aukioloajoista antaa asianomainen toimisto.



Tämä tuote täyttää sitä koskevien asiaankuuluvien eurooppalaisten ja kansallisten direktiivien vaatimukset. Tuote täyttää eurooppalaiset ja kansalliset laitteiden ja tuotteiden turvallisuusvaatimukset.



Tämä tuote täyttää sitä koskevien asiaankuuluvien eurooppalaisten ja kansallisten RoHS-direktiivien vaatimukset.



Huomio! Kuuma pinta! Palovammojen vaara



Paristojen/akkujen väärä hävittäminen on uhka ympäristölle!

Paristoja/ladattavia paristoja ei saa hävittää kotitalousjätteen mukana. Ne voivat sisältää haitallisia raskasmetalleja ja niitä tulee välttää

käsitellä niitä erikoisjätteenä. Raskasmetallien kemialliset symbolit ovat: Cd = kadmium, Hg = elohopea, Pb = lyijy.

Siksi käytetyt paristot/akut tulee toimittaa kunnallisiin vaarallisten jätteiden keräyspisteisiin.

Sisäänrakennettua akkua ei voi purkaa hävittämistä varten. Koko tuote tulee toimittaa elektroniikkaromun keräyspisteeseen.

Pidätämme oikeuden tehdä muutoksia tuotteen tekstiin, suunnitteluun ja teknisiin tietoihin ilman ennakoilmoitusta

Gerbiamasis Pone/Ponia, dėkojame, kad įsigijote mūsų gaminį!

Prieš naudodami gaminį, perskaitykite toliau pateiktas instrukcijas, kaip tinkamai naudoti gaminį.

Išsaugokite šį vadovą, kad galėtumėte pasinaudoti ateityje, ir vadovaukitės jo rekomendacijomis, nes jos nesilaikymas gali kelti pavojų gyvybei arba sveikatai.

PRIETAISO TAIKYMAS IR APRAŠYMAS

Impulsinis sandariklis yra praktiškas ir paprastas naudoti prietaisas, skirtas greitai ir visam laikui uždaryti plastikinius maišelius. Puikiai tinka namams, parduotuvei, sandėliui ar maitinimo įstaigoms – puikiai tinka maisto, bierių gaminių, papuošalų ar elektroninių dalių pakavimui. Galios reguliavimas leidžia reguliuoti parametrus įvairių tipų folijoms, įskaitant PE, PP, aliuminio ar popieriaus folijas su PE įdėklų.

Saugumo ir CE sertifikavimo sumetimais gaminio jokiū būdu negalima perstatyti ar modifikuoti. Jei gaminį naudosite ne anksčiau aprašytais tikslais, gaminys gali būti sugadintas. Netinkamas naudojimas taip pat gali sukelti pavojų, pavyzdžiui, trumpąjį jungimą, gaisrą, elektros smūgį ir pan.

PALEIDIMO / MONTAVIMO INSTRUKCIJOS

- Prietaiso paruošimas:
 - Prijunkite suvirintuvą į maitinimo lizdą (220-240 V).
- Sandarinimo laiko nustatymas:
 - Prietaiso skydelyje esančia rankenėle pasirinkite tinkamą lygį (nuo 1 iki 8), priklausomai nuo folijos tipo ir storio. Kuo storesnė medžiaga, tuo aukštesnis lygis.
- Folijos suvirinimas:
 - Atidarykite suvirinimo svirtis.
 - Uždėkite folijos maišelio kraštą ant kaitinimo paviršiaus.
 - Paspauskite rankenėlę keletą sekundžių, kol užges indikatoriaus lemputė – tai reiškia, kad suvirinimas baigtas.
 - Atidarykite prietaisą ir išimkite termiškai uždarytą maišelį.
- Prietaisai: Baigę darbą atjunkite įrenginį nuo maitinimo šaltinio

PATARIMAS

- Prietaisas turi būti patikrintas dėl pristatymo išsamumo ir matomų pažeidimų.
- Jei pristatymas nepilnas arba sugadintas dėl netinkamos pakuotės ar transportavimo, susisieki su aptarnavimo linija.

TECHNINIAI DUOMENYS

- Modelis: FS-300 impulsinis suvirintojas
- Galia: 400W
- Maitinimas: 220-240V / 50-60Hz
- Maksimalus folijos storis: 0,4 mm
- Sandarinimo ilgis: apytiksl. 30 cm
- Sandarinimo galios reguliavimas: 8 lygiai
- Veikimo tipas: impulsinis (veikia tik paspaudus ranką)

SAUGOS INSTRUKCIJOS

- Šį gaminį gali naudoti vaikai nuo 8 metų ir asmenys, turintys ribotų fizinių, jutiminių ar protinių gebėjimų arba neturintys patirties ar žinių, jei jie yra prižiūrimi arba yra instruktuojami apie saugų gaminio naudojimą ir supranta su tuo susijusius pavojus.
- Vaikai neturi žaisti su gaminiu
- Vaikai negali valyti ir prižiūrėti be priežiūros.
- Nepalikite prie maitinimo šaltinio prijungto įrenginio be priežiūros.
- Niekada nemerkite prietaiso į vandenį.
- Laikyti vaikams nepasiekiamoje vietoje.
- Baigę darbą visada atjunkite įrenginį nuo maitinimo šaltinio.
- Venkite kontakto su vandeniu ar drėgme.
- Prietaisui veikiant nelieskite kaitinimo juostos ar suvirinimo elemento – kyla nudegimų pavojus.
- Valymui naudokite drėgną skudurėlį arba švelnų ploviklį.
- Nenaudokite pažeisto įrenginio.
- Įsitikinkite, kad pakavimo medžiagos nėra paliktos be priežiūros. Vaikai gali pradėti su jais žaisti, o tai pavojinga.
- Saugokite gaminį nuo ekstremalių temperatūrų, tiesioginių saulės spindulių, stiprios vibracijos, didelės drėgmės, drėgmės, degių dujų, garų ir tirpiklių.
- Nelaikykite gaminio mechaninių apkrovų.

- Jei saugiai eksploatuoti nebeįmanoma, nutraukite naudojimą ir užfiksuokite gaminį prieš pakartotinį naudojimą. Saugus eksploatavimas neįmanomas, jei gaminys: - buvo pažeistas, - netinkamai veikia, - ilgą laiką buvo laikomas nepalankiomis sąlygomis arba - transportavimo metu buvo labai apkrautas.
- Draudžiama naudoti gaminį, jei kuri nors jo dalis yra pažeista. Pažeidus laidą, patiems remontuoti draudžiama.
- Neardykite prietaiso patys.
- Saugokite gaminį nuo drėgmės.
- Šviesos elementai negali būti pakeisti. Jei šviesos elementai nustojo veikti dėl susidėvėjimo, reikia pakeisti visą gaminį.
- Nepažeiskite laido aštriais kraštais ar karštais daiktais. Prieš naudodami visiškai išvyniokite kabelį.
- Komplekte esantis laidas tinka tik šiam gaminiui.
- Nedelsdami išjunkite gaminį ir ištraukite laidą nuo gaminio, jei jaučiamas degimo kvapas arba atsiranda dūmų. Prieš pakartotinai naudodami gaminį, leiskite kvalifikuotam specialistui patikrinti.
- Nežiūrėkite į šviesos spindulį.
- Dėl itin greito šviesos kaitos greičio vaikams ar ypač jautriems žmonėms (pvz., sergantiems psichikos ligomis) gali sutrikti regėjimas.
- Produktas visada turi būti naudojamas pagal paskirtį.



PATARIMAI IR INFORMACIJA APIE NAUDOTŲ PAKUOČIŲ TVARKYMA

Pakuotė pagaminta iš aplinkai nekenksmingų medžiagų, kurias galima išmesti vietiniame perdirbimo centre.

Panaudotos pakavimo medžiagos turi būti pristatytos į vietos valdžios nurodytą atliekų surinkimo punktą. Informaciją, kaip išmesti panaudotą gaminį, teikia komunos arba miesto biuras.



NAUDOTŲ ELEKTROS IR ELEKTRONINIŲ PRIETAISŲ IŠMETIMAS

Aplinkos apsaugos sumetimais panaudotus elektros ir elektroninius gaminius reikia išmesti ne kartu su buitinėmis atliekomis, o tinkamai išmesti. Informaciją apie surinkimo punktus ir jų darbo laiką teikia atitinkamas biuras.



Šis gaminys atitinka jam taikomų atitinkamų Europos ir nacionalinių direktyvų reikalavimus. Gaminys atitinka Europos ir nacionalinius prietaisų ir gaminių saugos reikalavimus.



Šis gaminys atitinka jam taikomų atitinkamų Europos ir nacionalinių RoHS direktyvų reikalavimus.



Dėmesio! Karštas paviršius! Nudegimų pavojus



Netinkamas baterijų/įkraunamų baterijų utilizavimas kelia grėsmę aplinkai!

Baterijų/įkraunamų baterijų negalima išmesti kartu su buitinėmis atliekomis. Juose gali būti kenksmingų sunkiųjų metalų, todėl jų reikėtų vengti

apdoroti jas kaip specialias atliekas. Cheminiai sunkiųjų metalų simboliai yra: Cd = kadmis, Hg = gyvsidabris, Pb = švinas.

Todėl panaudotas baterijas/akumuliatorius reikia siųsti į komunalinių pavojingų atliekų surinkimo punktus.

Integruotos baterijos negalima išardyti ir išmesti. Visą gaminį reikia atiduoti į elektronikos atliekų surinkimo punktą.

Pasiliegame teisę be įspėjimo keisti gaminio tekstą, dizainą ir techninius duomenis

Godātais kungs/kundze! Paldies, ka iegādājāties mūsu produktu!

Pirms produkta lietošanas, lūdzu, izlasiet tālāk sniegtos norādījumus par pareizu produkta lietošanu.

Lūdzu, saglabājiet šo rokasgrāmatu turpmākai uzziņai un ievērojiet tās ieteikumus, jo tās neievērošana var apdraudēt dzīvību vai veselību.

IERĪCES PIELIETOJUMS UN APRAKSTS

Impulsa blīvētājs ir praktiska un ērti lietojama ierīce plastmasas maisiņu ātrai un pastāvīgai aizvēršanai. Lieliski piemērots mājām, veikalam, noliktavai vai ēdināšanai – ideāli piemērots pārtikas, nefasētu produktu, juvelierizstrādājumu vai elektronisko detaļu iepakojšanai. Jaudas regulēšana ļauj pielāgot parametrus dažāda veida folijām, tostarp PE, PP, alumīnija vai papīra folijām ar PE ieliktni.

Drošības un CE sertifikācijas apsvērumu dēļ izstrādājumu nevar pārbūvēt vai nekādā veidā pārveidot. Ja izstrādājumu lietojat citiem mērķiem, nevis iepriekš aprakstītajiem, izstrādājums var tikt bojāts. Nepareiza lietošana var izraisīt arī tādus apdraudējumus kā īssavienojumi, aizdegšanās, elektriskās strāvas trieciens utt.

IEDARBĪBAS/UZSTĀDĪŠANAS INSTRUKCIJAS

- Ierīces sagatavošana:
 - Pievienojiet metinātāju strāvas kontaktligzdai (220-240 V).
- Blīvēšanas laika iestatījums:
 - Izmantojiet pogu uz ierīces paneļa, lai izvēlētos atbilstošo līmeni (no 1 līdz 8), atkarībā no folijas veida un biezuma. Jo biežāks materiāls, jo augstāks līmenis.
- Folijas metināšana:
 - Atveriet metināšanas sviras.
 - Novietojiet folijas maisiņa malu uz sildīšanas virsmas.
 - Dažas sekundes nospiediet roku, līdz indikators nodziest - tas nozīmē, ka metināšana ir pabeigta.
 - Atveriet ierīci un izņemiet termiski noslēgto maisiņu.
- Ierīces: Pēc darba pabeigšanas atvienojiet ierīci no barošanas avota

PADOMS

- Jāpārbauda, vai ierīce ir pilnībā piegādāta un vai nav redzami bojājumi.
- Nepilnīgas piegādes gadījumā vai bojāta iepakojuma vai transportēšanas dēļ, lūdzu, sazinieties ar servisa tālruni.

TEHNISKIE DATI

- Modelis: FS-300 impulsu metinātājs
- Jauda: 400W
- Barošana: 220-240V / 50-60Hz
- Maksimālais folijas biezums: 0,4 mm
- Blīvējuma garums: apm. 30 cm
- Blīvējuma jaudas regulēšana: 8 līmeņi
- Darbības veids: impulss (darbojas tikai nospiežot roku)

DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI

- Šo izstrādājumu var lietot bērni no 8 gadu vecuma un personas ar ierobežotām fiziskām, maņu vai garīgām spējām vai pieredzes vai zināšanu trūkumu, ja viņiem ir sniegta uzraudzība vai norādījumi par produkta drošu lietošanu un viņi saprot ar to saistītos riskus.
- Bērni nedrīkst spēlēties ar izstrādājumu
- Tīrīšanu un apkopi nedrīkst veikt bērni bez uzraudzības.
- Neatstājiet ierīci, kas pievienota strāvas padevei, bez uzraudzības.
- Nekad neiegremdējiet ierīci ūdenī.
- Uzglabāt bērniem nepieejamā vietā.
- Pēc darba pabeigšanas vienmēr atvienojiet ierīci no barošanas avota.
- Izvairieties no saskares ar ūdeni vai mitrumu.
- Nepieskarieties sildlentei vai metināšanas elementam, kamēr ierīce darbojas – pastāv apdegumu risks.
- Tīrīšanai izmantojiet mitru drānu vai maigu mazgāšanas līdzekli.
- Neizmantojiet bojātu ierīci.
- Pārlicinieties, vai iepakojuma materiāli netiek atstāti bez uzraudzības. Bērni var sākt ar viņiem spēlēties, kas ir bīstami.
- Sargājiet produktu no ekstremālām temperatūrām, tiešiem saules stariem, spēcīgām vibrācijām, augsta mitruma, mitruma, uzliesmojošām gāzēm, tvaikiem un šķīdinātājiem.
- Nepakļaujiet izstrādājumu mehāniskām slodzēm.

- Ja droša darbība vairs nav iespējama, pārtrauciet lietošanu un nostipriniet produktu pirms atkārtotas lietošanas. Droša ekspluatācija nav iespējama, ja prece: - ir bojāta, - nedarbojas pareizi, - ir ilgstoši uzglabāta nelabvēlīgos apstākļos vai - transportēšanas laikā ir bijusi pakļauta pārmērīgai slodzei.
- Aizliegts lietot produktu, ja kāda tā daļa ir bojāta. Kabeļa bojājumu gadījumā ir aizliegts veikt remontu pašiem.
- Neizjauciet ierīci paši.
- Sargājiet produktu no mitruma.
- Gaismas elementus nevar nomainīt. Ja gaismas elementi ir pārtraukuši darboties nolietojuma dēļ, viss izstrādājums ir jānomaina.
- Nebojājiet kabeļus ar asām malām vai karstiem priekšmetiem. Pirms lietošanas, lūdzu, pilnībā atritiniet kabeļus.
- Komplektācijā iekļautais kabelis ir piemērots tikai šim izstrādājumam.
- Nekavējoties izslēdziet izstrādājumu un atvienojiet kabeļus no izstrādājuma, ja rodas deguma smaka vai parādās dūmi. Pirms atkārtotas lietošanas pārbaudiet produktu kvalificētam tehnikam.
- Neskatieties gaismas starā.
- Īpaši straujo gaismas izmaiņu ātruma dēļ bērniem vai īpaši jutīgiem cilvēkiem (piemēram, ar garīgām slimībām) var rasties redzes traucējumi.
- Produkts vienmēr jālieto, kā paredzēts.



PADOMI UN INFORMĀCIJA PAR LIETOTĀ IEPAKOJUMA PĀRVALDĪBU

Iepakojums ir izgatavots no videi draudzīgiem materiāliem, kurus var nodot vietējā pārstrādes centrā.

Izlietotais iepakojuma materiāls jānogādā vietējo varas iestāžu norādītā atkritumu savākšanas punktā. Informāciju par to, kā atbrīvoties no izlietotā produkta, sniedz komūna vai pilsētas pārvalde.



IZMANTOTO ELEKTRISKĀS UN ELEKTRONISKĀS IERĪCES ATBRĪVOŠANA

Vides aizsardzības apsvērumu dēļ nolietotus elektriskos un elektroniskos izstrādājumus nedrīkst izmest kopā ar sadzīves atkritumiem, bet gan pareizi. Informāciju par savākšanas punktiem un to darba laiku sniedz attiecīgais birojs.



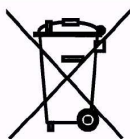
Šis produkts atbilst attiecīgo Eiropas un nacionālo direktīvu prasībām, kas uz to attiecas. Produkts atbilst Eiropas un valsts prasībām attiecībā uz ierīču un izstrādājumu drošību.



Šis produkts atbilst attiecīgo Eiropas un valstu RoHS direktīvu prasībām, kas uz to attiecas.



Uzmanību! Karsta virsma! Apdegumu risks



Nepareiza bateriju/uzlādējamo bateriju utilizācija rada draudus videi!

Baterijas/uzlādējamās baterijas nedrīkst izmest kopā ar sadzīves atkritumiem. Tie var saturēt kaitīgus smagos metālus, un no tiem vajadzētu izvairīties

apstrādāt tos kā īpašus atkritumus. Smago metālu ķīmiskie simboli ir: Cd = kadmījs, Hg = dzīvsudrabs, Pb = svins.

Tāpēc izlietotās baterijas/akumulatori jānosūta uz sadzīves bīstamo atkritumu savākšanas punktiem.

Iebūvēto akumulatoru nevar izjaukt iznīcināšanai. Viss izstrādājums jānodod elektronikas atkritumu savākšanas punktā.

Mēs paturam tiesības bez brīdinājuma veikt izmaiņas produkta tekstā, dizainā un tehniskajos datos **PL**

Lugupeetud proua, täname teid meie toote ostmise eest!

Enne toote kasutamist lugege palun allolemaid juhiseid toote õigeks kasutamiseks.

Hoidke käesolev juhend edaspidiseks kasutamiseks alles ja järgige selle soovitusi, sest selle järgimata jätmine võib ohustada elu või tervist.

SEADME RAKENDUS JA KIRJELDUS

Impulsssulgur on praktiline ja lihtsalt kasutatav seade kilekottide kiireks ja püsivaks sulgemiseks. Ideaalne koju, poodi, lattu või toitlustusse – ideaalne toiduainete, lahtiste toodete, ehete või elektroonikaosade pakendamiseks. Võimsuse reguleerimine võimaldab kohandada parameetreid erinevat tüüpi kiledele, sealhulgas PE-, PP-, alumiinium- või paberiledele, millel on PE-sisustus.

Ohutuse ja CE-sertifikaadi saamiseks ei saa toodet mingil viisil ümber ehitada ega muuta. Kui kasutate toodet muudel eesmärkidel kui eelnevalt kirjeldatud, võib toode kahjustuda. Ebaõige kasutamine võib põhjustada ka selliseid ohte nagu lühis, tulekahju, elektrilöök jne.

KÄIVITAMIS-/PAIGALDAMISJUHISED

- Seadme ettevalmistamine:
 - Ühendage keevitaja vooluvõrku (220-240 V).
- Tihendamisaja seadistus:
 - Kasutage seadme paneelil olevat nuppu, et valida sobiv tase (1 kuni 8), olenevalt fooliumi tüübist ja paksusest. Mida paksem materjal, seda kõrgem on tase.
- Fooliumi keevitamine:
 - Avage keevitushoovad.
 - Asetage fooliumkoti serv küttepinnale.
 - Vajutage kätt mõni sekund, kuni märgutuli kustub – see tähendab, et keevitamine on lõpetatud.
 - Avage seade ja eemaldage kuumsuletud kott.
- Seadmed: Pärast töö lõpetamist ühendage seade vooluvõrgust lahti

VIHJE

- Seadet tuleb kontrollida tarne täielikkuse ja nähtavate kahjustuste suhtes.
- Mitteräieliku tarne või vigase pakendi või transpordi tõttu tekkinud kahjustuse korral võtke ühendust teenindustelefoniga.

TEHNILISED ANDMED

- Mudel: FS-300 impulsskeevitusseade
- Võimsus: 400W
- Toide: 220-240V / 50-60Hz
- Maksimaalne fooliumi paksus: 0,4 mm
- Tihendi pikkus: u. 30 cm
- Tihendi võimsuse reguleerimine: 8 taset
- Töötüüp: impulss (töötab ainult käele vajutamisel)

OHUTUSJUHISED

- Seda toodet võivad kasutada lapsed alates 8. eluaastast ja isikud, kelle füüsilised, sensoorsed või vaimsed võimed on vähenenud või kellel puuduvad kogemused või teadmised, kui neile on antud järelevalvet või neile on antud juhiseid toote ohutuks kasutamiseks ja nad mõistavad kaasnevaid ohte.
- Lapsed ei tohi tootega mängida
- Lapsed ei tohi ilma järelevalveta puhastada ja hooldada.
- Ärge jätke toiteallikaga ühendatud seadet järelevalveta.
- Ärge kunagi kastke seadet vette.
- Hoida lastele kättesaamatus kohas.
- Pärast töö lõpetamist ühendage seade alati vooluvõrgust lahti.
- Vältida kokkupuudet vee või niiskusega.
- Ärge puudutage kuumuslinti ega keevituselementi seadme töötamise ajal – on põletusohu.
- Puhastamiseks kasutage niisket lappi või õrnatoimelist puhastusvahendit.
- Ärge kasutage kahjustatud seadet.
- Veenduge, et pakkematerjale ei jäetaks järelevalveta. Lapsed võivad hakata nendega mängima, mis on ohtlik.
- Kaitske toodet äärmuslike temperatuuride, otsese päikesevalguse, tugeva vibratsiooni, kõrge niiskuse, niiskuse, tuleohtlike gaaside, aurude ja lahustite eest.
- Ärge jätke toodet mehaaniliste koormuste kätte.
- Kui ohutu kasutamine ei ole enam võimalik, lõpetage kasutamine ja kinnitage toode enne uuesti kasutamist. Ohutu kasutamine ei ole võimalik, kui toode: - on kahjustatud, - ei tööta korralikult, - on olnud pikka aega ladustatud ebasoodsates tingimustes või - on transportimise ajal saanud liigse koormuse.
- Tootte kasutamine on keelatud, kui mõni selle osa on kahjustatud. Kaabli kahjustamise korral on keelatud ise remontida.
- Ärge võtke seadet ise lahti.
- Kaitske toodet niiskuse eest.
- Valguselemente ei saa vahetada. Kui valguselemendid on kulumise tõttu lakanud töötamast, tuleb kogu toode välja vahetada.
- Ärge kahjustage kaablit teravate servade või kuumade esemetega. Palun kerige kaabel enne kasutamist täielikult lahti.
- Kaasasolev kaabel sobib ainult selle toote jaoks.

- Lülitage toode viivitamatult välja ja eemaldage kaabel toote küljest, kui see lõhnab põlemisel või sellel on suitsu. Laske toode enne taaskasutamist kvalifitseeritud tehnikul üle kontrollida.
- Ärge vaadake valgusvihku.
- Äärmiselt kiire valguse muutuste kiiruse tõttu võivad lastel või eriti vastuvõtlikel inimestel (nt vaimuhaigustega) tekkida nägemishäired.
- Toodet tuleb alati kasutada ettenähtud viisil.



NÕUANDED JA TEAVE KASUTATUD PAKENDITE HALDAMISE KOHTA

Pakend on valmistatud keskkonnasõbralikest materjalidest, mille saab ära anda kohalikus taaskasutuskeskuses.

Kasutatud pakkematerjal tuleb toimetada kohalike omavalitsuste poolt määratud jäätmekogumispunkti. Teavet kasutatud toote utiliseerimise kohta annab valla või linnavalitsus.



KASUTATUD ELEKTRI- JA ELEKTROONIKASEADMETE UTILISEERIMINE

Keskonnakaitselistel põhjustel ei tohi kasutatud elektri- ja elektroonikatooteid visata ära olmeprügi hulka, vaid käidelda õigesti. Teavet kogumispunktide ja nende lahtiolekuaegade kohta annab vastav esindus.



See toode vastab sellele kohalduvate asjakohaste Euroopa ja riiklike direktiivide nõuetele. Toode vastab Euroopa ja riiklikele seadmete ja toodete ohutuse nõuetele.



See toode vastab asjakohaste Euroopa ja riiklike RoHS direktiivide nõuetele, mis sellele kehtivad.



Tähelepanu! Kuum pind! Põletusohu

Patareide/akude ebaõige utiliseerimine ohustab keskkonda!

Patareid/akusid ei tohi visata olmejäätmete hulka. Need võivad sisaldada kahjulikke raskmetalle ja neid tuleks vältida käsitleda neid erijäätmetena. Raskmetallide keemilised sümbolid on: Cd = kaadmium, Hg = elavhõbe, Pb = plii.

Seetõttu tuleks kasutatud patareid/akud saata ohtlike jäätmete kogumispunktidesse.

Sisseehitatud akut ei saa utiliseerimiseks lahti võtta. Kogu toode tuleb üle anda elektroonikaromude kogumispunkti.



Jätame endale õiguse teha toote tekstis, disainis ja tehnilistes andmetes ette teatamata muudatusi

Lugupeetud proua, täname teid meie toote ostmise eest!

Enne toote kasutamist lugege palun allolevaid juhiseid toote õigeks kasutamiseks.

Hoidke käesolev juhend edaspidiseks kasutamiseks alles ja järgige selle soovitusi, sest selle järgimata jätmine võib ohustada elu või tervist.

SEADME RAKENDUS JA KIRJELDUS

Impulsssulgur on praktiline ja lihtsalt kasutatav seade kilekottide kiireks ja püsivaks sulgemiseks. Ideaalne koju, poodi, lattu või toitlustusse – ideaalne toiduainete, lahtiste toodete, ehete või elektroonikaosade pakendamiseks. Võimsuse reguleerimine võimaldab kohandada parameetreid erinevat tüüpi kiledele, sealhulgas PE-, PP-, alumiinium- või paberkiledele, millel on PE-sisustus.

Ohutuse ja CE-sertifikaadi saamiseks ei saa toodet mingil viisil ümber ehitada ega muuta. Kui kasutate toodet muudel eesmärkidel kui eelnevalt kirjeldatud, võib toode kahjustuda. Ebaõige kasutamine võib põhjustada ka selliseid ohte nagu lühis, tulekahju, elektrilöökk jne.

KÄIVITAMIS-/PAIGALDAMISJUHISED

- Seadme ettevalmistamine:
 - Ühendage keevitaja vooluvõrku (220-240 V).
- Tihendamisa seadistus:
 - Kasutage seadme paneelil olevat nuppu, et valida sobiv tase (1 kuni 8), olenevalt fooliumi tüübist ja paksusest. Mida paksem materjal, seda kõrgem on tase.
- Fooliumi keevitamine:
 - Avage keevitushoovad.
 - Asetage fooliumkoti serv küttepinnale.
 - Vajutage kätt mõni sekund, kuni märgutuli kustub – see tähendab, et keevitamine on lõpetatud.
 - Avage seade ja eemaldage kuumsuletud kott.
- Seadmed: Pärast töö lõpetamist ühendage seade vooluvõrgust lahti

VIHJE

- Seadet tuleb kontrollida tarne täielikkuse ja nähtavate kahjustuste suhtes.
- Mittetäieliku tarne või vigase pakendi või transpordi tõttu tekkinud kahjustuse korral võtke ühendust teenindustelefoniga.

TEHNILISED ANDMED

- Mudel: FS-300 impulsskeevitusseade
- Võimsus: 400W
- Toide: 220-240V / 50-60Hz
- Maksimaalne fooliumi paksus: 0,4 mm
- Tihendi pikkus: u. 30 cm
- Tihendi võimsuse reguleerimine: 8 taset
- Töötüüp: impulss (töötab ainult käele vajutamisel)

OHUTUSJUHISED

- Seda toodet võivad kasutada lapsed alates 8. eluaastast ja isikud, kelle füüsilised, sensoorsed või vaimsed võimed on vähenenud või kellel puuduvad kogemused või teadmised, kui neile on antud järelevalvet või neile on antud juhiseid toote ohutuks kasutamiseks ja nad mõistavad kaasnevaid ohte.
- Lapsed ei tohi tootega mängida
- Lapsed ei tohi ilma järelevalveta puhastada ja hooldada.
- Ärge jätke toiteallikaga ühendatud seadet järelevalveta.
- Ärge kunagi kastke seadet vette.
- Hoida lastele kättesaamatus kohas.
- Pärast töö lõpetamist ühendage seade alati vooluvõrgust lahti.
- Vältida kokkupuudet vee või niiskusega.
- Ärge puudutage kuumutuslinti ega keevituselementi seadme töötamise ajal – on põletusoht.
- Puhastamiseks kasutage niisket lappi või õrnatoimelist puhastusvahendit.
- Ärge kasutage kahjustatud seadet.
- Veenduge, et pakkematerjale ei jäetaks järelevalveta. Lapsed võivad hakata nendega mängima, mis on ohtlik.
- Kaitske toodet äärmuslike temperatuuride, otsese päikesevalguse, tugeva vibratsiooni, kõrge niiskuse, niiskuse, tuleohtlike gaaside, aurude ja lahustite eest.
- Ärge jätke toodet mehaaniliste koormuste kätte.

- Kui ohutu kasutamine ei ole enam võimalik, lõpetage kasutamine ja kinnitage toode enne uuesti kasutamist. Ohutu kasutamine ei ole võimalik, kui toode: - on kahjustatud, - ei tööta korralikult, - on olnud pikka aega ladustatud ebasoodsates tingimustes või - on transportimise ajal saanud liigse koormuse.
- Toote kasutamine on keelatud, kui mõni selle osa on kahjustatud. Kaabli kahjustamise korral on keelatud ise remontida.
- Ärge võtke seadet ise lahti.
- Kaitske toodet niiskuse eest.
- Valguselemente ei saa vahetada. Kui valguselemendid on kulumise tõttu lakanud töötamast, tuleb kogu toode välja vahetada.
- Ärge kahjustage kaablit teravate servade või kuumade esemetega. Palun kerige kaabel enne kasutamist täielikult lahti.
- Kaasasolev kaabel sobib ainult selle toote jaoks.
- Lülitage toode viivitamatult välja ja eemaldage kaabel toote küljest, kui see lõhnab põlemisel või sellel on suitsu. Laske toode enne taaskasutamist kvalifitseeritud tehnikul üle kontrollida.
- Ärge vaadake valgusvihku.
- Äärmiselt kiire valguse muutuste kiiruse tõttu võivad lastel või eriti vastuvõtlikel inimestel (nt vaimuhaigustega) tekkida nägemishäired.
- Toodet tuleb alati kasutada ettenähtud viisil.



NÕUANDED JA TEAVE KASUTATUD PAKENDITE HALDAMISE KOHTA

Pakend on valmistatud keskkonnasõbralikest materjalidest, mille saab ära anda kohalikus taaskasutuskeskuses.

Kasutatud pakkematerjal tuleb toimetada kohalike omavalitsuste poolt määratud jäätmekogumispunkti. Teavet kasutatud toote utiliseerimise kohta annab valla või linnavalitsus.



KASUTATUD ELEKTRI- JA ELEKTROONIKASEADMETE UTILISEERIMINE

Keskonnakaitselistel põhjustel ei tohi kasutatud elektri- ja elektroonikatooteid visata ära olmeprügi hulka, vaid käidelda õigesti. Teavet kogumispunktide ja nende lahtiolekuaegade kohta annab vastav esindus.



See toode vastab sellele kohalduvate asjakohaste Euroopa ja riiklike direktiivide nõuetele. Toode vastab Euroopa ja riiklikele seadmete ja toodete ohutuse nõuetele.



See toode vastab asjakohaste Euroopa ja riiklike RoHS direktiivide nõuetele, mis sellele kehtivad.



Tähelepanu! Kuum pind! Põletusoht

Patareide/akude ebaõige utiliseerimine ohustab keskkonda!

Patareid/akusid ei tohi visata olmejäätmete hulka. Need võivad sisaldada kahjulikke raskmetalle ja neid tuleks vältida käsitleda neid erijäätmetena. Raskmetallide keemilised sümbolid on: Cd = kaadmium, Hg = elavhõbe, Pb = plii.

Seetõttu tuleks kasutatud patareid/akud saata ohtlike jäätmete kogumispunktidesse.

Sisseehitatud akut ei saa utiliseerimiseks lahti võtta. Kogu toode tuleb üle anda elektroonikaromude kogumispunkti.



Jätame endale õiguse teha toote tekstis, disainis ja tehnilistes andmetes ette teatamata muudatusi

Spoštovani, zahvaljujemo se vam za nakup našega izdelka!

Pred uporabo izdelka preberite spodnja navodila za pravilno uporabo izdelka.

Prosimo, da shranite ta priročnik za poznejšo uporabo in upoštevate njegova priporočila, saj lahko neupoštevanje ogrozi življenje ali zdravje.

UPORABA IN OPIS NAPRAVE

Impulzni zapiralnik je praktična in za uporabo enostavna naprava za hitro in trajno zapiranje plastičnih vrečk. Popoln za dom, trgovino, skladišče ali gostinstvo - idealen za pakiranje hrane, razsutih izdelkov, nakita ali elektronskih delov. Regulacija moči omogoča prilagajanje parametrov različnim vrstam folij, vključno s PE, PP, aluminijastimi ali papirnatimi folijami s PE vložkom.

Zaradi varnosti in certificiranja CE izdelka ni mogoče predelati ali spremeniti na noben način. Če izdelek uporabljate za namene, ki niso prej opisani, se lahko izdelek poškoduje. Nepravilna uporaba lahko povzroči tudi nevarnosti, kot so kratki stiki, požar, električni udar itd.

NAVODILA ZA ZAGON/NAMESTITEV

- Priprava naprave:
 - Priključite varilnik v električno vtičnico (220-240V).
- Nastavitev časa tesnjenja:
 - Z gumbom na plošči naprave izberite ustrezno stopnjo (od 1 do 8), odvisno od vrste in debeline folije. Debelejši kot je material, višja je raven.
- Varjenje folije:
 - Odprite varilne roke.
 - Rob folijske vrečke položite na grelno površino.
 - Pritisnite roko za nekaj sekund, dokler indikatorska lučka ne ugasne – to pomeni, da je varjenje končano.
 - Odprite napravo in odstranite toplotno zaprto vrečko.
- Naprave: Po končanem delu napravo izklopite iz električnega omrežja

NAMIG

- Napravo je treba preveriti glede popolnosti dobave in vidnih poškodb.
- V primeru nepopolne dostave ali poškodbe zaradi napačne embalaže ali transporta se obrnite na servisno linijo.

TEHNIČNI PODATKI

- Model: impulzni varilec FS-300
- Moč: 400W
- Napajanje: 220-240V / 50-60Hz
- Maksimalna debelina folije: 0,4 mm
- Dolžina tesnila: pribl. 30 cm
- Nastavitev moči tesnila: 8 stopenj
- Vrsta delovanja: impulzno (deluje samo ob pritisku roke)

VARNOSTNA NAVODILA

- Ta izdelek lahko uporabljajo otroci od 8. leta dalje in osebe z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi ali s pomanjkanjem izkušenj ali znanja, če so bili pod nadzorom ali so bili poučeni o varni uporabi izdelka in razumejo s tem povezane nevarnosti.
- Otroci se ne smejo igrati z izdelkom
- Čiščenja in vzdrževanja ne smejo izvajati otroci brez nadzora.
- Naprave ne puščajte brez nadzora priključene na napajanje.
- Naprave nikoli ne potaplajte v vodo.
- Hraniti izven dosega otrok.
- Po končanem delu napravo vedno izključite iz električnega omrežja.
- Izogibajte se stiku z vodo ali vlago.
- Med delovanjem naprave se ne dotikajte grelnega traku ali varilnega elementa - obstaja nevarnost opeklin.
- Za čiščenje uporabite vlažno krpo ali blag detergent.
- Ne uporabljajte poškodovane naprave.
- Poskrbite, da embalažni materiali ne ostanejo brez nadzora. Otroci se lahko začnejo igrati z njimi, kar je nevarno.
- Izdelek zaščitite pred ekstremnimi temperaturami, neposredno sončno svetlobo, močnimi vibracijami, visoko vlažnostjo, vlago, vnetljivimi plini, hlapi in topili.
- Izdelka ne izpostavljajte mehanskim obremenitvam.

- Če varno delovanje ni več mogoče, prenehajte z uporabo in zavarujte izdelek pred ponovno uporabo. Varno delovanje ni možno, če: - je bil izdelek poškodovan, - ne deluje pravilno, - je bil dalj časa shranjen v neugodnih pogojih ali - je bil med transportom izpostavljen čezmernim obremenitvam.
- Uporaba izdelka, če je kateri koli del poškodovan, je prepovedana. V primeru poškodbe kabla je prepovedano popravljati sami.
- Naprave ne razstavljajte sami.
- Izdelek zaščitite pred vlago.
- Svetlobnih elementov ni mogoče zamenjati. Če so svetlobni elementi prenehali delovati zaradi dotrajanosti, je potrebno zamenjati celoten izdelek.
- Pazite, da kabla ne poškodujete z ostrimi robovi ali vročimi predmeti. Pred uporabo popolnoma odvijte kabel.
- Priloženi kabel je primeren samo za ta izdelek.
- Takoj izklopite izdelek in odstranite kabel iz izdelka, če zaudarja po zažganem ali se iz njega pojavi dim. Pred ponovno uporabo naj izdelek pregleda usposobljen tehnik.
- Ne glejte v snop svetlobe.
- Zaradi izjemno hitre hitrosti spreminjanja svetlobe lahko pride do motenj vida pri otrocih ali posebej dovzetnih ljudeh (npr. z duševnimi boleznimi).
- Izdelek je treba vedno uporabljati v skladu z namenom.



NASVETI IN INFORMACIJE O RAVNANJU Z UPORABLJENO EMBALAŽO

Embalaža je narejena iz okolju prijaznih materialov, ki jih lahko oddate v lokalnem centru za recikliranje.

Uporabljeno embalažo je treba oddati na zbirno mesto za odpadke, ki ga določijo lokalne oblasti. Informacije o tem, kako odstraniti rabljeni izdelek, posreduje občinski ali mestni urad.



ODLAGANJE RABI ELEKTRIČNIH IN ELEKTRONSKIH NAPRAV

Zaradi varstva okolja rabljenih električnih in elektronskih izdelkov ne smete odvreči med gospodinjske odpadke, temveč jih odložite na ustrezen način. Informacije o zbirnih mestih in njihovem delovnem času posreduje pristojni urad.



Ta izdelek je skladen z zahtevami ustreznih evropskih in nacionalnih direktiv, ki veljajo zanj. Izdelek izpolnjuje evropske in nacionalne zahteve glede varnosti naprav in izdelkov.



Ta izdelek je v skladu z zahtevami ustreznih evropskih in nacionalnih direktiv RoHS, ki veljajo zanj.



Pozor! Vroča površina! Nevarnost opeklin



Nepravilno odlaganje baterij/akumulatorjev ogroža okolje!

Baterij/akumulatorjev ne smete odvreči med gospodinjske odpadke. Lahko vsebujejo škodljive težke kovine in se jim je treba izogibati

ravnajte z njimi kot s posebnimi odpadki. Kemijski simboli težkih kovin so: Cd = kadmij, Hg = živo srebro, Pb = svinec.

Zato je treba izrabljene baterije/akumulatorje oddati na komunalna zbirališča nevarnih odpadkov.

Vgrajene baterije ni mogoče razstaviti za odlaganje. Celoten izdelek je treba oddati na zbirno mesto za odpadno elektroniko.

Pridržujemo si pravico do sprememb besedila, dizajna in tehničnih podatkov izdelka brez predhodnega obvestila

IE

A Sir / Madam, go raibh maith agat as ár dtáirge a cheannach!

Sula n-úsáideann tú an táirge, léigh na treoracha thíos maidir le húsáid cheart an táirge.

Coinnigh an lámhleabhar seo le haghaidh tagartha sa todhchaí le do thoil agus lean a mholtaí, mar go bhféadfadh mainneachtain déanamh de réir a bheith ina bhagairt do bheatha nó do shláinte.

IARRATAS AGUS CUR SÍOS AR AN GLÉAS

Is gléas praiticiúil agus éasca le húsáid é an sealer impulse chun málaí plaisteacha a dhúnadh go tapa agus go buan. Foirfe do bhaile, siopa, stóras nó lónadóireacht - oiriúnach le haghaidh pacáistiú bia, táirgí scaoilte, jewelry nó páirteanna leictreonacha. Ligeann rialachán cumhachta duit na paraiméadair a choigeartú do chineálacha éagsúla scragail, lena n-áirítear PE, PP, scragail alúmanaim nó páipéir le cuir isteach PE.

Ar chúiseanna sábháilteachta agus deimhniú CE, ní féidir an táirge a atógáil nó a mhodhnú ar bhealach ar bith. Má úsáideann tú an táirge chun críocha seachas na cinn a thuairiscítear roimhe seo, féadfar damáiste a dhéanamh don táirge. D'fhéadfadh úsáid mhíchuí a bheith ina chúis le guaiseacha cosúil le ciorcaid ghearr, tine, turraing leictreach, etc.

TREORACHA TOSAIGH/Suiteáil

- An gléas a ullmhú:
 - Plug an welder isteach i soicéad cumhachta (220-240V).
- Socrú ama séalaithe:
 - Bain úsáid as an knob ar an bpainéal gléas a roghnú an leibhéal cuí (ó 1 go 8), ag brath ar an gcineál agus tiús an scragail. Dá thiubh an t-ábhar, is airde an leibhéal.
- Táthú scragail:
 - Oscail na hairm táthú.
 - Cuir imeall an mhála scragail ar an dromchla téimh.
 - Brúigh an lámh ar feadh cúpla soicind go dtí go dtéann an solas táscaire as - ciallaíonn sé seo go bhfuil an táthú críochnaithe.
 - Oscail an gléas agus bain an mála teas-séalaithe.
- Gléasanna: Tar éis an obair a chríochnú, dícheangail an gléas ón soláthar cumhachta

TIP

- Ba cheart an gléas a sheiceáil le haghaidh iomláine an tseachadta agus damáiste infheicthe.
- I gcás seachadadh neamhiomlán nó má dhéantar damáiste de bharr pacáistiú nó iompar lochtach, déan teagmháil le beolíne na seirbhíse.

SONRAÍ TEICNIÚLA

- Múnla: FS-300 welder impulse
- Cumhacht: 400W
- Soláthar cumhachta: 220-240V / 50-60Hz
- Tiús scragail uasta: 0.4 mm
- Fad séala: thart. 30 cm
- Coigeartú cumhachta séala: 8 leibhéal
- Cineál oibriúcháin: impulse (ní oibríonn ach amháin nuair a bhrúitear an lámh)

TREORACHA SÁBHÁILTEACHTA

- Is féidir le leanaí ó 8 mbliana d'aois an táirge seo a úsáid agus is féidir le daoine a bhfuil cumais choirp, céadfacha nó mheabhrach laghdaithe nó easpa taithí nó eolais acu má thugtar maoirseacht nó treoir dóibh maidir le húsáid an táirge go sábháilte agus má thuigeann siad na guaiseacha atá i gceist.
- Ní ceadmhach do pháistí súgradh leis an táirge
- Ní ceadmhach do leanaí glanadh agus cothabháil a dhéanamh gan mhaoirseacht.
- Ná fág an gléas atá ceangailte leis an soláthar cumhachta gan duine ar bith.
- Ná thumadh an gléas in uisce riamh.
- Coinnigh as teacht leanaí.
- Tar éis an obair a chríochnú, déan an gléas a dhícheangal ón soláthar cumhachta i gcónaí.
- Seachain teagmháil le huisce nó le taise.
- Ná déan teagmháil leis an téip téimh nó leis an eilimint táthú agus an gléas ag feidhmiú - tá baol ann dó.
- Le haghaidh glantacháin, bain úsáid as éadach tais nó glantach éadrom.
- Ná húsáid gléas damáiste.
- Déan cinnte nach bhfágтар ábhair phacáistithe gan duine ina láthair. Féadfaidh leanaí tosú ag imirt leo, rud atá contúirteach.
- Cosain an táirge ó theocht foircneach, solas díreach, creathadh láidir, ard-taise, taise, gáis inadhainte, gal agus tuaslagóirí.
- Ná nocht an táirge d'ualaí meicniúla.

- Mura féidir oibriú sábháilte a thuilleadh, scoir den úsáid agus déan an táirge a dhaingniú roimh athúsáid. Ní féidir oibriú sábháilte más rud é: - go ndearnadh damáiste don táirge, - mura n-oibríonn sé i gceart, - má tá sé stóráilte ar feadh tréimhse fada i gcoinníollacha neamhfhabhracha, nó - má cuireadh faoi ualaí iomarcacha le linn iompair.
- Tá sé toirmisceithe an táirge a úsáid má dhéantar damáiste ar aon chuid de. I gcás damáiste don chábla, tá sé toirmisceithe deisiúcháin a dhéanamh tú féin.
- Ná díchoimeáil an gléas tú féin.
- Cosain an táirge ó thaise.
- Ní féidir eilimintí solais a athsholáthar. Má tá na heilimintí solais stoptha ag obair mar gheall ar chaitheamh agus cuimilt, ní mór an táirge ar fad a chur in ionad.
- Bí cinnte gan damáiste a dhéanamh don chábla le himill ghéar nó le rudaí te. Le do thoil scaoil an cábla go hiomlán roimh é a úsáid.
- Níl an cábla san áireamh oiriúnach ach amháin don táirge seo.
- Déan an táirge a mhúchadh láithreach agus an cábla a bhaint as an táirge má tá boladh dó nó má léiríonn sé deataigh. Déan an táirge a sheiceáil ag teicneoir cáilithe sula n-athúsáidfear é.
- Ná féach isteach sa léas solais.
- Mar gheall ar luas an-tapa na n-athruithe solais, d'fhéadfadh suaitheadh amhairc tarlú i leanaí nó i ndaoine atá so-ghabhálach go háirithe (m.sh. meabhairghalar).
- Ba cheart an táirge a úsáid i gcónaí mar a bhí beartaithe.



LEIDEANNA AGUS EOLAS MAIDIR LE BAINISTIÚ PACÁISTIÚ ÚSÁIDEACHA

Tá an pacáistiú déanta as ábhair atá neamhdhíobhálach don chomhshaol ar féidir iad a dhiúscairt ag d'ionad athchúrsála áitiúil. Ba cheart ábhar pacáistithe úsáidte a sheachadadh chuig pointe bailithe dramhaíola arna ainmniú ag údarás áitiúla. Soláthraíonn an commune nó oifig na cathrach faisnéis maidir le conas táirge úsáidte a dhiúscairt.



DIÚSCAIRT FEISTÍ LEICTREONACH AGUS LEICTREONACHA ÚSÁIDEACHA

Mar gheall ar chúiseanna cosanta comhshaoil, níor cheart táirgí leictreacha agus leictreonacha a úsáidtear a dhiúscairt mar dhramhaíl tí, ach iad a dhiúscairt i gceart. Soláthraíonn an oifig ábhartha faisnéis maidir le pointí bailiúcháin agus a gcuid uaireanta oscailte.



Comhlíonann an táirge seo ceanglais na dtreoracha Eorpacha agus náisiúnta ábhartha a bhaineann leis. Comhlíonann an táirge ceanglais Eorpacha agus náisiúnta maidir le sábháilteacht feistí agus táirgí.



Comhlíonann an táirge seo ceanglais na dtreoracha Eorpacha agus náisiúnta RoHS ábhartha a bhaineann leis.



Aird! Dromchla te! Riosca dóna



Cuireann diúscairt mhíchuí cadhnraí/ceallraí in-athluchtaithe i mbaol don chomhshaol!

Níor cheart cadhnraí/ceallraí in-athluchtaithe a dhiúscairt le dramhaíl tí. D'fhéadfadh miotail throma díobhálacha a bheith iontu agus ba cheart iad a sheachaint iad a chóireáil mar dhramhaíl speisialta. Is iad siombailí ceimiceacha miotal trom: Cd = caidmiam, Hg = mearcair, Pb = luaidhe. Mar sin, ba cheart cadhnraí / taisc-cheallraí úsáidte a sheoladh chuig pointí bailithe dramhaíola guaisí cathrach.

Ní féidir an ceallraí ionsuite a dhíchóimeáil lena dhiúscairt. Ba cheart an táirge ar fad a thabhairt ar aghaidh chuig pointe bailithe dramh-leictreonaigh.

Coimeáidimid an ceart chun athruithe a dhéanamh ar théacs, dearadh agus sonraí teicniúla an táirge gan fógra

Għażiż Sinjur/Sinjura, grazzi talli xtrajt il-prodott tagħna!

Qabel tuża l-prodott, jekk jogħġbok aqra l-istruzzjonijiet hawn taħt għall-użu xieraq tal-prodott.

Jekk jogħġbok zomm dan il-manwal għal referenza futura u segwi r-rakkomandazzjonijiet tiegħu, peress li n-nuqqas ta' konformità jista' jkun ta' theddida għall-ħajja jew is-saħħa.

APPLIKAZZJONI U DESKRIZZJONI TA' L-APPARAT

Is-sealer tal-impuls huwa mezz prattiku u faċli biex jintuża biex jagħlqu malajr u b'mod permanenti l-boroż tal-plastik. Perfetta għad-dar, ħanut, mahżen jew catering - ideali għall-ippakkjar ta' ikel, prodotti mahlula, dehbijiet jew partijiet elettronici. Ir-regolamentazzjoni tal-qawwa tippermettilek taggusta l-parametri għal diversi tipi ta' fuljetti, inklużi fojls tal-PE, PP, aluminju jew karta b'inserzjoni tal-PE.

Għal raġunijiet ta' sikurezza u ċertifikazzjoni CE, il-prodott ma jistax jerġa' jinbena jew jiġi modifikat bl-ebda mod. Jekk tuża l-prodott għal skopijiet oħra għajr dawk deskritti qabel, il-prodott jista' jkun bil-ħsara. Użu mhux xieraq jista' wkoll jikkawża perikli bħal short circuits, nar, xokk elettriku, eċċ.

ISTRUZZJONIJIET TA' START-UP/INSTALLAZZJONI

- Thejjija tal-apparat:
 - Ipplaggja l-welder f'sokit tal-enerġija (220-240V).
- Issettjar tal-ħin tas-sigilljar:
 - Uża l-pum fuq il-pannell tal-apparat biex tagħzel il-livell xieraq (minn 1 sa 8), skont it-tip u l-ħxuna tal-fojl. Iktar ma jkun ħoxnin il-materjal, iktar ikun għoli l-livell.
- Iwweldjar tal-fojl:
 - Iftaħ l-armi tal-welding.
 - Poġġi t-tarf tal-borża tal-fojl fuq il-wiċċ tat-tishin.
 - Aghfas id-driegħ għal ftit sekondi sakemm id-dawl indikatur jintefa - dan ifisser li l-iwweldjar tlesta.
 - Iftaħ l-apparat u nehhi l-borża ssiġillata bis-sħana.
- Apparat: Wara li tispicċa x-xogħol, skonnettja l-apparat mill-provvista tal-enerġija

TIP

- L-apparat għandu jiġi ċċekkjat għall-kompletezza tal-kunsinna u ħsara viżibbli.
- F'każ ta' kunsinna mhux kompluta jew ħsara minħabba ippakkjar jew trasport difettuż, jekk jogħġbok ikkuntattja l-hotline tas-servizz.

DEJTA TEKNIKA

- Mudell: Welder tal-impuls FS-300
- Qawwa: 400W
- Provvista ta' enerġija: 220-240V / 50-60Hz
- Ħxuna massima tal-fojl: 0.4 mm
- Tul tas-sigill: madwar 30 cm
- Aġġustament tal-qawwa tas-sigill: 8 livelli
- Tip operattiv: impuls (jahdem biss meta tagħfas id-driegħ)

ISTRUZZJONIJIET TAS-SIGURTÀ

- Dan il-prodott jista' jintuża minn tfal minn 8 snin u minn persuni b'kapaċitajiet fiżiċi, sensorji jew mentali mnaqqsa jew b'nuqqas ta' esperjenza jew għarfien jekk ikunu ngħataw superviżjoni jew istruzzjoni dwar l-użu tal-prodott b'mod sikur u jifhmu l-perikli involuti.
- It-tfal m'għandhomx jilagħbu bil-prodott
- It-tindif u l-manutenzjoni m'għandhomx isiru minn tfal mingħajr sorveljanza.
- Thallix l-apparat imqabba mal-provvista tal-enerġija waħdu.
- Qatt tgħaddas l-apparat fl-ilma.
- Zomm fejn ma jintlaħaqx mit-tfal.
- Wara li tispicċa x-xogħol, dejjem skonnettja l-apparat mill-provvista tal-enerġija.
- Evita kuntatt ma' ilma jew umdità.
- Tmissx it-tejp tat-tishin jew l-element tal-iwweldjar waqt li l-apparat ikun qed jahdem - hemm riskju ta' hruq.
- Għat-tindif, uża drapp niedja jew deterġent hafif.
- Tużax apparat bil-ħsara.
- Kun żgur li l-materjali tal-ippakkjar ma jithallewx waħedhom. It-tfal jistgħu jibdeu jilagħbu magħhom, li huwa perikoluż.
- Ipproteġi l-prodott minn temperaturi estremi, dawl tax-xemx dirett, vibrazzjonijiet qawwija, umdità għolja, umdità, gassijiet f'ammabbli, fwar u solventi.
- Tesponix il-prodott għal tagħbijiet mekkaniċi.

- Jekk it-tħaddim sikur ma jkunx aktar possibbli, waqqaf l-użu u waħħal il-prodott qabel ma jerġa' jintuża. It-tħaddim sikur mhuwiex possibbli jekk il-prodott: - ġie mħassar, - ma jaħdimx kif suppost, - ikun ġie maħzun għal perjodu twil ta 'żmien f'kundizzjonijiet mhux favorevoli, jew - ikun ġie soġġett għal tagħbijiet eċċessivi waqt it-trasport.
- Huwa pprojbit li tuża l-prodott jekk xi parti minnu tkun bil-ħsara. F'każ ta 'ħsara lill-kejbil, huwa pprojbit li tagħmel tiswijiet lilek innifsek.
- Żarmax l-apparat lilek innifsek.
- Ipproteġi l-prodott mill-umdità.
- Elementi ħfief ma jistgħux jiġu sostitwiti. Jekk l-elementi tad-dawl waqfu jaħdmu minħabba xedd u kedd, il-prodott kollu għandu jiġi sostitwit.
- Kun żgur li ma tagħmilx ħsara lill-kejbil bi truf li jaqtgħu jew oġġetti shan. Jekk jogħġbok holl il-kejbil kompletament qabel l-użu.
- Il-kejbil inkluż huwa adattat biss għal dan il-prodott.
- Immedjatament itfi l-prodott u neħhi l-kejbil mill-prodott jekk jinxamm hruq jew juri duħħan. Ħalli l-prodott iċċekkja minn tekniku kwalifikat qabel ma jerġa' jintuża.
- Tharisx fir-raġġ tad-dawl.
- Minħabba l-veloċità estremament mgħaġġla tal-bidliet fid-dawl, disturbi viżwali jistgħu jseħħu fi tfal jew nies partikolarment suxxettibbli (eż. b'mard mentali).
- Il-prodott għandu dejjem jintuża kif maħsub.



GHAJR U INFORMAZZJONI DWAR IL-ĠESTJONI TAL-PAKKETT UŻAT

L-imballaġġ huwa magħmul minn materjali li ma jagħmlux ħsara lill-ambjent li jistgħu jintremew fiċ-ċentru tar-riċiklaġġ lokali tiegħek.

Il-materjal tal-imballaġġ użat għandu jitwassal f'punt tal-ġbir tal-iskart magħżul mill-awtoritajiet lokali. Informazzjoni dwar kif tarmi prodott użat hija pprovduta mill-uffiċċju tal-komun jew tal-belt.



RIMI TA' APPARATI ELETTRIKU U ELETTRONIKU UŻATI

Minħabba raġunijiet ta 'protezzjoni ambjentali, prodotti elettriki u elettronici użati m'għandhomx jintremew bħala skart domestiku, iżda jintremew kif suppost. Informazzjoni dwar il-punti tal-ġbir u l-ħinijiet tal-ftuħ tagħhom hija pprovduta mill-uffiċċju rilevanti.



Dan il-prodott jikkonforma mar-rekwiżiti tad-direttivi Ewropej u nazzjonali rilevanti li japplikaw għalih. Il-prodott jissodisfa r-rekwiżiti Ewropej u nazzjonali għas-sikurezza tal-apparati u l-prodotti.



Dan il-prodott jikkonforma mar-rekwiżiti tad-direttivi RoHS Ewropej u nazzjonali rilevanti li japplikaw għalih.



Attenzjoni! Wiċċ shun! Riskju ta' hruq



Ir-rimi mhux xieraq tal-batteriji/batteriji rikarikabbli johloq theddida għall-ambjent!

Batteriji/batteriji rikarikabbli m'għandhomx jintremew mal-iskart domestiku. Jistgħu jkun fihom metalli tqal li jagħmlu l-ħsara u għandhom jiġu evitati

jitrattawhom bħala skart speċjali. Is-simboli kimiċi tal-metalli tqal huma: Cd = kadmju, Hg = merkurju, Pb = ċomb.

Għalhekk, batteriji / akkumulaturi użati għandhom jintbagħtu f'punti municipali ta 'ġbir ta' skart perikoluż.

Il-batterija integrata ma tistax tiġi żarmata għar-rimi. Il-prodott kollu għandu jiġi mgħoddi f'punt ta 'ġbir ta' l-elettronika ta 'skart.

Aħna nirriżervaw id-dritt li nagħmlu bidliet fit-test, id-disinn u d-dejta teknika tal-prodott mingħajr avviż

Poštovani gospodine/gospođo, zahvaljujemo što ste kupili naš proizvod!

Prije uporabe proizvoda, pročitajte upute u nastavku za pravilnu uporabu proizvoda.

Sačuvajte ovaj priručnik za buduće potrebe i slijedite njegove preporuke jer nepoštivanje može predstavljati prijetnju životu ili zdravlju.

PRIMJENA I OPIS UREĐAJA

Impulsni zatvarač je praktičan i jednostavan uređaj za brzo i trajno zatvaranje plastičnih vrećica. Savršeno za dom, trgovinu, skladište ili catering - idealno za pakiranje hrane, rasutih proizvoda, nakita ili elektroničkih dijelova. Regulacija snage omogućuje podešavanje parametara za različite vrste folija, uključujući PE, PP, aluminijske ili papirnate folije s PE umetkom.

Iz sigurnosnih razloga i CE certificiranja, proizvod se ne može prepravljati ili modificirati na bilo koji način. Ako koristite proizvod u svrhe koje nisu prethodno opisane, proizvod se može oštetiti. Nepravilna uporaba također može uzrokovati opasnosti kao što su kratki spojevi, požar, električni udar itd.

UPUTE ZA POKRETANJE/INSTALACIJU

- Priprema uređaja:
 - Utaknite aparat za zavarivanje u strujnu utičnicu (220-240V).
- Postavka vremena pečenja:
 - Pomoću gumba na ploči uređaja odaberite odgovarajuću razinu (od 1 do 8), ovisno o vrsti i debljini folije. Što je deblji materijal, to je viša razina.
- Zavarivanje folije:
 - Otvorite ruke za zavarivanje.
 - Stavite rub vrećice od folije na grijaću površinu.
 - Pritisnite ruku nekoliko sekundi dok se indikatorska lampica ne ugasi - to znači da je zavarivanje završeno.
 - Otvorite uređaj i uklonite toplinski zatvorenu vrećicu.
- Uređaji: Nakon završetka rada uređaj isključiti iz struje

SAVJET

- Potrebno je provjeriti kompletnost uređaja i vidljiva oštećenja.
- U slučaju nepotpune isporuke ili oštećenja zbog neispravnog pakiranja ili transporta, obratite se servisnoj liniji.

TEHNIČKI PODACI

- Model: FS-300 impulsni aparat za zavarivanje
- Snaga: 400W
- Napajanje: 220-240V / 50-60Hz
- Maksimalna debljina folije: 0,4 mm
- Duljina brtve: cca. 30 cm
- Podešavanje snage brtve: 8 razina
- Vrsta rada: impulsni (radi samo na pritisak ruke)

SIGURNOSNE UPUTE

- Ovaj proizvod smiju koristiti djeca starija od 8 godina i osobe sa smanjenim fizičkim, osjetilnim ili mentalnim sposobnostima ili nedostatkom iskustva ili znanja ako su pod nadzorom ili su ih podučili o sigurnoj uporabi proizvoda i ako razumiju uključene opasnosti.
- Djeca se ne smiju igrati s proizvodom
- Čišćenje i održavanje ne smiju obavljati djeca bez nadzora.
- Ne ostavljajte uređaj priključen na napajanje bez nadzora.
- Nikada ne uranjajte uređaj u vodu.
- Čuvati izvan dohvata djece.
- Nakon završetka rada uvijek isključite uređaj iz napajanja.
- Izbjegavajte kontakt s vodom ili vlagom.
- Nemojte dirati grijaću traku ili element za zavarivanje dok uređaj radi - postoji opasnost od opeklina.
- Za čišćenje koristite vlažnu krpu ili blagi deterdžent.
- Nemojte koristiti oštećeni uređaj.
- Pazite da materijali za pakiranje ne ostanu bez nadzora. Djeca se mogu početi igrati s njima, što je opasno.
- Zaštitite proizvod od ekstremnih temperatura, izravne sunčeve svjetlosti, jakih vibracija, visoke vlage, vlage, zapaljivih plinova, para i otapala.
- Ne izlažite proizvod mehaničkim opterećenjima.

- Ako siguran rad više nije moguć, prekinite uporabu i osigurajte proizvod prije ponovne uporabe. Siguran rad nije moguć ako je proizvod: - oštećen, - ne radi ispravno, - je bio skladišten dulje vrijeme u nepovoljnim uvjetima ili - je bio izložen prekomjernom opterećenju tijekom transporta.
- Zabranjeno je koristiti proizvod ako je bilo koji njegov dio oštećen. U slučaju oštećenja kabela, zabranjeno je sami popravljati.
- Nemojte sami rastavljati uređaj.
- Zaštitite proizvod od vlage.
- Svjetlosni elementi se ne mogu zamijeniti. Ako su svjetlosni elementi prestali raditi zbog istrošenosti, potrebno je zamijeniti cijeli proizvod.
- Pazite da ne oštetite kabel oštrim rubovima ili vrućim predmetima. Prije upotrebe potpuno odmotajte kabel.
- Priloženi kabel prikladan je samo za ovaj proizvod.
- Odmah isključite proizvod i uklonite kabel iz proizvoda ako osjeti miris paljevine ili se pojavi dim. Neka proizvod provjeri kvalificirani tehničar prije ponovne uporabe.
- Ne gledajte u snop svjetla.
- Zbog iznimno velike brzine promjene svjetlosti, kod djece ili posebno osjetljivih osoba (npr. psihički bolesnih) mogu se pojaviti smetnje vida.
- Proizvod uvijek treba koristiti prema namjeni.



SAVJETI I INFORMACIJE O UPRAVLJANJU ISTROŠENOM AMBALAŽOM

Ambalaža je izrađena od ekološki prihvatljivih materijala koji se mogu zbrinuti u vašem lokalnom centru za recikliranje. Iskorišteni materijal za pakiranje treba predati na mjesto za prikupljanje otpada koje su odredile lokalne vlasti. Informacije o zbrinjavanju rabljenog proizvoda daje komunalni ili gradski ured.



ZBRINJAVANJE KORIŠTENIH ELEKTRIČNIH I ELEKTRONIČKIH UREĐAJA

Zbog zaštite okoliša, iskorišteni električni i elektronički proizvodi ne bi se trebali odlagati kao kućni otpad, već ih treba zbrinuti na odgovarajući način. Informacije o sabirnim mjestima i njihovom radnom vremenu daje nadležni ured.



Ovaj proizvod je u skladu sa zahtjevima relevantnih europskih i nacionalnih direktiva koje se na njega odnose. Proizvod zadovoljava europske i nacionalne zahtjeve za sigurnost uređaja i proizvoda.



Ovaj proizvod u skladu je sa zahtjevima relevantnih europskih i nacionalnih RoHS direktiva koje se na njega odnose.



Pažnja! Vruća površina! Opasnost od opekline



Nepropisno odlaganje baterija/punjivih baterija predstavlja opasnost za okoliš!

Baterije/punjive baterije ne smiju se odlagati s kućnim otpadom. Mogu sadržavati štetne teške metale i treba ih izbjegavati tretirati ih kao poseban otpad. Kemijski simboli teških metala su: Cd = kadmij, Hg = živa, Pb = olovo.

Stoga se istrošene baterije/akumulatori trebaju poslati na sabirna mjesta za komunalni opasni otpad.

Ugrađena baterija ne može se rastaviti radi odlaganja. Cijeli proizvod treba predati na sabirno mjesto za otpadnu elektroniku.

Zadržavamo pravo izmjene teksta, dizajna i tehničkih podataka proizvoda bez prethodne najave

Уважаемый господин или госпожа, спасибо за покупку нашего продукта!

Перед использованием продукта, пожалуйста, прочтите следующие инструкции, чтобы обеспечить правильное использование продукта.

Пожалуйста, сохраните данное руководство для дальнейшего использования и следуйте содержащимся в нем рекомендациям, поскольку несоблюдение его инструкций может представлять угрозу жизни или здоровью.

ПРИМЕНЕНИЕ И ОПИСАНИЕ УСТРОЙСТВА

Импульсный запайщик — это практичное и простое в использовании устройство для быстрого и надежного запечатывания фольгированных пакетов. Он прекрасно подходит для использования дома, в магазинах, на складах или в ресторанах — идеально подходит для упаковки продуктов питания, сыпучих товаров, ювелирных изделий или электронных деталей. Регулировка мощности позволяет настраивать параметры для различных типов фольги, включая ПЭ, ПП, алюминиевую или бумажную фольгу с ПЭ-вставкой.

Из соображений безопасности и сертификации CE изделие не подлежит переделке или модификации каким-либо образом. Если вы используете продукт в целях, отличных от описанных ранее, продукт может быть поврежден. Кроме того, неправильное использование может привести к таким опасностям, как короткое замыкание, пожар, поражение электрическим током и т. д.

ИНСТРУКЦИИ ПО ВВОДУ В ЭКСПЛУАТАЦИЮ/МОНТАЖУ

- Подготовка устройства:
 - Подключите сварочный аппарат к розетке (220–240 В).
- Установка времени сварки:
 - С помощью ручки на панели устройства выберите подходящий уровень (от 1 до 8) в зависимости от типа и толщины фольги. Чем толще материал, тем выше уровень.
- Сварка фольги:
 - Откройте сварочные рукава.
 - Положите край фольгированного пакета на нагревательную поверхность.
 - Нажмите на рычаг и удерживайте его в течение нескольких секунд, пока индикатор не погаснет — это означает, что сварка завершена.
 - Откройте устройство и извлеките запечатанный пакет.
- Устройство: После окончания работы отключите устройство от источника питания.

КОНЧИК

- Необходимо проверить комплектность поставки устройства и отсутствие видимых повреждений.
- В случае неполной поставки или если вы заметили повреждения, вызванные ненадлежащей упаковкой или транспортировкой, пожалуйста, свяжитесь с горячей линией сервисной службы.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ

- Модель: Импульсный сварочный аппарат ФС-300
- Мощность: 400 Вт
- Электропитание: 220-240 В / 50-60 Гц
- Максимальная толщина фольги: 0,4 мм
- Длина шва: прибл. 30 см
- Регулировка мощности сварки: 8-ступенчатая
- Тип работы: импульсный (работает только при нажатии на рычаг)

ИНСТРУКЦИИ ПО БЕЗОПАСНОСТИ

- Данное изделие может использоваться детьми в возрасте от 8 лет и старше, а также лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными возможностями или с недостатком опыта или знаний при условии, что они находятся под присмотром или получили инструкции по безопасному использованию изделия и понимают возникающие при этом риски.
- Детям не разрешается играть с изделием.
- Детям запрещается проводить чистку и техническое обслуживание без присмотра.
- Не оставляйте подключенное к сети устройство без присмотра.
- Никогда не погружайте устройство в воду.
- Хранить в недоступном для детей месте.
- Всегда отключайте устройство от сети после использования.
- Избегайте контакта с водой или влагой.
- Не прикасайтесь к нагревательной ленте или сварочному элементу во время работы устройства — опасность ожога.
- Для чистки используйте влажную ткань или мягкое моющее средство.
- Не используйте поврежденное устройство.
- Следите за тем, чтобы упаковочные материалы не оставались без присмотра. Дети могут начать играть с ними, что опасно.

- Защищайте изделие от экстремальных температур, прямых солнечных лучей, сильных вибраций, высокой влажности, сырости, легковоспламеняющихся газов, паров и растворителей.
- Не подвергайте изделие механическим воздействиям.
- Если безопасная эксплуатация больше невозможна, прекратите использование и защитите изделие от повторного использования. Безопасная эксплуатация невозможна, если изделие: - было повреждено, - не функционирует должным образом, - хранилось в течение длительного периода времени в неблагоприятных условиях или - было чрезмерно перегружено во время транспортировки.
- Запрещается использовать изделие, если какая-либо его часть повреждена. Если кабель поврежден, запрещается производить ремонт самостоятельно.
- Не разбирайте устройство самостоятельно.
- Защищайте изделие от влаги.
- Элементы освещения не подлежат замене. Если световые элементы вышли из строя из-за износа, необходимо заменить все изделие.
- Будьте осторожны, чтобы не повредить кабель острыми краями или горячими предметами. Перед использованием полностью размотайте кабель.
- Входящий в комплект кабель подходит только для этого продукта.
- Немедленно выключите изделие и отсоедините кабель от изделия, если почувствуете запах гари или увидите дым. Перед повторным использованием обратитесь к квалифицированному специалисту для проверки изделия.
- Не смотрите на луч света.
- Из-за чрезвычайно быстрой скорости изменения света у детей или особо восприимчивых людей (например, страдающих психическими заболеваниями) могут возникнуть нарушения зрения.
- Всегда используйте изделие по назначению.



СОВЕТЫ И ИНФОРМАЦИЯ ПО УПРАВЛЕНИЮ ИСПОЛЬЗОВАННОЙ УПАКОВКОЙ

Упаковка изготовлена из экологически чистых материалов, которые можно утилизировать в местном пункте приема вторичной переработки.

Использованный упаковочный материал следует сдавать в пункт утилизации отходов, указанный местными органами власти. Информацию о возможностях утилизации использованного продукта можно получить в органах местного самоуправления или города.



УТИЛИЗАЦИЯ ИСПОЛЬЗОВАННОГО ЭЛЕКТРИЧЕСКОГО И ЭЛЕКТРОННОГО ОБОРУДОВАНИЯ

В целях защиты окружающей среды отработанные электрические и электронные изделия нельзя выбрасывать вместе с обычными бытовыми отходами, их необходимо утилизировать надлежащим образом. Информацию о пунктах сбора и времени их работы можно получить в соответствующем офисе.



Данный продукт соответствует требованиям соответствующих европейских и национальных директив, которые к нему применяются. Изделие соответствует европейским и национальным требованиям безопасности приборов и изделий.



Данный продукт соответствует требованиям соответствующих европейских и национальных директив, RoHS, которые к нему применяются.



Внимание! Горячая поверхность! Существует риск ожогов.



Неправильная утилизация батареек/аккумуляторов представляет опасность для окружающей среды!

Батарей/аккумуляторы нельзя утилизировать вместе с бытовыми отходами. Они могут содержать вредные тяжелые металлы и должны быть

Обращайтесь с ними как с особыми отходами. Химические символы тяжелых металлов: Cd = кадмий, Hg = ртуть, Pb = свинец.

Поэтому использованные батареи/аккумуляторы следует сдавать в муниципальные пункты сбора опасных отходов.

Встроенную батарею нельзя разбирать для утилизации. Изделие необходимо полностью сдать в пункт приема бывшей в употреблении электроники.

Мы оставляем за собой право вносить изменения в текст, дизайн и технические данные продукта без предварительного уведомления.